Chile derrotó a Venezuela 7 a 0

# FRS SEJUEGR,



GRAN TRIUNFO.-La selección chilena venció por goleada-7-0- al representativo venezolano. Fue un muy buen resultado que incluso pudo ser más amplio en las ci-

fras. En la nota gráfica, arremete Peredo, pero tardíamente, ya que la pelota la con-(Fotocolor de Humberto Guerra)

EXIJA EN ESTA **EDICION SUPLEMENTO EVANGELICO** "TESTIMONIO"

Así es como se trabaja en el Chile de hoy

Colaboración Desinteresada Destacó S.E.

PRECIO: \$ 7.— (Incluido el IVA)

AÑO IV Nº 1445 SANTIÃGO DE CHILE, JUEVES 30 DE AGOSTO DE 1979

2MILLONES 3 premios de 1 millón 14 premios de 100 mil sorteo 2 septiembre



Esfuerzo mancomunado de Municipio y Comunidad

# 310 Proyectos de Desarrollo Social y Urbano en Santiago



Alcalde entregó el plan al Jefe del Estado





EL PLAN de Desarrollo Social y Urbano de la Municipalidad de Santiago, que incluye 310 proyectos, fue dado a conocer ayer al Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte, en ceremonia realizada en el edificio Diego Portales.



Un total de 310 proyectos de desarrollo social y urbano entregó el Alcalde de la Comuna de Santiago, Patricio Guzmán, al Presidente de la República, en ceremonia realizada en el Edificio

En la confección de este programa de trabajo hubo una estrecha vinculación con la comunidad organizada correspondiente a la Comuna de Santiago, cuyos anhelos y aspiraciones urbanos y comunitarios respecto de sus barrios y sectores, han sido por primera vez encuestados y estudiados con miras a otorgar soluciones concretas.

Fruto de este esfuerzo mancomunado entre el Gobierno comunal, con todo el apoyo de sus Departamentos técnicos, y la comunidad organizada a través del Consejo de Desarrollo Comunal y la Unión Comunal de Juntas de Vecinos, es el programa de obras que ayer fue sometido a la consideración del Jefe del Estado.

### PLAZO DE EJECUCION

En su exposición, el Alcalde Guzmán dijo que los nuevos proyectos de obras no significaban el peso de nuevas cargas para la comunidad. Nos preocupa el porvenir — añadió—, el acceso al año 2.000, con el vertiginoso progreso científico, técnico y material que está alcanzando el hombre.

Sostuvo que la elaboración del Plan de Desarrollo Social y Urbano se ha hecho en el más estrecho contacto con toda la comunidad. Enfatizó que los 310 proyectos serán cumplidos dentro del plazo de 12 a 15 meses. Algunas obras se han inaugurado recientemente, otras lo serán en los próximos días, y las restantes se encuentran en etapa de proyectos, pero todas ellas se caracterizan por ser factibles en el corto y mediano plazo.

### ASISTENCIA SOCIAL

Existen 20 proyectos de asistencia social, los que incluyen la construcción y habilitación de policlínicas, centros: abiertos, jardínes infantiles, hogar de ancianos, albergues de emergencia y otros 76 proyectos de plazas infantiles; de tránsito y señalizaciones se contemplan 18 proyectos específicos, mientras que las obras urbanas, que se realizarán en el corto plazo en todas las comunas de Santiago, ascienden a 81.

Se contempla, además, 61 proyectos para habilitar Centros de Deportes y Recreación, los que serán factibles gracias al entusiasta apoyo de los vecinos, DIGEDER, aportes del sector privado y Municipal. El estudio permitirá la realización de 54 proyectos específicos comunales, sedes sociales y centros culturales

### SECTOR PRIVADO

Destacó el entusiasta y decidido apoyo del voluntariado nacional como CEMA—Chile, Secretaría Nacional de la Mujer, Comité de Ayuda a la Comunidad, Secretaría Nacional de la Juventud, Secretaría Nacional de los Gremios, Consejo de Protección a la Ancianidad, Junta Nacional de Jardines Infantiles, Comité de Navidad y COANIL. Similar espíritu de participación ha encontrado de parte del Cuerpo de Bomberos, Defensa Civil, Club de Rotarios, Club de Leones, congregaciones

# Jefe de Estado Destacó Unidad Gobierno-Ciudadanía

El Jefe del Estado, General Augusto Pinochet Ugarte, presentó ayer sus felicitaciones al Alcalde de Santiago, Patricio Guzmán, y a los funcionarios y vecinos que han colaborado en el Plan de Desarrollo Social y Urbano.

Esta labor se ha desarrollado "sin necesidad —dijo— de estar nominado en algún puesto, porque hay algunos señores que son partidarios del Gobierno y trabajan a su favor solamente cuando son embajadores o tienen algún puesto especial".

Enfatizó el Jefe del Estado que "ésta es la forma como debe trabajarse en el Chile de hoy. Esta unidad de Gobierno-Ciudadanía, es la única forma como podemos enfrentarnos ante cualquier problema y situación interna o externa".

religiosas y enfatizó que con gran satisfacción podía manifestar al Mandatario, que parte importante en la realización de estos proyectos, es el concurso del sector privado. Resaltó que en el curso del año se han recibido aportes superiores al millón de dólares, lo que permitirá ejecutar proyectos de gran importancia para el desarrollo de Santiago, tales como los paseos peatonales, iluminación de importantes arterias, cambios de calzadas, vehículos que serán destinados a la acción social, juegos infantiles y muchos otros.

### OBRAS EN SECTOR CENTRICO

Recordó el Alcalde la obra realizada por Patricio Mekis en el centro de Santiago, donde existen en la actualidad no menos de veinte proyectos privados de extraordinaria importancia.

Se refirió al paseo peatonal Huérfanos, señalando que en lo que resta del año deberá quedar terminada la prolongación del paseo Ahumada hasta Catedral, permitiendo así la expansión de la Plaza de Ármas.

En los próximos días será inaugurada la primera etapa del Plan Piloto que comprende la manzana de las calles, Puente, Bandera, Santo Domingo y Rosas, que será integramente financiado por el sector privado.

El próximo año se deberá extender el paseo Huérfanos en 400 metros, quedando desde Teatinos a Mac-Iver. También se considera la semi peatonalidad de la calle Moneda, entre Santa Lucía y Morandé. El resto de las calles serán semi-peatonales, con características similares a las que actualmente tiene calle Estado.

### SUSPENDEN PERMISOS

La Municipalidad de Santiago, recogiendo la preocupación del Jefe del Estado por la recuperación del sector céntrico, ha resuelto por Decreto Municipal, que a contar del 1º de septiembre de 1981, serán suspendidos todos los permisos existentes para la explotación de sitios eriazos como playas de estacionamiento.

de estacionamiento.

El Alcalde Guzmán, dijo encontrarse impresionado por la colaboración recibida de autoridades de Gobierno, como de quienes trabajan en la Municipalidad, voluntariado, dirigentes vecinales, sector privado, servicios públicos, organizaciones civiles, y en general, de todos los que conforman lo que se denomina una ciudad.

# PLAN DE DESARROLLO SOCIAL Y URBANO

La detallada cuenta sobre los programas específicos de acción de la Ilustre Municipalidad de Santiago, hecha por el Sr. Alcalde don Patricio Guzmán Mira, viene a ser una confirmación más de cómo el actual Gobierno, en todo orden de cosas y a través de todos los canales que lo unen a la ciudadanía, va proyectando una labor seria y beneficiosa hacia ese hombre "sujeto de la historia", al servicio del cual debe estar la ciudad, como lo dijo el Alcalde, en el enunciado básico que inspira el Plan de Desarrollo Social y Urbano, totalmente consecuente con la Declaración de Principios.

El trabajo técnico y acucioso que contiene el documento presentado, tarea 'larga y extenuante', tiene la gran ventaja de ser el resultado objetivo de una investigación' barrio por barrio de las necesidades de sus habitantes' y es el reflejo fiel de la realidad, en un programa 'que ha nacido de los requerimientos de la propia comunidad'.

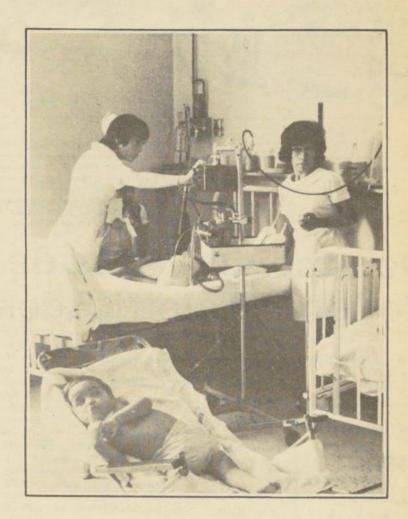
El planteamiento a corto, mediano y largo plazo demuestra una preocupación en la que se han tomado en cuenta no sólo las exigencias inmediatas, sino además "el acceso al año 2000".

Los 310 proyectos no sólo abarcan lo que tradicionalmente se consideraron labores de los municipios, sino además incluyen tareas de Asistencia Social por la construcción de policlínicas, centros abiertos, jardines infantiles y otros establecimientos; Plazas y Jardines; Tránsito, Señalización y Obras Urbanas; Deportes y Recreación, y proyectos específicos de Organización Social que incluyen bibliotecas comunales, sedes sociales y centros culturales.

Cabe destacar en la confección de este Plan de Desarrollo Social y Urbano la activa y desinteresada participación de las diversas entidades asistenciales y de voluntariado, como aquellas otras de servicio y organización civil, que conjuntamente al interés del sector privado y de innumerables personas particulares, nan demostrado —como lo dijo S.E. el Presidente de la República al clausurar el acto— que "esta es la forma como debe trabajarse en el Chile de hoy" y que esta unidad Gobierno-ciudadanía "es la única forma como podemos enfrentarnos ante cualquier problema y situación interna o externa".

El espíritu positivo del Gobierno estrechamente ligado al interés y necesidades de las comunas ha dado como resultado lógico un Plan objetivo y coherente, que sin duda irá en directo beneficio, no sólo de los vecinos de Santiago, sino de toda la ciudadanía.





# **NUEVA LEY DE SALUD**

Los trabajadores chilenos una vez más han hecho oír su voz valiente y patriótica para repudiar una deleznable maniobra politiquera" en contra del país.

El acuerdo de dos organizaciones internacionales, calificadas por los trabajadores como de "falsos gremialistas", de realizar un boicot en contra del comercio exterior chileno entre los días 9 y 16 de septiembre próximo, tiene a todas luces el carácter de ataque político en contra de Chile.

Esta clase de acuerdos, mueve a reflexionar sobre la calidad moral de quienes los promueven tanto desde el exterior como de quienes los alientan desde el interior del país.

Con la pérdida de privilegios, iniciada con el Movimiento de Liberación del 11 de Septiembre de 1973, y reafirmada con la vigencia del Plan Laboral, los afectados por ella no han escatimado esfuerzos por recuperar sus prebendas.

Y no han dejado argucia por esgrimir para desprestigiar a Chile y al esfuerzo que todos, trabajadores, empresarios, mujeres y jóvenes, están realizando por recuperar los valores que se habían perdido durante el imperio de la demagogia y el socialismo.

Quienes alientan estos ataques en contra del país, saben que los más perjudicados serían los trabajadores, por la eventualidad de efectos negativos que estas maniobras pudieran ocasionar. Y sin embargo, no se detienen, argumentando que lo hacen a nombre de los mismos trabajadores a quienes dicen defender o representar.

Sin embargo, la versatilidad del comercio exterior moderno, permite mantener la tranquilidad frente a estas arremetidas destinadas a impedir que los chilenos sigamos disfrutando de la libertad que implica la nueva institucionalidad que se implementa en el país.

Como esto último es también una realidad conocida por quienes adoptan estos acuerdos de boicot, se desprende que el fin que los motiva es únicamente el artero ataque político al país, es decir, a los habitantes del territorio nacional, ya que no puede existir una substracción de alguien a la realidad del quehacer nacional.

El marxismo internacional continúa buscando por los más variados medios una revancha a la decisión del pueblo chileno de expulsarlo de sus instituciones, de su vida en sociedad, de sus organismos y de su tierra.

La reacción de los dirigentes de los trabajadores, incluso de aquellos que mantienen diferencias de apreciación frente a distintos temas de la vida nacional, de oponerse al boicot, de calificarlo en su real dimensión y de repudiar a quienes desde el exterior y desde el interior lo alientan, es la mejor respuesta de Chile a esos intentos que siempre se estrellarán contra la férrea voluntad de un pueblo que quiere seguir viviendo en libertad.



El Viceministro de Salud Pública de Guatemala, doctor Gustavo Cordero, se mostró muy inpresionado por la organización de los servicios de Salud en Chile. En la fotografía el doctor Cordero acompañado del doctor Eugenio Miranda y por Adrián Pierry durante su visita al Consultorio Pudahuel.

# Denuncian Venta de Folletos Falsificados

• En Ministerio de Salud

## Comisión Controlará Curso de Locutores

Con la designación de una comisión especial, integrada por representantes de la Universidad Católica y del gremio de locutores, fue superado el problema suscitado entre la Corporación y el

gremio respectivo. Así se desprende de una declaración emitida por la casa de estudios superiores en la que se estipula que el organismo recientemente creado tendrá como misión dirigir y efectuar el control académico adminis-trativo del programa que se imparte este curso, que está siendo dictado en virtud de un convenio suscrito entre la Universidad y el sindicato.

El comunicado señala en su parte medular que: "Se ha llegado a un pleno acuerdo entre la Rectoría de la universidad y el presidente del Gremio de Locutores Profesionales, a fin de superar todas las dificultades surgidas o que pudieran surgir en el normal desarrollo del curso de perfeccionamiento para locutores".

Más adelante la nota señalat "Por petición especial de esta Rectoría y en mérito a la garantía y respaldo que la universidad ha dado a este curso, podrán reincorporarse todos los alumnos que se encontraban marginados de dicho programa".

El Ministerio de Salud no ha editado ni ha auspiciado la impresión de un folleto que bajo el título "Disposiciones del Ministerio de Salud, del Subdepartamento Protección de la Salud , Sección Control de Alimentos", está siendo ofrecido a la venta a los comerciantes establecidos, en reemplazo del "carnet de sanidad" para manipuladores.

En esta Secretaría de Estado estampó la denuncia respectiva el comerciante Norberto Wevar Burgos, bajo su tirma responsable y número de carnet, manifestando que individuos que se hacen pasar por funcionarios de Higiene Ambiental presionan al comercio con el mencionado folleto, diciéndoles que al haberse suprimido el carnet del manipulador deben comprar este instructivo, que venden en \$ 150.

El Ministerio de Salud se hace un deber en aclarar que esta publicación no tiene carácter oficial ni ha sido auspiciada por este organismo, y que además contiene innumerables errores técnicos y falsos sobre las disposiciones de control sanitario de los alimentos.

Por lo tanto, los comerciantes no deben dejarse sorprender ante una publicación no emanada de la autoridad competente. Señaló Viceministro Guatemalteco

# Chile a la Vanguardia en el Campo de la Salud

El Viceministro de Salud Pública de Guatemala, doctor Gustavo Cordero, que se encuentra de visita ennuestro país para conocer diversos aspectos relacionados con la reestructuración del Sector Salud, visitó en la tarde de ayer las dependencias del Consultorio Pudahuel, elegido entre los muchos consultorios periféricos de la Región Metropolitana.

Durante su visita, el doctor Cordero recorrió la totalidad de las dependencias del consultorio, interesándose especialmente en la organización del trabajo entre los funcionarios y en las modalidades de atención al público.

### IMPRESION POSITIVA

Al término de su recorrido, en el que fue acompañado por el director del establecimiento, doctor Eugenio Miranda, y por Adrián Pierry, del departamento de asuntos internacionales del Ministerio de Salud, el viceministro guatemalteco tuvo expresiones elogiosas tanto para el sistema de consultorios periféricos, como para las condiciones en que encontró éste en particular.

"Me parece muy funcional, señaló, muy bien organizado y dirigido. Me ha impresionado la limpieza y orden que se observa en todas las dependencias, sobretodo ahora que ya han terminado el trabajo de la jornada".

Consultado sobre cuáles fueron los motivos que lo impulsaron a visitarnos, el doctor Gustavo Cordero explicó que "es una iniciativa que nació en la Organización Panamericana de Salud, OPS, en vistas a recoger experiencias que nos parecieran positivas para la aplicación del programa "Salud para todos en el año 2.000", en el cual estamos empeñados. Al respecto, nos pareció importante conocer los avances logrados por Chile, que es un país que siempre ha estado a la vanguardia en el campo de la salud latinoamericana".

Finalizó diciendo que "esta reestructuración emprendida en el Sector Salud en Chile, es un programa que marca una nueva etapa en el plan global de salud a nivel de América Latina. Es coordinado, congruente y lógico y siguiéndolo será posible cumplir las metas que la OPS se ha fijado".

Luego de visitar el Consultorio Pudahuel, el viceministro guatemalteco se dirigió al Laboratorio Chile, para conocer el funcionamiento del Formulario Nacional.

En el día de hoy, el doctor Cordero viajará hasta la ciudad de Rancagua, para analizar junto a las autoridades zonales otros aspectos de la reestructuración, y el modo de operar que tienen las policiínicas rurales.



Socias del Centro de Madres "Las Cigueñas" preparan una completa exposición, que se inaugurará el próximo viernes como parte del Programa de Celebración de la Dirección General de Reclutamiento y Movilización de las Fuerzas Armadas.

Dirección de

Reclutamiento Cumple

79 Años de

Existencia

 Funcionarias se suman a las celebraciones internas Con motivo del 79° Aniversario de la Dirección General de Reclutamiento y Movilización de las Fuerzas Armadas, el Centro de Madres "Las Cigüeñas" inaugurará oficialmente mañana viernes 31 de agosto, a las 11,00 horas, una completa exposición en las dependencias de la Dirección General, como parte del Programa de Celebración de esta alta repartición ministerial.

Este Centro es dependiente de CEMA-Chile que dirige la Primera Dama de la Nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, y fue fundado el 6 de noviembre de 1975.

El Centro de Madres "Las Cigüeñas" cuenta con sesenta socias, funcionarias todas de esa alta repartición, las cuales activamente realizan con gran cariño y entusiasmo diversas labores en sus horas extras, dedicadas especialmente a la confección de delicados ajuares para guaguas, como igualmente hermosas chombas tejidas por las mismas socias.

Presidenta del Centro de Madres "Las Cigüeñas" es la Sra. María Inés Reyes Amaya. Su presidenta honoraria es la Sra. Lía de Ortiz.

Los trabajos presentados por las socias en esta exposición, posteriormente serán entregados al Comité "Alborada", que dirige la Sra. Tatiana Hiriart, con el objeto de satisfacer las futuras necesidades para las madres de escasos recursos en las maternidades del gran Santiago.

# Rechazado Reingreso de ex Dirigente Político

Trascendió ayer en el edificio Diego Portales que el Gobierno, no autorizará el reingreso temporal al país del ex dirigente político Hugo Miranda, exiliado en México.

La fuente informativa señaló que no se había accedido a la petición, por tratarse de un ex personero político que participa activamente en la campaña internacional de difamaciones en contra de nuestro país en el exterior.

La razón que invocaba Miranda era de carácter humanitario, por cuanto el lunes había fallecido supadre. En todo caso—se dijo— el solicitante no habría alcanzado a llegar a los funerales.

Miranda, que se encuentra actualmente radicado en Ciudad de México, enfrenta, por otra parte, una orden de arraigo por delitos comunes.



Personal de Vialidad y de la Aduana le narra a El Cronista los pormenores del temporal y de los trabajos de limpieza.

Reanudadas faenas en la industria

# Bellavista Tomé Será Mantenida Como Fuente de Trabajo

Tome

Las inquietudes entre el personal por una definición sobre su situación laboral, así como el deseo de diversos sectores por mantener a la empresa como fuente de trabajo, señaló el Administrador de Bellavista Tomé, Fernando Movillo, al reanudarse ayer oficialmente las faenas en esa planta.

Los conceptos fueron emitidos por Movillo al sostener por primera vez en la mañana, desde el 27 de julio último, un contacto con la prensa durante el cual también entregó un comunicado para referirse a numerosos aspectos de la situación de esa industria de paños.

Explicó en primer lugar que las tareas reanudadas ayer por los 948 operarios coinciden con el término del feriado colectivo, período durante el que se hizo una mantención de las instalaciones. Dijo que "todo se ejecutó con normalidad, reiterando el personal su disposición para man-

tener esta importante fuente productiva".

Luego de referirse a la situación judicial que dio origen a su gestión, Movillo dijo que su labor principal como administrador es establecer la realidad financiera y económica de Bellavista, agregando que la misión no será fácil por los numerosos problemas que allí existen.

Mencionó, entre otros, el hecho que el personal no recibia sueldos desde octubre del año pasado, y que se venía trabajando 3 y 4 días a la semana solamente. Indicó que recién el 10 de este mes se pudo entregar un adelanto en remuneraciones.

También expresó que se carecía de materias primas y había incumplimiento de contratos, en tanto que el pasivo superaba los 15 millones de dólares, sin que, por otro lado, se hubiese hecho mantención de la planta en 18 meses.

Aludiendo a las repercusiones de estos problemas, añadió que Bellavista había perdido presencia en el mercado, por lo que ahora, como en todas las industrias del ramo, se ha comenzado una programación de seis meses, aclarando, por otro lado, que las tareas del administrador son independientes de las determinaciones que pueda tomar el Síndico de Quiebras en la capital. Portillo

# En el Olvido Queda un Nuevo Temporal

• Personal de Vialidad en tiempo record despeja la ruta tras secuela de rodados de nieve.

Texto: Huvele Fotos: H. Rosas (Enviados Especiales)

uego de tres días de un temporal de viento, lluvia y nieve, Portillo es hoy el escenario de un singular cuadro. Mientras más de una decena de vehículos particulares están colmados y convertidos en un verdadero "copo de nieve", centenares de personas, entre adultos y niños, gozan de las delicias de la cordillera. Entretanto, Carabineros y personal

de Vialidad, en tiempo record, brindan todo tipo de comodidades a aquellos que gustan del esquí, y que, muchas veces, ignoran los problemas que causan las nevazones.

Después de tres días de intenso temporal, un rodado de nieve mantuvo ocupada a la cuadrilla de once trabajadores 'de Vialidad que, olvidándose una vez más de la familia, emprendió la tarea de despejar

el camino y aliviar el tránsito a aquellos que gustan del deporte en la pista blanca o a los que por razones de trabajo casi a diario deben cruzar la frontera. Por su parte, personal del Ejército hace también lo propio y brinda facilidades a centenares de turistas.

### LABOR DE VIALIDAD

La nieve caída en la ruta internacional que nos une con Mendoza originó más de un rodado, siendo el mayor el que se registró a la altura del kilómetro 32, en el sec-tor llamado Escalera, y que prácticamente cubrió en seis metros la vía férrea y la carretera, en una exten-sión de alrededor de tres cuadras. Con dos barrenieve motoniveladoras. Vialidad dejó rápi-damente expedito el

Jorge Díaz, Jefe de la Unidad de Vialidad, que lleva diez años en el lugar, acompañado de tres trabajadores y de los infaltables amigos del hombre (varios perros) en medio de la fuerte nieve que caía comenzó a buscar la ruta. Hoy, nuevamente se puede decir que el túnel internacional de Caracoles, que avuda a cruzar la frontera chileno-argentina, está a la vista de cualdores de Vialidad estiman que en el curso de las próximas horas, los vehículos podrán llegar a territorio argentino por la vía de Caracoles.

### EN EL RECUERDO

La secuela de rodados de nieve y el
temporal que azotó al
sector de Portillo, hoy
va es sólo recuerdo de
las molestias pues,
Carabineros, Ejército y
Vialidad supieron
demostrar - una vez
más- que las inclimencias del tiempo no son
obstáculo para el
chileno.



Una escena que, para feticidad de los dueños de los vehículos, comienza a quedar en el olvido tras los violentos temporales de nieve en Portillo y Caracoles.

A Intendencia de la Región Metropolitana ha organizado un gigantesco espectáculo histórico-cultural para revivir las magnas gestas de los grandes personajes de nuestra tierra, el que se realizará el día sábado 8 de septiembre del presente, a las 18 horas en el Estadio Nacional.

Se presentarán en la cancha distintos cuadros que revivirán pasajes heróicos de nuestra historia, como por ejemplo: La batalla de Maipú; El zarpe de la Escuadra Libertadora, La creación de la Universidad de Chile, La batalla de Yungay y otros episodios importantes.

Conjuntos folklóricos de todas las zonas del país interpretarán melodías y bailes tradicionales. En el Estadio Nacional

# Gigantesco Espectáculo Revivirá Nuestra Historia

Se representará el mapa de Chile ideado por el arquitecto Vittorio Girólamo, donde se presenta un Chile que enfrenta un gran territorio marítimo y un potencial naval en el Pacífico sur .

Gran final con fuegos artificiales espectaculares nunca antes vistos en Santiago.

La Municipalidad de Santiago solicita encarecidamente su colaboración a este acto, mediante la concurrencia al mismo acompañado de su grupo familiar, como a su difusión, para que este trascendental evento cuente con el adecuado marco humano.

# Educación

# Superado el Problema Económico de Colo Colo con ACF y U. Española

Solucionados en gran parte quedaron los problemas de deudas que tenía el Club Colo Colo con la Asociación Central de Fútbol y Unión Española, luego de una larguísima reunión de casi cinco horas que sostuvieron ayer en la tarde los directivos de ambas ins tituciones con Abel Alonso, presidente de la ACF, y los restantes integrantes del Directorio de este organismo.

mo.

El club popular presentó un estudio acabado acerca de su situación económica actual a la directiva de la Asociación Central, la que quedó en consultar a los representantes de todos los equipos del fútbol profesional antes de entregar una respuesta relativa a la forma en que será saldada la deuda pendiente, y que asciende a ocho millones de pesos.

millones de pesos.

Por otra parte,
Unión Española aceptó
otorgar otro plazo a
Colo Colo para que
cancele los 140 mil
dólares correspondientes a la transferencia
de Leonardo Véliz,
Leonel Herréra y Luis
Miranda. De esta forma, el club popular
podrá seguir haciendo
actuar a los tres jugadores por el resto de
la temporada, a pesar
de que la deuda solamente será cancelada
entre los meses de
febrero y junio de
1980.

En cuanto a la retención de recaudaciones, se mantiene por el momento, ya que la situación planteada por el Presidente Miguel Balbi en la reunión de , ayer será dada a conocer hoy a los representantes de todos los clubes, y sólo después de la consulta — y no consejo, según dijo Alonso— se determinarán nuevos plazos para la renegociación.

### UNION, ANTES DE ALMUERZO

I,a larga jornada comenzó exactamente al mediodía con una conversación entre personeros de Unión Española y los representantes del organismo máximo del fútbol.

A las 12.00 en punto llegó a la sede de Cienfuegos con Erasmo Escala el presidente de Unión, Félix Gil, acompañado por Anibal Sierra. Iniciándose de inmediato la reunión con Abel Alonso, Orueta, vicepresidente de la ACF; René Reves. secretario; Miguel Nazur, tesorero, y Agustín Mora. Tras una hora y

media de charla a puertas cerradas", Gil señaló a los periodistas que "Unión dejó la solución y toda su confianza en manos de la Central. Aunque hay muchos documentos de Colo Colo con fechas de vencimientos ya cumplidas, agregó, creemos que el más indicado para superar el asunto es Abel Alonso.

En todo caso, ello no significa que nosotros retiremos los certificados de pagos pendientes. Hemos tratado de ser comprensivos, ya que estamos seguros de que el principal interesado en arreglar el problema es Colo Colo."

### COLO COLO, AL ALMUERZO

Pocos minutos después que los directivos de Unión dejarán la sede de la ACF, llegaron a las oficinas de Erasmo Escala los nuevos representantes del club popular, encabezados por su presidente Miguel Balbi, junto a quien estaban Migolé Valdés, José García y Alfredo Asfura. Invitado por el anfitrión Alonso, todo el grupo pasó a los comedores de la Asociación, donde a las 14.00 horas se inició un almuerzo Colo Colo- ACF que resultó de pleno éxito — al menos, así lo señalaron sus directivos— para la institución popular.

Recién cerca de las 17.30 horas —tres horas y media después— se pudo conocer una declaración "oficial" de las determinaciones adoptadas en las conversaciones y los posibles acuerdos que pondrían próximamente en práctica.

Diciendo que "estamos en todo muy de acuerdo con Colo Colo"; Abel Alonso se encargó de ser el vocero del grupo de nueve personas que estuvo exactamente tres horas y 20 minutos reunidos junto a un almuerzo.

### ALONSO, AL POSTRE

"Ha quedado totalmente superado el problema Colo Colo-Unión Española", comenzó señalando Alonso. "En un gran gesto que debe destacarse, la directiva de Unión acertó posponer hasta junio el plazo para que Colo Colo cancele los pases de los tres jugadores. Sólo falta firmar los documentos respectivos — agregó — pero concretamente Colo Colo cancelará en febrero, marzo, abril, mayo y junio, los 140 mil dólares que adeuda a Unióo"

relación al problema con la Asociación Central, Abel Alonso, explicó: "Colo Colo nos acaba de presentar un completo estudio de todos sus ingresos y egresos. Hemos discutido amistosamente la forma en que ellos podrían cancelarnos los seis millones de pesos que nos deben -eran ocho, pero con la retención del borderó la deuda ha disminuido-, y todavia no podemos decir que ya tenemos la solución. Lo mismo que nos ha planteado Colo Colo, lo expondré en una reunión con los presidentes de clubes en una "consulta", y no consejo de delePor el triunfo chileno

# Preocupación en Colombia

Con cierta preocupación se recibió en Colombia el resultado, 7x0, con el que Chile derrotó a Venuela en el penúltimo partido del Grupo 1 dentro de las eliminatorias de la Copa América.

Si bien es cierto que en Colombia se esperaba el triunfo de los trasandinos, no se creyó que el marcador fuese tan abultado y Chile acrecentará sus posibilidades de pasar a las finales del certamen.

Este tanteador, por cantidad de goles, no favorece a los colombianos en caso de que el certamen tenga que definirse por promedio o diferencia de éstos, pero les deja abierta la opción de un empate o triunfo, por cualquier cantidad

Chile alcanzó 3 puntos con la victoria, mientras que Colombia se mantiene con 5 y Venezuela quedó en 2.

En medios de la Federación Nacional y de la concentración del seleccionado, aunque existe confianza en la clasificación, se dejó entrever el temor por el triunfo chileno (EFE).

Adhesión al Mes de la Montaña

# Traslado Gratuito a San José de Maipo

Con un gran acto masivo que tendrá como escenario la localidad de San José de Maipo, se clausurará el próximo domingo el "Mes de la Montaña", organizado por la DIGEDER y la Federación de Andinismo.

La clausura contempla una serie de actividades demostrativas de técnicas de andinismo de salvamento y rescate, y actuaciones de conjuntos artísticos.

El traslado para los grupos familiares será totalmente gratuito, según lo ha dispuesto la DICEDER, y se hará en buses que saldrán el domingo a partir de las 8.30 horas desde cuatro sectores de la capital.

Los puntos de salida de la locomoción especial son los siguientes: Plaza Baquedano, Gran Avenida con Carlos Valdovinos, Estación Mapocho y Estación Central.

Igualmente a partir de las 8.30 horas funcionará el tren militar de Puente Alto con un servicio especial gratuito, ida y vuelta, al campamento familiar.

El comunicado de la DIGEDER anuncia además una exhibición de saltos en paracaídas y vuelos de hombres-pájaro en alas delta.



Unión Española aceptó otorgar otro plazo a Colo Colo para que cancele los 140 mil dólares correspondientes a la transferencia de Leonel Herrera y Luis Miranda, en la fotografía, y de Leonardo Véliz, en una reunión que se prolongó por casi cinco horas en la tarde de ayer.

# Reo Prófugo Intentó Asesinar a su Madre

A las 8.45 horas de ayer Carabineros detuvo en el Hospital local a Gastón Araneda Irribarra, de 31 años, evadido del presidio de Concepción, quien intentó ultimar a su madre con un cuchillo, con el objeto de robar el dinero que esta mantenía guardado en su domicilio

Araneda fue aprehendido en los instantes en que solicitaba atención médica, ya que presentaba lesiones en diferentes partes del cuerpo y fracturas en un dedo de carácter grave, producto de la golpiza que le propinaron los nietos de la afectada, identificada como Teresa Irribarra San Martín, de 66 años.

El cuasi delito de homicidio se registró pasada la medianoche cuando Gastón Araneda amenazó a su madre con un cuchillo de 30 centímetros de hoja, saliendo en defensa de la mujer sus nietos, los hermanos Mateo, Ramón, Benedicto y Gregorio Valenzuela Salazar, todos domiciliados en Cerro Negro.

Interrogado Araneda Irribarra, manifestó que se había fugado de la Cárcel de Concepción el día 3 de julio pasado, donde cumplía condena de 3 años por hurtos reiterados. El detenido fue puesto a disposición del Juzgado del Crimen de Bulnes.



El Secretario de Estado visitará oficialmente Francia, España y la

República Federal Alemana.

Asimismo realizará una visita

Respecto a este último viaje la Cancillería lo definió como "una

visita privada con ocasión de la cual

el Ministro Cubillos tendrá algunas importantes reuniones y contactos" Extraoficialmente se indicó que

entre los encuentros que tendrá en Londres el titular de Relaciones Ex-

privada a Inglaterra.

# DE TRASCENDENTAL CALIFICAN VIAJE DE CANCILLER CUBILLOS



EL ESCAMPAVIA Yelcho realizó hace 63 años una acción que tuvo resonancia mundial.

Se conmemora con romería

# **Nuevo Aniversario** de Hazaña de la "Yelcho"

• Rescate de expedición Shackleton

Ante la tumba del piloto, Teniente Luis Pardo Villalón, en el Cementerio General, será conmemorado hoy a las 11 horas el 63 aniversario del rescate de la Expedición Shackleton en la Antártica, hazaña concretada por la escampavía "Yelcho" de la Armada.

Al solemne acto concurrirán delegaciones de oficiales y personal de la Marina de Guerra, del Intituto Antártico Chileno, del personal en retiro de la Armada y familiares del destacado marino

El histórico hecho fue llevado a cabo el 30 de agosto de 1916, cuando la "Yelcho" tras vencer dificultades muy serias en el Continente Antártico, llegó junto a la Isla Elefante donde estaban atrapados por los hielos los integrantes de la expedición comandada por el explorador y científico Sir Ernest Shackleton, de abril de 1916.

El buque chileno, comandado por el Teniente Luis Pardo llegó a Punta Arenas varios días después de cometida la hazaña trayendo a bordo al explorador británico y sus 24 compañeros de aven-

Shackleton había zarpado desde las islas de Georgia del sur en diciembre de 1914 en el barco "Endurance", abandonado meses más tarde por sus tripulantes entre los hielos del mar de Wedell y destrozado, a fines de 1915, por violentas tempestades en el Polo.

El rescate cumplido por la "Yelcho" y los marinos chilenos tuvo entonces gran repercusión y por sus características se la considera una de las hazañas más difíciles llevadas a cabo en la inhóspita Antártica.

Renunció a su cargo de asesora

# M.E. Oyarzún Deja la Cancillería

La ex Embajadora de Chile ante la OEA, María Eugenia Oyarzún, renunció a su cargo de integrante del Comité Asesor del Ministro de Relaciones.

Así se informó oficialmente ayer en esta Secretaría de Estado.

Se agregó que dicha renuncia fue presentada en carácter de indeclinable y que se hará efectiva a contar del 31 de agosto.

Se indicó asimismo que la ex diplomática y ex alcaldesa de Santiago regresará al periodismo activo.

Como trascendental fue califiteriores, destaca una entrevista que cado en círculos diplomáticos la sostendrá con el canciller británico visita que iniciará el próximo sábado a Europa el Ministro de Relaciones Exteriores, Hernán Lord Garrington. Como se recordará recientemente

la Primera Ministro de Gran Bretaña Margaret Thatcher afirmó que hay interés en su país en normalizar sus relaciones diplomáticas con Chile.

Estas se encuentran en estos momentos a nivel de Encargado de Negocios, luego que el país europeo retirara el año 1977 al embajador Reginald Secondé.

### ESPAÑA

Entre el 5 y el 8 de septiembre el Canciller Cubillos es esperado en España, A este país concurre por una invitación oficial del Presidente del Gobierno español, Adolfo

Fuentes bien informadas señalaron que la gira proseguirá posteriormente a Francia y República Federal Alemana.

Durante su viaje el Ministro Cubillos se entrevistará con el representante especial del Gobierno chileno al proceso de mediación, Enrique Bernstein.

Acompañaran al Canciller en este viaje, el Director General de la Can-cillería, Javier Illanes; el Director de Presupuesto Juan Carlos Méndez y el Jefe de Gabinete, Carlos Negri.



# EL GLORIOSO PASADO DE CHILE RENACE CON VIGOR EN SEPTIEMBRE

tranquilidad y la seguridad que nos dan los hombres de nuestra historia

Pedro de Valdivia, Alonso de Ercilla y Zuñiga, Lautaro, La Monja Alferez (Catalina de Euraso), Domingo Ortiz de Rozas, el Abate Juan Ignacio Molina, Manso de Velasco, el Corregidor Zañartu, Mateo de Toro y Zambrano, Eusebio Molinari, Camilo Henriquez, Paula Jara Quemada, Manuel de Salas, los hermanos Javiera, José Miguel luan José y Luis Carrera, Bernardo O'Higgins Manuel Rodríguez, Lord Cochrane,

Guillermo Wheelright, Enrique Meiggs, Ignacio Domeyko, Monvoisin, Rugendas, Claudio Gay, Andrés Bello, José Victorino Lastarria, Baldomero Lillo, Alberto Blest Gana, Rodolfo H. Phillipi, José Toribio Medina José Santos Ossa, Pedro Aguirre Cerda, José

Todos ellos y miles de otros, hicieron algo más que vivir para su tiempo

Ellos construveron y dieron fama por el Su talento y su fuerza unidas vencieron los

en una realidad próspera afirmada en la tranquilidad ya conquistada.

SEPTIEMBRE con el Vigor de una vida nueva une el coraje del pasado con el desafío del futuro.

CHILE SIEMPRE TODOS UNO

Declaró Secretario Nacional de Gremios

# GOBIERNO ESCUCHA A LOS QUE TRABAJAN

• Nuevos Seminarios para dirigentes se realizarán en Regiones.

Un Seminario de Capacitación para dirigentes gremiales impartirán técnicos del Ministerio del Trabajo, en coordinación con la Secretaría Nacional de los Gremios, en la ciudad de Punta Arenas, durante los días 30 y 31 del presente.

Las charlas corresponden a una segunda etapa de Seminarios para Dirigentes en las

regiones.

Durante la jornada se analizarán los temas: Negociación Colectiva y Organizaciones Sindicales, presentados por Luis Giachino y Luis Leiva Pérez, respectivamente, expertos del Ministerio del Trabajo.

Los dirigentes, al término de cada exposición, podrán aclarar dudas, hacer preguntas y sugerencias, pues el espíritu de cllas es capacitar a través de un diálogo franco.

Asimismo, el 4 de septiembre se realizará uno similar en Rancagua, el 5 en San Felipe y el 6 en Val-

Durante los dias 13 y 14 de septiembre el Ministerio del trabajo y la Secretaría Nacional de los Gremios ofrecerán un Seminario para Secretarios Regionales Ministeriales del Trabajo, Secretarios Regionales de los Gremios, para los Secretarios Regionales de la Secretaria General de Gobierno.

Con ello se completa la realización de 40 Seminarios en los que han participado 8.400 dirigentes sindicales. A juicio del Gobierno, ello refleja el interés, la responsabilidad, la vocación de servicio y el espíritu patriótico de los chilenos que han preferido la serenidad del estudio, el diálogo franco con las autoridades v la participación responsable en la negociación colectiva que las declaraciones altisonantes y carentes de fundamento, la búsqueda de apoyo de organismos internacionales que sólo crean conflictos y la supeditación de los intereses gremiales a los políticos.

"En esta materia, dice Misael Galleguillos. Secretario Nacional de los Gremios, el Gobierno ha querido escuchar a los dirigentes de base a lo largo de todo el país, porque ellos tienen la representación legítima de los trabajadores

chilenos?

"A mi juicio, continúa el personero, ha llegado el momento de no escuchar a quienes gritan, sino a aquellos que trabajan continuamente en la producción de bienes y servicios para su Patria?



REESTRUCTURACION.— La directiva del Colegio de Asistentes Sociales acudió al despacho del Ministro de Salud para informarse sobre el papel que les corresponderá desempeñar a estas profesionales en el reestructurado sector Salud.

Analizaron la reestructuración

# Ministro de Salud con Asistentes Sociales

Encabezada por su presidenta Samarita Pinto, la directiva del Colegio de Asistentes Sociales se entrevistó con el Ministro de Salud, Coronel Mario liménez Vargas.

En esta entrevista, las asistentes sociales requirieron al Secretario de Estado información sobre aspectos de la Reestructuración que preocupa a estas profesionales, en especial sobre la situación de la asistente social en los Servicios de Salud, la ubicación en las plantas esquemáticas y el rol que cumplirán sus asociadas en las nuevas estructuras de Salud.

Esta entrevista concedida por el Ministro Jiménez forma parte de su programa con Colegios Profesionales, gremios y Asociaciones de Profesionales de la Salud, para informar y recibir sus inquietudes, aclarar dudas y dialogar en forma abierta sobre aspectos que interesan a todo el personal del sector.

# 120 Demandas por Corte Ilegal de Arboles

El rigor con que se trata a quienes atentan contra el patrimonio forestal del país—traducido en 120 demandas judiciales en los últimos meses—y las perspectivas del programa de explotación y, a la vez, reforestación del bosque, destacó el director ejecutivo de la Corporación Nacional Forestal CONAF, Jaime

El personero se refirió así a denuncias periodísticas sobre destrucción innecesaria del alerce en la Décima Región, haciendo ver que el decreto ley 701, junto con bonificar a quienes planten nuevos bosques, contiene sanciones para los que dañen el patrimonio forestal del país.

"Así, en los últimos meses —señaló—, el Gobierno, a través de CONAF, ha puesto a disposición de la Justicia a 120 agricultores acusados de infringir disposiciones pertinentes, dentro de los cuales se encuentran varias empresas...."

Aclaró Contesse que en el caso del alerce cabe distinguir entre la especie viva, protegida al igual que la araucaria, y el alerce muer-to. "En la Décima Región - explicó - hay una apreciable cantidad de alerce bajo una capa conocida como sotobosque. Esta madera, muerta, es aprovechada por una importante cantidad de trabajadores agrícolas -que viven exclusivamente de ello quienes la desentierran y la transforman en

tejuelas" "Ello no quita -agregó- que existan inescrupulosos, los que son denunciados a la justicia, pero en el caso del alerce no solo es válida la visión ecologista del problema, sino también la visión de ingeniería forestal. Vemos al bosque como un recurso renovable que, bien manejado, debe dar frutos al hombre, quien es el primer y

más importante recurso renovable".

El Director Ejecutivo de CONAF enfatizó al respecto que "por primera vez en la historia de Chile, un gobierno dictó leyes drásticas para preservar el bosque y de esta forma evitar su uso irracional", junto con aplicar una política de explotación y, al mismo tiempo, de renovación de la riqueza forestal.

De acuerdo a la reestructuración del Sector Salud

# Nombran Delegados de Gobierno en SERMENA

El Ministerio de Salud designó delegados de gobierno en el Servicio Médico Nacional, de Empleados (SERMENA) en diversas regiones del país, conforme a la reestructuración por áreas dispuesta recientemente.

En la Región Metropolitana de Santiago fue designado el Dr. Jaime Saavedra, quien se desempeña en ese cargo desde el pasado día 13 de agosto.

Desde esa misma fecha asumieron sus funciones los delegados ante el SERMENA; de la región del Bio-Bío, Dr. Hernán Jeria de Folliot; en la región Aysen, el Dr. Juan Eduardo Parra Zamorano, en la región de Tarapacá el Dr. Rafael Urzúa Ahumada; región de Atacama, Dr. Fernando Bertoglia Richards; región de Magallanes y Antártica chilena, el Dr. Miguel Hernán Cerda González, y región de Los Lagos, el Dr. Santiago Germán Schramm Lathrop.

Schramm Lathrop.
Por otro lado, desde el 6 de agosto y hasta el 15 de noviembre de 1979, se desempeñará como delegado de gobierno en el área hospitalaria de Concepción-Arauco del Servicio Nacional de Salud, el Dr. Hernán Gouet-Vallet Gendre.

# A fines de agosto termina el plazo

### Postergación del Servicio Militar

La Dirección General de Reclutamiento y Movilización de las Fuerzas Armadas, que dirige el General de Brigada Sr. Rafael Ortiz Navarro, puso en conocimiento público las siguientes disposiciones:

### INSCRIPCION PARA EL SERVICIO MILITAR

Los ciudadanos de la Clase 1961 que aún no se han inscrito para cumplir con su Servicio Militar Obligatorio, deben hacerlo a la brevedad, concurriendo al Cantón de Reclutamiento más cercano a su domicilio, premunidos de su respectivo Carnet de Identidad.

En Santiago, los Cantones de Reclutamiento funcionan en calle Vergara N° 262, en horario de lunes a viernes de 08,30 a 12,00 horas.

### POSTERGACION DEL SERVICIO MILITAR

Los estudiantes que están cursando Cuarto Año Medio o alguna carrera universitaria, tienen plazo hasta el 31 de agosto de 1979 para solicitar su postergación, previa presentación del Certificado de Estudios correspondiente.

La Dirección General de Reclutamiento y Movilización de las Fuerzas Armadas, se reserva el derecho de llamar a la conscripción ordinaria, a los estudiantes que no hayan cursado la solicitud de postergación dentro del plazo fijado.

# Curso Sobre el Plan Laboral

Un completo curso sobre la nueva legislación laboral y que estará dirigido a dirigentes sindicales que deseen informarse sobre estas materias, programó la Facultad de Derecho de la Universidad Católica.

Las clases se realizarán los días 3 y 4 de septiembre en el Auditorium del Campus Oriente, entre las 15 a las 20.30 horas. En las jornadas intervendrá en ealidad de relator el Director General del Trabajo, Ramón Suárez, y los abogados especialistas en la materia Williame Thayer, Ramón Luco y Jaime Illanes

Las inscripciones para este curso, que analizará las leyes 2.756 y 2.759 que se refieren a organización sindical y negociación colectiva, serán gratuitas y éstas se realizan en Diagonal Oriente 3300 en horas de oficina.

# Actualidad

Con la intervención del analista, físico y matemático norteamericano, presidente del Hudson Institute de Nueva York, Dr. Herman Kahn, se inició ayer en el Edificio "Diego Portales" la conferencia anual de ejecu-tivos "Chile en la Década del Ochen-

El encuentro que se prolongará hasta mañana es organizado por la Corporación Internacional de Desarrollo para América Latina, (CINTAL), y tiene por objetivo efectuar un análisis sereno y constructivo de las posibilidades, especialmente en el plano económico de nuestro país y de Latinoamérica en general.

En su conferencia el profesor Kahn hizo en primer término un análisis histórico de varios países explicando las razones de la riqueza en el mundo, el surgimiento de ciertas economías y el término de estos ciclos. También se refirió a la situación en los últimos cien años, especialmente después de la Revolución Industrial, manifestando que Chile está en un plano económico privilegiado, comparando su sistema

Aseguró experto internacional

# Chile Está en un Buen Pie Económico

con Japón, Taiwan y Corea, entre

Sostuvo al respecto que nuestro país está en un buen pie y que "su política económica va a tener buenos resultados". Posteriormente se volcó hacia análisis de carácter general a partir de la temática de su último libro "El Desarrollo Económico Mundial"

Desde la fundación del Hudson Institute en 1961 el profesor Kahn ha conducido numerosos programas de investigación en diversas áreas como "La Seguridad Nacional en EE.UU."; Control de Armamento y Política Externa"; Desarrollo Económico y Social de las Naciones" y la "Misión del año 2.000" de la American Academy of Arts and Sciencies'

Es considerado, a la vez, como una de las personalidades más brillantes y controvertidas de nuestros tiempos en su exploración en los problemas de la más variada tadole sobre materias culturales economicas y tecnológicas y sus tentiencias hacia el futuro.

4

Entre otros oradores de este encuentro se consulta la participación de Alvaro Arriagada con "El desafío de la Educación"; Sergio Chaigneau con "Empleo y distribución del ingreso"; Caupolicán Boisset y "El Problema Energético"; Ricardo Claro con "Relaciones Internacionales" y "Perspectivas del desarrollo económico-social de Chile 1980-1985", a cargo del Ministro de Economía, Roberto Kelly.



DIRECCION NACIONAL DE ADUANAS SECCION COMERCIALIZACION

# REMATE DIRECCION REGIONAL DE ADUANA TALCAHUANO

El día 2 de septiembre de 1979, desde las 09.00 horas, en adelante, se ofrecerán en pública su-

basta, mercancias de plazo vencido, abandonadas y decomisadas.

EXHIBICION

En el Almacén de Rezagos de la Aduana de Talcahuano, ubicado en el interior de la Empresa Portuaria de Chile, Talcahuano, edificio ENAFRI, calle
Blanco Encalada frente a Libertad, desde el día 23 de agosto hasta el 1 de septiembre, incluyendo sábados y domingos. De 09.00 a 12.00 y 14.00 a 18.00 horas.

HORARIO De 09.00 a 12.00 y 14.00 a 18.00 horas. LOCAL DE REMATE Sede del Sindicato de Empleados de Bahía, calle Colón Nº 782, Talcahuano.

### MERCANCIAS QUE SE DESTACAN ENTRE OTRAS

**VEHICULOS** 

1 automóvil marca CHEVROLET OPALA, año 1971, color azul, en las condi-

ciones en que se encuentra. Origen Brasil.

1 Station Wagon marca CHEVROLET VEGA, año, 1974, color cobrizo, usado, origen U.S.A.

1 Station Wagon marca CHEVROLET VEGA, año 1975, color rojo, usado,

2 tractores marca MITSUBISHI, modelo D.1300, nuevos, origen Japón. 2 tractores marca MITSUBISHI, modelo D.2300, nuevos, origen Japón. 1 automóvil marca MERCEDES BENZ, modelo 230/8, año 1971, usado, co-

lor blanco, origen alemán. 1 automóvil marca OPEL KADET B.L., año 1967, color blanco invierno,

1 automóvil marca RAMBLER, año 1966, color blanco, en las condiciones en que se encuentra, origen argentino. 1 automóvil marca FIAT, modelo 124, año 1974, color gris, usado, origen

1 automóvil marca Chevrolet CHEVY, año 1972, color cobrizo, techo de tevinil negro, usado, origen argentino. 1 Station Wagon marca Volkswagen Variant, año 1976, color amarillo usado,

1 automóvil marca DODGE DART Chysrler Swinger Special Coupé, año 1973, color celeste,usado, origen U.S.A. 1 automóvil marca FORD MUSTANG, año 1977, color amarillo, techo acríli-

co, usado, origen U.S.A. 1 automóvil marca VOLVO, año 1975, color naranjo, usado, procedencia

1 motor matino diesel, de 6 cilindros en "V", alemán. 5 motores Estacionarios Industriales de 6 cilindros en línea, marca G.M. Bedford Diesel, con embrague, argentinos.

REPUESTOS TEXTILES

**VARIOS** 

MOTORES

Agujas marca Schmauser, alemanas; guarniciones para cardas DUEBSER BOSSON marca Hollingworth, alemanas; 820 anillos de presión revestidos

en goma, origen suizo. Tres neumáticos para tractor, termostatos para automóvil, pistones, juegos de

cajas cambio tipo TT-2421-1; zapatas de freno; tambores de freno, mangueras de caucho para sistemas de freno, 360 portaelectrodos para soldadoras, 100 conextores de máquinas soldadoras, manguera metaloplástica, redes de pesca, ropas usadas, folletos, revistas y microfilms forestales, portadocumentos de tevinil, gran cantidad de chiclets, grilletes, mordazas, destornilladores, llaves Allen, polea plana, estanques de gasolina para motores fuera de borda "Mercury" dejas metálicas estampadas, rela de malla plástica para la industria papelera, electrodos, 1.030 dosis de espermatozoides de toro enfriados en Nitrógeno líquido, whisky, cadenas transportadoras, rollo de video-tape, antenas eléctricas de vehículos, lápices pasta, bisutería, raquetas para badmington, 4.300 encendedores a gas desechables japoneses, un órgano musical electrónico NEW MADRIGALE DUO EKO, italiano, relojes pulsera, implementos

agrícolas; sembradora y rastra de discos, tadios cassette Stereo SANYO. Deck cassettes Stereo MARC, cocinillas a gas licuado RINNAI en varios modelos, encendedores electrónicos para cocinas, ollas marmitas a gas licuado, equipos modulares tres en uno, modelo JXT-4800 HK, con parlantes, 33,840 envases de vidrio para cerveza, microscopio, neumáticos Michelin, discos abrasivos, 5.952 hachas marca CASCO, cajas de velocidades para radar, transmisor-receptor para radar, 3 scanner aéreos para radar, 290 sacos de arcilla refractaria, 93 planchas de acero con un peso de 180, 383 KB. calidad ASTM-A36 japonés 74.400 pilas chicas New-Max, etc.

Durante la subasta los adjudicatarios cancelan una garantía EN MONEDA

GARANTIA

NACIONAL equivalente al 30% del valor de adjudicación. Saldo se puede cancelar durante los siete días siguientes a la subasta. LA SUBASTA SERA EFECTUADA POR LOS MARTÍLLEROS DE LA DIRECCION DE CREDITO

PRENDARIO Y DE MARTILLO PROXIMA SUBASTA: Aduana Valparaiso, 3 de octubre de 1979.



EL ACUERDO de promover en todo el mundo una campaña sobre las bellezas naturales chilenas, contem-pló el Servicio Nacional de Turismo en conjunto con los Secretarios Regionales quienes aparecen en el grabado durante las sesiones.

Campaña de SERNATUR

# En Todo el Mundo Promoverán Atractivos Turísticos de Chile

Un activo plan de promoción de las bellezas naturales chilenas comenzará a implementar en el exterior, el Servicio Nacional de Turismo, (SERNATUR), en lo que forma parte de los principales acuerdos alcanzados por la entidad en el último encuentro de Secretarios Regionales que finalizó aver en la capital.

Las sesiones fueron dirigidas por el Director de la entidad, Pedro Fritz Fuentes, quien en conjunto con los 13 Jefes Regionales y otras autoridades centrales, evaluaron la marcha del turismo en Chile, tanto desde el punto de vista interno como internacional.

Según informó el Director Pedro Fritz, se emprenderá una activa campaña en el exterior, que se iniciará países latinoamericanos, mediante invitaciones que se cursarán a agentes de turismo y prensa especializada. De este modo, señaló el personero, se podrá ir abarcando paulatinamente todas las naciones en forma tal que quienes vengan a conocer Chile, se transformen en verdaderos embajadores de nuestras bellezas naturales.

Este plan contempla además un programa, conjunto que elaborarán las respectivas secretarías regionales, que contendrá un completo

programa de actividades por zonas.

### TURISMO INTERNO

Otro de los puntos debatidos fue el mavor incremento del turismo interno, es decir, que sean los propios chilenos quienes mejor conozcan su país, antes que -como usualmente ocurre- desean visitar otras tierras. A este respecto, indicó Fritz, se persistirá en las campañas promocionales a través de agencias locales, la hotelería, líneas aéreas, etc, a fin de coordinar todos los aspectos que puedan ser atractivos y en precios no costosos para un habitante de Santiago que desee conocer algún otro punto del país o viceversa.

# Premios Nacionales

Miguel Rubio Feliz

# 43 Años Fotografiando Acontecer Nacional e Internacional

- Una vida dedicada al impacto de la imagen.
- Fundador de la Unión de Reporterós Gráficos y Camarógrafos, recibió reconocimiento

A recibir la noticia, Miguel Rubio sólo atinó a decir "es una gran emoción, no sólo personal, sino por todo mi gremio. Nosotros — dijo refiriéndose a su gremio — somos un grupo esforzado y anónimo, que trabajamos todos los días del año, por lo tanto este premio constituye un gran incentivo".

Cuarenta y tres años de labor ininterrumpida recibieron justo reconocimiento, cuando en la mañana de ayer el jurado, presidido por el Ministro de Educación, Gonzalo Vial, otorgó el Premio Nacional de Periodismo, mención fotografía, a Miguel Rubio Feliz, quien en la actualidad se desempeña como colaborador del diario Las Ultimas Noticias.

Miguel Rubio fundó en el año 1938, la Unión de Reporteros Gráficos y Camarógrafos de Chile, lo que constituyó una de las primeras muestras de organización de este sector del gremio periodístico.

### SU UNICA DESILUSION

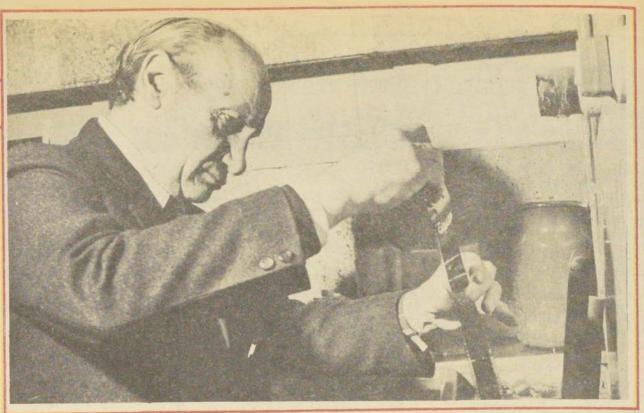
Respecto a su vida profesional manifestó que su única desilusión la constituyó el no haber estado presente durante los acontecimientos del 11 de septiembre de 1973. "Ese día —dijo— me habían enviado a La Serena a reportear un Festival de Teatro Infantil. Cuando fuimos informados de lo que acontecía en la capital, me sentí muy desfraudado". Añadió que este percance ha limitado la futura exposición de su propio archivo, sobre los últimos 40 años del acontecer nacional.

### ACTIVIDADES PROFESIONALES

Miguel Rubio Feliz inició sus actividades profesionales en 1936, al ingresar a El Diario Ilustrado, desempeñándose como ayudante de fotografía. Hasta 1939 trabaja para numerosas publicaciones gremiales, revistas, relaciones públicas, mutualistas y otras. Ese mismo año, ingresa a Revista Vea, labor que mantiene hasta 1941, cubriendo tanto informaciones nacionales como internacionales.

Posteriormente, retorna a El Diario Ilustrado, en calidad de Jefe de la Sección Fotografía, función que desempeña hasta 1965, logrando por su actividad profesional el reconocimiento de todos los ejecutivos y colegas de esa casa periodística. Al término de 1965 ingresa a la empresa periodística "El Mercurio". Paralelamente con sus labores profesionales realiza una fecunda vida gremial.

Entre los premios que ha obtenido en su larga trayectoria, figuran: Primer Gran Premio en el Salón Nacional de Fotografía Periodística en 1959; Primer Gran Premio en el mismo salón en 1972; Premio Municipal de Santiago, en 1952; Premio Rotary Club, en 1950 y numerosas otras distinciones

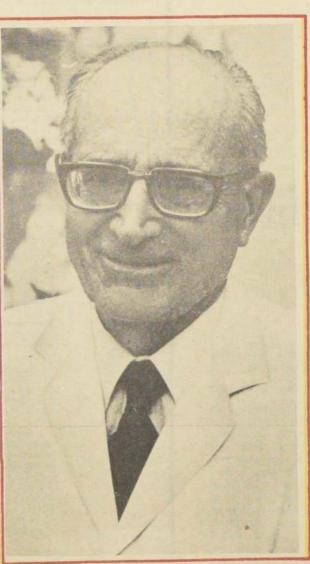


ASI, EN PLENA LABOR, sorprendió el Premio Nacional de Periodismo a Miguel Rubio, como lo ha hecho desde hace 43 años. "Nuestra tarea es anónima —señaló—por eso este galardón es un incentivo para nuestro gremio".

Doctor Héctor Croxato

# Recibió Premio Nacional de Ciencia 1979

• El científico se encuentra en Caracas participando en Congreso Médico Internacional



DR. HECTOR CROXATO, Premio Nacional de Cien-

El Doctor Héctor Croxato Rezzio, Presidente de la Sociedad de Biología, recibió ayer el Premio Nacional de Ciencia 1979, en reconocimiento a la calidad de sus trabajos

científicos originales en Fisiología Experimental, y por la creación, fundamentalmente, de una verdadera escuela científica biológica en nuestro país, que ha permitido la formación

de destacados discípulos en esta área de la medicina

En estos momentos el Dr. Croxato se encuentra en Caracas, Venezuela, asistiendo a un Congreso Científico Internacional, donde le ha cabido una notable participación.

### UNA VASTA LABOR

El profesor Héctor Croxato, nació en Valparaíso el 3 de julio de 1907. Casado con Viola Avoni, tiene tres hijos. Héctor, Horacio y Alicia.

Realizó sus estudios secundarios en el Liceo de Temuco y en la Universidad de Chile, donderecibió el título de medicina en 1930. Su memoria de gradua

ción versó sobre "Estudios de la Vitamina D". En 1927, ingresó al Instituto Sanitas y Anilinas S. A. Fue gerente general de la Sociedad Industrial de Colorantes S. A y representó a Chile en el Congreso Internacional de Fisiología de Zurich, en 1938, entre otras importantes funciones.

Es académico Honorífico de la Sociedad
de Biología de Buenos
Aires, y miembro
académico de la Facultad de Ciencias de la
Universidad de Chile.
Miembro de las Sociedades de Biología de
Paris, y de varias otras
instituciones científicas
nacionales y extranjeras. En la actualidad
es profesor de Fisiología

del Instituto de Educación Física de la Universidad de Chile y de la Escuela de Medicina de la Pontificia Universidad Católica.

Es autor de más de 265 trabajos científicos, publicados en revistas internacionales de todo el mundo, en la especialidad de Fisiología Animal.

### JURADO

El jurado que otorgó el Premio Nacional de Ciencia, correspondiente a este año, lo presidió el Ministro de Educación Gonzalo Vial y lo integró: Manuel Pinochet, Presidente de CONICYT; Amador Neghme Rodríguez, Presidente del Instituto de Chile y los señores Guido Pincheira Vega y Luis Vargas Fernández, representantes del Consejo de Rectores.

El Ministro Vial señaló que el jurado había acordado conceder el galardón al Doctor Croxato, por su labor en la enseñanza de la Medicina y de la Biología, así como en el Instituto de Educación Física Experimental, lo que ha permitido dar bases fisiológicas a los ejercicios físicos y al deporte.

Como asimismo, por la calidad de sus trabajos científicos originales, por su repercusión profesional en el extranjero y por la creación de una verdadera escuela de fisiología y otras disciplinas afines.

# DESAHUCIO DADO POR EL EMPLEADOR

Mario Urzúa Urrutia Prof. Instituto Diego Portales

Con esta idea de desahucio dado por el empleador volvemos en alguna forma a una institución establecida por el Código del Trabajo y derogada por el concepto de inamovilidad (muy relativa) creada por la Ley Nº 16.455, que consistía en que el empleador que despedía sin causal suficiente a un empleado (los obreros no se consideraban), debía pagarle una indemnización por sus años servidos.

En la actualidad, debido a las disposiciones permanentes y a las transitorias del D.L. Nº 2.200, nos encontramos con dos situaciones distintas, la de los trabajadores contratados a partir del 15 de Junio de 1978, que se rigen por el D.L. Nº 2.200 y la de los contratados con anterioridad a esta fecha que siguen con las disposiciones de la Ley Nº 16.455.

### TRABAJADORES SUJETOS AL D.L. Nº 2.200

La nueva disposición legal llamada "el desa hucio por el empleador" que se establece en el artículo 13 letra (f) de este Decreto Ley, consiste en el derecho que tiene el empleador para poner término, cuando lo estime conveniente, al contrato de trabajo de un dependiente, no importando legalmente su antigüedad.

La obligación del empleador consiste en darle al trabajador un aviso previo de treinta días o cambiar el aviso por un desahucio equivalente si quiere que la salida del afectado sea inmediata; al mismo tiempo le pagará una indemnización consistente en un mes de su remuneración por cada año de servicio continuo prestado, considerando que la fracción superior a seis meses equivale a un año.

El trabajador no podrá oponerse a la decisión del empleador, ya que no puede reclamar ina-

movilidad en juicio, sino indemnización y que la indemnización que podría ganar corresponde justamente a aquella que le ofrece el empleador.

Consideramos que el empleador no puede proceder a este desahucio si el trabajador se encontrare en estas condiciones.

a) Que tenga un contrato a plazo fijo que no hubiere llegado a su término (no olvidemos que el contrato a plazo fijo puede ser celebrado hasta por dos años), o

b) Que esté ampado por algún fuero laboral.

### SITUACION ESPECIAL PARA LOS TRABAJADORES SUJETOS A LA LEY Nº 16,455

Lo anterior no puede aplicarse legalmente a los trabajadores contratados antes del 15 de Junio de 1978, ya que la especie no existe en la Ley 16.455.

Sin embargo, un sistema creado por el artículo 5º del D.L. Nº 676 produce un resultado relativamente similar.

En el caso de que un trabajador despedido por la empresa, ya sea por voluntad unilateral de ésta, por sus necesidades de servicio o por una causal de dificil probanza haya entablado ante los respectivos tribunales un juicio de reincorporación, el empleador podrá consignar en la cuenta corriente del Tribunal que conozca del caso una suma equivalente a un mes de remuneraciones por cada año de servicios, considerándose la fracción superior a seis meses como un año

El depósito deberá ser efectuado dentro de los diez días siguientes a la fecha de la notificación de El Juez de la causa deberá instruir al demandante acerca de las dos alternativas que tiene:

a) Aceptar la suma depositada (previa comprobación por el Tribunal de ser efectivamente aquella que debía pagarse), dando por terminado el litigio y al mismo tiempo finiquitando el contrato de trabajo, obrando la entrega del depósito como transacción y considerándose el acto como sentencia ejecutoriada, o

b) Rechazar los fondos depositados, manteniendo la demanda de reincorporación. En este áltimo caso el trabajador deberá atenerse a los resultados del juicio e incluso al rechazo de sus pretenciones si el Tribunal considerare el despido justificado.

Si un empleador quisiere despedir al trabajador que contrató antes del 15 de Junio de 1978 y

tuviera la intención de indemnizarle, podría:

l.-) Tratar de llegar a un trato directo con el trabajador, explicándole su intención de pagarle la indemnización de un mes por año, más el aviso de treinta días.

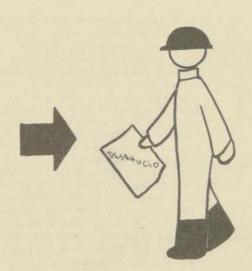
2.- Si el trabajador rechazare el ofrecimiento, manifestarle que mantiene su proposición, pero que deberá proceder a notificarle de despido por la causal 10 del artículo 2º de la Ley 16.455, o sea las necesidades de funcionamiento de la empresa.

3.- Notificar por escrito al trabajador y a la Inspección del Trabajo de la terminación del contrato del afectado, indicando en ambos casos su intención de pagar dicha indemnización, invocando el artículo 5º del D.L. 676 que crea el sistema, y

 Efectuar el depósito en la cuenta corriente del Tribunal una vez notificado de la demanda.

Su intención inicial de indemnizar sería de efecto favorable ante el Juzgado del caso.







NO PUEDE EXISTIR EL DESAHUCIO SI EL TRABAJADOR TUVIERE UN CONTRATO A PLAZO FIJO QUE NO HUBIERE LLEGADO A SU TÉRMINO O QUE EL TRABAJADOR ESTÉ AMPARADO POR ALGÚN FUERO LEGAL.

# Consultorio Sindical

### JORNADA DE TRABAJO

PREGUNTA: ¿Puede contratarse a un trabajador por una jornada menor que la legal o aquella que rige en la empresa para los otros trabajadores?

Respuesta: La jornada de trabajo es el tiempo durante el cual y por virtud del contrato, el trabajador debe prestar efectivamente sus servicios al empleador.

La misma ley dice que la duración máxima de la jornada ordinaria de trabajo no podrá exceder de 48 horas semanales.

El artículo 52 del D.L. 2.200 en su inciso final reconoce la licitud de la jornada reducida de

trabajo al determinar que la remuneración de los trabajadores no podrá ser inferior a 1 ingreso mínimo mensual y que en las jornadas parciales, la remuneración no podrá ser inferior al ingreso mínimo vigente, proporcionalmente calculado en relación con la jornada ordinaria de trabajo.

### JUBILADOS

Pregunta: La ley prohibe al empleado particular jubilado recontratarse como tal. ¿No es acaso esto coartar la libertad de trabajo?

Respuesta: El asunto es al revés, la ley 10.475 establece que el jubilado de la Caja de Empleados Particulares que quisiera volver a contratarse en una actividad que lo haga depender previsionalmente de ella, deberá previamente renunciar al beneficio de la jubilación obtenida, rejubilando posteriormente.

Ese sistema rige para todos los institutos de previsión, salvo para los jubilados del Servicio de Seguro Social.

Nada impide que un jubilado de otro sistema previsional se contrate en una labor sujeta a imposiciones a la Caja de Empleados Particulares, ya que por ser sistemas distintos, no existe obligación de renunciar a la jubilación.

### LICENCIA SIN SUELDO

Pregunta: ¿Puede un empleado particular obtener licencia sin sueldo y qué efectos produce esta licencia a su retorno al trabajo?

Respuesta: ¡Dale con usar el término de empleado! No olvidemos que todos los que trabajan en virtud de contrato son trabajadores.

La ley no prevé la situación planteada, salvo en los casos previstos en la nueva ley sindical.

Un acuerdo entre la empresa y el trabajador en este sentido es lícito, pero, en criterio nuestro debería ser celebrado por escrito y dentro de lo posible ante ministro de fe y en él debería considerarse: a) que el trabajador es quien da el paso del caso; la duración máxima de la licencia; el mantenimiento al retorno a las labores tanto del puesto de trabajo, como de la remuneración debidamente reajustada. . . quedando pendiente el incordio del feriado legal, que como se sabe se devenga por el solo hecho de cumplir un año el trabajador en función del contrato de trabajo.

# Nuevo Reajuste Para la Remolacha Anunció IANSA

- La empresa rebajará sus precios de venta para ampliar el abastecimiento interno
- Para próxima temporada operará con mercados a futuro, ofreciendo 2 dólares por tonelada.
- Chase Manhattan Bank otorgó crédito por 3 millones de dólares.

La Industria Azucarera Nacional operará con mercados a futuro en la próxima temporada, otorgando un aumento adicional de dos dólares al precio de la tonelada de remolacha, según anunció el Gerente General de la empresa, Patricio Phillíps.

Las operaciones de cobertura de los mercados a futuro se concretarán luego de la obtención de un crédito por 3 millones de dólares del Chase Man hattan Bank. El convenio fue suscrito en esta capital con los representantes de esa institución estadounidense Bryan O'Neill y Allison Mayl.

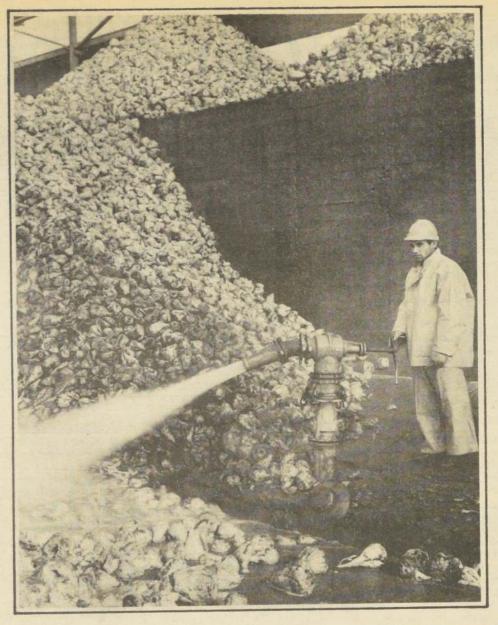
Phillips dio a conocer los detalles de un programa de racionalización e incremento de la productividad, a precios competitivos para aumentar la cobertura del mercado interno de un 40 a un 70 por ciento el próximo año.

### NUEVOS PRECIOS

Con la implementación del mercado a futuro, IANSA garantizará un precio de 11 centavos de dólar, para la libra de azúcar, a los productores que suscriban contratos de "precio fijo" para la próxima temporada 1979-1980:

Los nuevos precios por tonelada de remolacha limpia de 16,5 pol. son los siguientes: Curicó, 35,70 dólares la tonelada; Linares, 35 dólares; Cocharcas 35,20 dólares; Los Angeles, 35,10 dólares; Cautín, 35,10 y Rapaco 35,40 dólares la tonelada.

Los nuevos valores determinan un incremento promedio de un 27 por ciento en los precios de la próxima temporada, con respecto a la reciente. La



fluctuación es de 27 por ciento en Curicó, Cocharcas y Cautín, 28 por ciento en Los Angeles y 26 por ciento en Rapaco y Linares.

### SIEMBRAS

El Gerente General de IANSA, Patricio Phillips, estimó que la siembra de remolacha en la próxima temporada aumentará en un 25 por ciento. Durante la temporada 1978-79 las siembras se realizaron en 16 mil hectáreas, y para la próxima temporada se espera llegar a 20 mil hectáreas.

"El cultivo de la remolacha se ha convertido en una de las mejores alternativas para los productores agrícolas, por los atractivos precios e importante rentabilidad", dijo Phillips.

Estimó que el rendimiento del producto es de 40 toneladas por hectárea, que proporciona un ingreso bruto del orden de los 1.450 dólares. Agregó que para una hectárea se requiere de un financiamiento bancario de 300 a 400 dólares.

El Instituto de Desarrollo Agropecuario, IN-DAP, pondrá a disposición de los pequeños y medianos productores líneas de crédito especial, en tanto que las instituciones del mercado de capitales absorberán las demandas de los productores mayores.

### COMPETENCIA

EL CULTIVO de la re-

molacha constituye una de las alternativas de mejor rentabilidad para el sector agricola, destacó el Gerente General de IANSA, Patricio Phillips.

En la foto, un funcionario hace el primer lavado

a la remolacha.

La Industria Azucarera Nacional está abocada a un programa de racionalización e incremento de la productividad, para sanear su situación financiera y aumentar el abastecimiento interno, a precios competitivos.

Las deudas de la empresa alcanzan a la fecha a 111 millones de dólares. Este año disminuyó en 4 millones de dólares. Como forma de abaratar el costo financiero, se licitarán 45 mil toneladas en septiembre, a un precio de 340 dólares cada una.

Con ello —puntualizó Phillips— obtendremos recursos frescos a la vez que un incremento en nuestras ventas, desplazando a otras fuentes.

La empresa concluirá el proceso de reducción de personal, lo que le demandará un gasto adicional de 2 millones de dólares. Los 400 trabajadores que se han acogido a retiro voluntario percibirán una indemnización por año de servicio, más 3.500 pesos mensuales, por un período de 12

La IANSA, concluyó Patricio Phillips, cumple una etapa destinada a producir azúcar, en los mejores términos posibles, maximizando sus recursos y entregando el volumen que la eficiencia econômica demuestre.



UNA NUEVA LINEA de calzado infantil y para adultos empezará a competir a partir de mañana en el mercado nacional. Se trata de la firma francesa Kikckers, cuyo salón de ventas está ubicado en Suecia 082 y que también tendrá los llamados "polerones" tan de moda entre los adolescentes.

Superintendencia de Bancos

# Tribunales Definen Secreto Bancario

La legislación vigente permite a las instituciones bancarias y financieras, oponerse a la ruptura del secreto bancario y apelar por las sanciones a los tribunales, señaló el Fiscal de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras, Luis Morán.

Las excepciones a la práctica las constituyen los requerimientos emanados de los Tribunales de Justicia, puntualizó el abogado, al ser consultado sobre las divergencias suscitadas en la aplicación del secreto bancario.

El Servicio de Impuestos Internos ha requerido de las instituciones bancarias y financieras la entrega de la nómina de los inversionistas en depósitos a plazo. La medida esta destinada a obtener mayores antecedentes sobre el universo de contribuyentes.

### DOCTRINA

Morán explicó que las normas sobre la materia rigen desde el 10 de abril de 1929 y se refieren específicamente a las cuentas corrientes, "pero, en la práctica, la Superintendencia ha tomado como doctrina el secreto bancario para todas las operaciones, partiendo de la base de que se trata de servicios profesionales".

Agregó que la ley determina el levantamiento de dicho secreto en condiciones específicas, manteniendolo como una cualidad intrínseca relacionada con el derecho de propiedad de las personas. El Servicio de Impuestos Internos tiene la facultad de examinar cuentas corrientes y solicitar determinados antecedentes a los bancos. "Pero, el alcance de esa facultad, no depende de la Superintendencia, ya que es un problema de interpretación del Código Tributario, por parte de ese organismo"

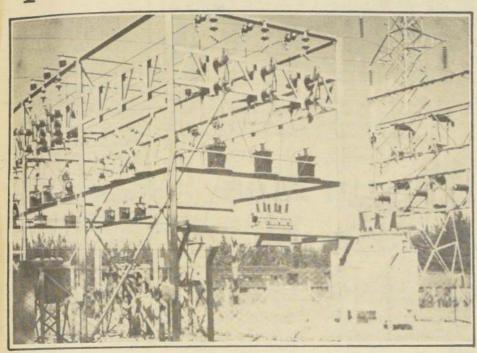
### APELACION

El Servicio de Impuestos Internos ha aplicado multas a las instituciones bancarias o financieras que no entregan los antecedentes requeridos.

El Fiscal Luis Morán señaló que ante ese hecho, las entidades pueden reclamar ante la Justicia, con lo que la extensión del secreto bancario queda definida en un veredicto de los Tribunales.

Reiteró que la circular Nº 93, de 1929, especifica textualmente que "los bancos deben guardar la más absoluta reserva acerca de los negocios de sus clientes y no les es permitido dar conocimiento a terceras personas de las operaciones que celebren con ello".

# Endesa Suscribió Préstamo por 81 Millones de Dólares



CON LA PUESTA en marcha de la Central Antuco, el abastecimiento de energía hidroeléctrica estará asegurado hasta 1985, cuando entre a operar el complejo Colbún.

# Diez Interesados por Pertenencias Mineras

Diez ofertas se presentaron a la licitación de pertenencias mineras de propiedad de la Corporación de Fomento, correspondiendo la más alta a la denominada "Leonita la 150", de la comuna de Iquique, por la que se propone la suma de 500 mil pesos.

Dicho ofrecimiento proviene de Leandro Antonijevic, con un 25 por ciento al contado y el saldo en 4 cuotas iguales.

La CORFO informó que la compañía minera de Tocopilla ofreció 15 mil pesos al contado por las pertenencias mineras "El Chileno I", "Merceditas I" y "Veleidosa 1-3", todas ubicadas en la comuna de Tocopilla.

Del mismo modo, la Compañía Minera Ojos del Salado presentó una oferta de cinco mil cien dólares por la pertenencia "Malaquitas 1-156-Punta de Cobre", de la comuna de Tierra Amarilla.

Otros ofrecimientos corresponden a las pertenencias denominadas "Silvina 1-65", por 300 mil pesos (Rolfi Kuehlenthal Ressler); "Halita 1 al 30" y "Leosil 1 al 20", de la comuna de Iquique,

(Federico Errázuriz Talavera); "El Chileno I", por 14 mil pesos, 'Merceditas I'', por 20 mil pesos y "Veleidosa 1 al 30", por 30-mil pesos todas de la comuna de Iquique (Gustavo Espinoza Vargas); "Vilta 1 al 5", por 50 mil pesos v "Taltalina 1 al 30" por cien mil pesos (Luis. Papic Ramos): "Yolanda 1", 15 mil pesos, 'Porteña 1", por 14 mil pesos (Eduardo Paredes Martínez); "Eleuterio 1

al 3", de la comuna de La Higuera, diez mil pesos, "Carmen 1 al 7", 30 mil pesos, "Las Escobas 1 al 9", 20 mil pesos (Tecnícola Berger Quica Agrícola) y "Taltalina 1 al 20", de la comuna de Tal Tal, por dos mil 500 dólares (Ernesto Corvalán Sánchez).

La adjudicación de estas pertenencias mineras será determinada por la CORFO durante la próxima semana.

Central Hidroeléctrica Antuco y en la extensión de la Línea Norte.
Habrá ahorro de combustibles para la zona y sus yacimientos mineros.

· Será utilizado en la terminación de la

Un préstamo por US \$81 millones suscribió ayer en Japón el Presidente del Directorio de la Empresa Nacional de Electricidad S. A. (ENDESA), Capitán de Navío Alberto Casal Ibaceta con un Consorcio Interna-

cabezado por el Banco de Tokio. El crédito está destinado a financiar la terminación de la Planta Hidroeléctrica de Antuco y la extensión de la Línea Norte en 900 km con 220.000

cional de 13 instituciones bancarias en-

Las instituciones que conforman el consorcio de bancos prestatarios son: Credit Commercial of France; Unión Bank of Swizerland; Westdeutsche Landesbank de Alemania; Mitsu Bank Ltd.; Crocker National Bank; Lloy Bank International de Inglaterra; Banco de Montreal; Security Pacific National Bank; Taiyo Bank; Citibank N. A. como agente del City Cork International Bank Ltd.; Mitsubishi Bank; y Sanwa Bank Ltd.; Banco de Tokio.

El empréstito fue otorgado sin mediar garantía del Estado a un plazo de 12 años con cinco años de gracia.

### ANTUCO

En la actualidad existen dos centrales hidroeléctricas que son Abanico y El Toro, con lo que al sumarse la puesta en marcha de la Central Antuco en el Lago El Laja, a través del sistema interconectado se cubrirá el consumo de energía hidroeléctrica desde Chañaral (Diego de Almagro) a Chiloé.

Según se informó en ENDESA, la puesta en marcha de la Central Antuco-cuyo costo de construcción es de alrededor de US \$160 millones- permitirá asegurar el abastecimiento de energía hidroeléctrica hasta 1985, fecha en que entraría a operar la Central Colbún. Antuco entrará en actividad en 18 meses.

### LINEA NORTE

En cuanto a la extensión de la Línea Norte en 900 km, se informó en la empresa que en la primera etapa el reforzamiento de la línea abarcará desde la zona Central a Vallenar, tramo que estará finiquitado a mediados del próximo año.

La extensión de estas líneas permitirá llevar una mayor cuota de energía hidroeléctrica a la zona norte hasta Chañaral, donde se consume bastante petróleo en las centrales termoeléctricas

De este modo, se producirá un ahorro en el consumo de combustibles que también favorecerá a los nuevos vacimientos mineros de la zona norte como son Noranda en Andacollo y Pelambres en Illapel.

Por atentar contra la libre competencia

# Varias Denuncias Contra los Hipermercados Jumbo

túzar, señaló que la en-

tidad a su cargo se en-

cuentra investigando

El Fiscal Nacional Económico, Waldo Or-

# diversas denuncias de proveedores de Hipermercados Jumbo por prácticas que atentarían contra la libre competencia. La empresa es una

La empresa es una Sociedad Anónima cuyo socio mayoritario es Horst Paulmann y se le acusa de haber exigido una contribución para el financiamiento y puesta en marcha del nuevo Jumbo ubicado en calle Bilbao.

El empresario de Hipermercados Jumbo habría solicitado a sus proveedores entre US\$ 500 y US\$ 15.000 para la inauguración del nuevo local señalando que la participación en el financiamiento se estimó considerando los volúmenes, márgenes e importancia de las distintas empresas en forma individual.

La "solicitud" de financiamiento fue planteada a los proveedores a través de una circular. Algunos empresarios pagaron la suma que se les indicaba por temor a no ver sus productos en el supermercado. Otras empresas se negaron a aceptar esta insólita cuota pero sus productos son exhibidos igualmente en el hipermercado.

El Fiscal Nacional de Economía señaló que la entidad cuenta con varias denuncias acompañadas de las respectivas circulares pero "no sabemos hasta dónde esto constituye una irregularidad o no".

Se estima que el empresario de los Jumbo debe haber reunido alrededor de 350 mil dólares, suma que —según señaló un industrial—, es difícil de contabilizar.

# Leve Baja en las Tasas de Interés

Las tasas de interés promedio del sistema bancario experimentaron una leve disminución en la primera quincena de agosto en curso, registrando un 3.03% para las captaciones o depósitos a 30 días y 4.05% para las colocaciones o préstamos mensuales.

Entre los meses de mayo y junio la tasa de interés promedio para las captaciones alcanzó a 3.16% en los bancos y a un 4.13% para los préstamos.

La información fue proporcionada ayer por la Gerencia de Estudios de la Dirección de Política Financiera del Banco Central.

El documento contiene, además, an-

tecedentes respecto a las operaciones en moneda nacional y en moneda extranjera del sistema bancario.

Refiriéndose a las primeras, el informe señala que el dinero del sector privado alcanzó a \$ 36.831 millones en la primera quincena de agosto; los depósitos de 30 a 89 días a \$ 41.221 millones; depósitos de 90 días y más \$ 17.221 millones y colocaciones con recursos propios \$ 80.472 millones.

En moneda extranjera, los depósitos a la vista totalizaron 146 millones de dólares; depósitos a plazo 113 millones y colocaciones con recursos propios 1.401 millones de dólares.

# Redoblan Protección a Familia Real

Camiones cargados de tropas llegaron al campo de veraneo de la Reina Isabel en Escocia, para reforzar la seguridad de la familia real luego del asesinato de Lord Louis Mountbatten, el primo favorito de la monarca. Debido a la renovada violencia del Ejército Republicano Irlandés (IRA).

La necesidad fue señalada por el asesinato el lunes de Mountbatten, el más distinguido militar diplomático británico y primo tercero de la Reina, mientras veraneaba en Irlanda. Otros dos miembros de su familia y un adolescente también fallecieron al estallar la bomba del IRA.

Mountbatten, en 79 años, fue el segundo británico prominente muerto por extremistas republicanos irlandeses en los últimos seis meses. Otro grupo del IRA asesinó en marzo pasado al asesor de la Primera Ministra en Irlanda del Norte, Airey Neave, mientras viajaba en su coche hacia la Cámara de los Comunes.

Los terroristas realizaron otros dos ataques a sólo 24 horas de la muerte de Mountbatten.

En Warrenpoint, en la frontera de Irlanda del norte con la República de Irlanda, dos minas terrestres del IRA dieron muerte a 18 soldados británicos en la mayor victoria contra el Ejército Británico en 10 años.

La Primera Ministra Margaret Thatcher viajó inesperadamente a Irlanda del Norte después de disponer que soldados armados asuman la custodia

Cinco vehículos motorizados con soldados tomaron posición en el Castillo Balmoral, en Escocia, una de las cuatro residencias de la Reina.

Normalmente la Reina es custodiada por dos detectives armados con revólveres Smith and Wes-

La señora Thatcher viajó para demostrar su apovo a la guarnición de soldados británicos apostados en Irlanda del Norte.

En el hospital Musgrave Park, en los límites de un barrio católico de Belfast, la Primera Ministra firmó autógrafos en los yesos de los soldados heridos. (UPI) (Latin-Reuter).

# Juan Pablo II no Iría a Norirlanda

Dublin, (República de Irlanda)

Su Santidad Juan Pablo II no visitará Irlanda del Norte durante su próximo viaje a la República de Irlanda, confirmaron fuentes eclesiásticas

La decisión de cancelar su viaje al Ulster fue adoptada a raíz de la escalada de violencia terrorista, que en los dos últimos días causó la muerte de 24 personas a ambos lados de la frontera.

Esta misma semana una comisión episcopal irlandesa viajó a Roma para preparar el itinerario del Papa, que al parecer incluía una breve visita a Irlanda del Norte.

La visita de Su Santidad a la República de Irlan da se iniciará el día 29 de septiembre y concluirá el primero de octubre. (EFE).

MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES SUBSECRETARIA DE TELECOMUNICACIONES

### ADMINISTRACION CHILENA **DE TELECOMUNICACIONES**

Amunátegui Nº 139 — Teléfono 69131 Santiago

Se ha recibido en esta Subsecretaría una solicitud de transferencia de concesión de radiodifusión, presentada por el señor Joaquín Venegas Venegas, concesionario de CB-124 Radio Viña del Mar", de la ciudad de Viña del Mar, en la cual pide autorización para ceder sus derechos a la Sociedad Joaquín. Venegas y Compañía Limitada.

publicación se hace en conformidad al Artículo Nº 52º del DFL. Nº 4. Ley General de Servicios Eléctricos y con el objeto de que se presenten las oposiciones a que hubiere lugar.

SUBSECRETARIO DE TELECOMUNICACIONES



TERRORISMO IRLANDES.— Bomberos y policías vigilan la histórica Grande Place de Bruseles luego de la explosión que destruyó el martes el escenario sobre el que iba a actuar una banda militar británica. Los explosivos plásticos fueron colocados por el Ejército Republicano Irlandés, cuya violencia se está extendiendo por toda Europa. (RADIOFOTO UPI UNIFAX).

# Dentro de un Mes Intervendría el Papa en Mediación

Juan Pablo II podría intervenir personalmente en la negociación por el Beagle, dentro de poco más de un mes, al retorno de su viaje a Estados Unidos.

Esta y otras previ-siones fueron hechas por una fuente diplomática allegada al Vaticano que sin em-bargo, aclaró que hablaba a "título personal'

La fuente, que desea mantener el anonimato hizo también la previsión de que se pueda encontrar una solución a la controversia argentino-chilena ya en los primeros meses del año próximo, esto permitirá al Pontifice ir de visita a Buenos Aires y Santiago con motivo de su viaje a Brasil, previsto para la segunda quincena del mes de julio próximo.

A propósito de la inminente reanudación de la negociación para el Beagle que se realiza con la mediación de la Santa Sede se supo en el Vaticano que la primera fase de esta sesión de coloquios durará no más de cuatro-cinco semanas. Durante este período el Cardenal Antonio Samore, representante personal del Papa, pedira a las dos delegaciones una serie de aclaraciones relativas a la documentación que las mismas presentaron a la Santa Sede en julio pasado, antes de comenzar una "pausa de reflexión"

Para Samore, se tratará de aclarar algunos puntos que todavía le resultan poco claros; sucesivamente, cuando el anciano Cardenal tenga un cuadro completo y claro de todos los aspectos de la controversia, informará al Papa, a quien corresponderá hacer propuestas y sugerencias para favorecer la solución del problema. Esta segunda fase debería precisamente coincidir con el 'retorno de Juan Pablo II del viaje a Irlanda y Estados Unidos, que se efectuará a fin de septiembre y principios de octubre.

Se dice que el Papa ya tiene alguna idea que someterá a las delegaciones argentina v chilena, las cuales, a partir de octubre -tras la fase inicial de la nueva sesión de coloquios- deberian reunirse en torno a la misma mesa y no presentarse más se-paradas en el Vaticano, como ocurrió hasta ahora, para conferenciar con Samore.

En los medios de las dos delegaciones, cuyos encuentros con el Cardenal deberían reanudarse al máximo dentro de dos semanas reina cierto optimismo.

El retorno oficial del Cardenal Samore, que está de vacaciones desde hace algunas semanas, se producirá el 15 de septiembre. Pero es posible que él se encuentre antes con los representantes argentinos y chilenos y ponga así en marcha la máquina de la negociación que está detenida desde el 31 de julio. (ANSA).

# 37 Tailandeses Muertos en Lucha **Anticomunista**

Bangkok (Tailandia)

Por lo menos 37 soldados voluntarios tailandeses perdieron la vida en dos días de combates con guerrilleros comunistas en el norte del país, informaron fuentes militares tailandesas.

Otros 48 soldados sufrieron heridas en batallas el fin de semana pasado, cuando las fuerzas gubernamentales luchaban por eliminar a los guerrilleros de posiciones en las montañas, desde las que interrumpieron la construcción de una carretera cerca de la frontera laosiana.

La operación en la provincia de Chieng Rai, 772 kilómetros al sur de Bangkok, continuaba ayer según las fuentes, pero no se dieron detalles de las últimas campañas.

Los informantes dijeron, sin embargo, que en las batallas del sábado y domingo las fuerzas gubernamentales, generalmente guardianes empleados por la empresa de construcción, sufrieron fuertes bajas en su intento por avanzar contra las posiciones comunistas.

De acuerdo con las fuentes, extensos campos minados produjeron algunas bajas. Los comunistas también atacaron con morteros, granadas disparadas por cohetes y armas automáticas.

El respaldo aéreo gubernamental ha sido restrin-

gido por los monzones.

Las metas de la campaña militar del gobierno es poner fin a los ataques comunistas y completar la construcción de la carretera. (UPI).

### mundo INSOLITO

### A LOS 74 ANOS BATIO RECORD ALPINO

Cortina D'Ampezzo (Alpes Dolomitocos)

Un hombre de 74 años escaló en menos de ocho horas la pared norte de una "cima grande Di Lavadero", en las Dolomitas, que presenta dificultades de sexto grado.

Radfaele Carlesso, académico del Club Alpino italiano, ascendió los seiscientos metros de la pared, totalmente vertical, en compañía de un guía.

Carlesso, quien reside en Pordenome (Friuli-Venecia Giualia), fue uno de los más famosos escaladores italianos en las décadas del 30 y del 40. Conquistó prácticamente todas las cumbres de los Dolomitas y abrió por primera vez el camino de las paredes de la \*Torre Triesfe" y norte de la "Torre Valgran-de". (ANSA)

## **CARRERAS** LAGARTOS

Sydney

La principal atracción del Festival de Eulo, una pequeña población agrícola a 1.200 Kms. al oeste de Brisbane, en la provincia australiana de Queensland, es la carrera de lagartos que atrae a miles de personas de las aldeas cercanas y de la misma capital de la "provincia de Las Bananas". Unas seis mil personas asistieron a la competición anual celebrada a fines de agosto: seis carreras en las que participaron 74 lagartos en total, y en las cuales se apostaron miles de dólares.

Ganaba la carrera el lagarto que, partiendo del centro de un circulo dibujado en el suelo. llegaba primero al perimetro, en un recorrido de dos metros. El campeón absoluto fue "Wrong Note" (Nota desafinada). quien recorrió los dos metros en 25 segundos. Posee el record de la distancia "Herbie", que en 1971 registro el tiempo de dos segundos y dos décimas. (ANSA)

### SOLDADOS AFGANOS HUYERON A IRAN

Teherár

Cincuenta soldados afganos huyeron a Irán a través de la frontera con sus armas y municiones, según informó hoy la agencia noticiosa oficial PARS.

La fuente precisó que los hombres con sus armas se entregaron en el puesto de gendarmería en Zahedan, cerca de la frontera afgana en la provincia de Maluquistán, en el sudoeste.

El gobierno afgano prosoviético del Presidente Noor Mohammad Tarakki denunció a principios de mes que agentes iranios provocaron descontento en Kabul, capital de Afganistán, en favor de la rebelión musulmana de ese país. (Latin—Reuter)

# ARRESTADOS 2 SECUESTRADORES

Guatemala

Con la detención de dos de los autores, culminó el secuestro de Roberto Castañeda Solares, de 12 años, hijo de un ex Secretario de Relaciones Públicas de la Presidencia, durante el gobierno de Carlos Castillo Armas.

Luego de un tiroteo, fue detenido el veterinario Luis Alfonso Gaytán Gutiérrez, con cuyas declaraciones pudo capturarse en Taxisco, a 107 kilómetros de esta capital, a René Arriola Flores, gerente del hotel "Geresol" de esa ciudad, donde permanecía el niño secuestrado, quien fue devuelto a su padre el agricultor Roberto Castañeda Solares, de actuación durante el gobierno de Castillo Armas.

Los delincuentes proporcionaron información según la cual fueron complices del hecho el nicaragüense Octavio Bravo Miranda, y del guatemalteco Fredy Vivar, quienes se encuentran prófugos. (Latin)

# PANAMA CITA A REUNION CUMBRE

Panamá

Numerosos jefes de Estado, incluyendo el Presidente norteamericano Jimmy Carter, serán invitados para asistir aquí el primero de octubre a la ceremonia de puesta en vigencia de los nuevos tratados del Canal de Panamá, dijeron fuentes oficiales.

Agregaron que han comenzado ya las gestiones internacionales dirigidas a invitar oficialmente a los mandatarios "de las democracias del continente".

De acuerdo con el programa oficial de actos el arribo de los visitantes está previsto para el 20 de septiembre, para estar presentes en la reunión cumbre que se realizará un día después.

Encabeza la lista de estadistas a invitar el presidente Carter, quien firmó junto con el ex Jefe de Gobierno de Panamá, Omar Torrijos, los nuevos documentos que pusieron fin a trece años de negociaciones y a 75 años de continuas reclamaciones panameñas sobre el territorio de la zona del Canal. (Latin—Reuter)



EJECUCIONES EN IRAN.— Un pelotón fusila a nueve rebeldes kurdos y a dos oficiales de la disuelta policía del Sha, en la ciudad de Sanandaj. En Tabriz fueron ejecutados otros 14 prisioneros, entre ellos dos mujeres, por organizar disturbios. En el Golfo de Bushire también sufrieron igual castigo un hombre y una mujer, acusados de adulterio. (RA-DIOFOTO UPI UNIFAX).



CELEBRACION SANDINISTA.— El Ministro del Interior de Nicaragua, Tomás Borge, ayuda a conducir el ataúd del guerrillero Germán Pomares hasta la Plaza de la Revolución donde se concentraron miles de sandinistas para recordar el 12º aniversario del combate de Pancasan. Fue el primer enfrentamiento a gran escala entre el Frente y la ex Guardia Nacional y en el participaron los fundadores del movimiento; Borge, Pomares y Carlos Fonseca, los dos últimos muertos en combates. (RADIOFOTO UPI UNIFAX).

# El mundo en síntesis

### REGIMEN PRO-RUSO DE CAMBOYA EXIGE RECONOCIMIENTO

Pekin

Un funcionario vietnamita declaró que las fuerzas leales al depuesto Gobierno de Pol Pot de Kampuchea han sido eliminadas y que por lo tanto su régimen no tiene derecho a estar representado en la conferencia cumbre de países no alineados a realizarse en la Habana.

El jefe de la delegación vietnamita a las conversaciones de paz con China, Dinh Nho Liem, declaró en conferencia de prensa que únicamente el Gobierno de Heng Samrin "tiene derecho a representar a Kampuchea en la cumbre de países no alineados y en otros foros internacionales".

Afirmó también que las fuerzas de Heng Samrin ya "pusieron fuera de acción y eliminaron los últimos remanentes de las fuerzas del Pol Pot".

los últimos remanentes de las fuerzas del Pol Pot".

En lPekín, el Viceministro de Relaciones Exteriores Han Nianlong, afirmó que su gobierno continuará apoyando a los guerrilleros del Pol Pot hasta que Vietnam retire sus tropas de ese país.

Afirmó que ese régimen representa al gobierno de Kampuchea porque tanto las Naciones Unidas como el movimiento de los no alineados lo reconocen. (Latin Reuter).

### ARGENTINA SELECCIONA REFUGIADOS

**Buenos Aires** 

El gobierno argentino formalizó la admisión de refugiados de países del sudeste asiático mediante un decreto que determina la admisión de un máximo de mil familias con un total de cuatro a cinco mil personas.

Los refugiados no podrán residir en Buenos Aires y en poblaciones que estén a menos de 100 kilómetros de esta ciudad, como tampoco en algunas ciudades del interior del país todavía no dadas a conocer.

La medida designó al Ministerio del Interior para atender el caso y seleccionar a los refugiados de acuerdo con características ocupacionales e ideológicas.

El Ministerio dispondrá el envío de comisiones especiales de selección a los países que corresponda y acordará la admisión de personas que "se hayan visto compelidas a emigrar de sus respectivos países" y que se encuentren "asistidas por el alto comisionado de las Naciones Unidas para los refugiados".

Los que sean admitidos en la Argentina deberán permanecer un mínimo de tres años en las zonas de resitlencia que se les asigne; recibirán cursos intensivos de idioma español, y elementos básicos de la nacionalidad "y el espíritu argentino, de modo de facilitar su rápida integración en la comunidad". (FFF)

Afirma médico norteamericano

# Radiación Causó Fracaso de una Generación

Nueva York

Un profesor de la Facultad de Medicina de la Universidad de Pittsburgh presentará el lunes próximo evidencia que relaciona las pruebas de bombas atómicas de la década del 1950, con el declinamiento en los resultados de los exámenes de entrada a universidades de adolescentes norteamericanos

En el informe, preparado para discusión en la reunión anual de la Asociación Psicológica norteamericana, el doctor Ernest Sternglass, profesor de Física Radiológica, demostrará que la mayor declinación en los resultados de las pruebas de aptitud escolástica, ocurrió entre los adolescentes que estaban en el útero cuando un amplio descenso de partículas radiactivas ocurrió en ciertas áreas de la nación.

Un adelanto del informe de Sterglass en la edición del semanario neoyorquino "The Village Voice" presenta esa rara teoría como explicación para la declinación de los resultados en Sat en más de diez años, que terminó en 1976 cuando comenzaron a mostrar progreso.

Sternglass confirmó su teoría a United Press International y explicó como llegó a la misma.

Según el doctor, las pruebas atmosféricas de bombas atómicas causaron precipitación radiactiva que impidió el desarrollo normal de las glándulas tiroides y pituitarias de los fetos. Ambas son claves y, cuando no son absolutamente perfectas, la persona no logra un completo desarrollo intelectual.

Los apuntes de Sternglass muestran que la mayor declinación en los resultados de Sat ocurrieron en áreas que recibieron la mayor precipitación radiactiva en la década del 1950. (UPI).



ARTISTAS SECUESTRADOS.— La cantante Dori Ghezzi y el autor musical Fabrizio de Andre fueron secuestrados el lunes en la noche desde la propiedad del compositor, ubicada a pocos kilómetros de Sassari, en Cerdeña. El Coordinador de los Servicios Antiterroristas Italianos se trasladó a la zona para dirigir personalmente la investigación. Con éste llega a 10 el número de secuestros en la región sarda en las últimas cinco semanas. (RADIOFOTO UPI UNIFAX).

# UNA VIDA DEDICA



• El Premio Nacional de Arte no cierra en él un ciclo, sino que le obliga a un mayor desafío.

• Familia conformada en el amor y la pintura.

•Silencioso trabajo de más de 40 años, lo hicieron merecedor a est

# estímulo

ESPUES de recibir este galardón, yo debo responder con una gran obra que valga la pena. He trabajado en buscar nuevas técnicas de expresión de la pintura, pero creo que todavía no he logrado llegar a la meta". Sólo los "maestros" y los hombres afortunados y guiados por la luz de la sabiduría, aprenden y viven en "modestia". Así es nuestro Premio Nacional de Arte, Carlos Pedraza Olguín.

Rodeado por el cariño de cuatro de sus hijos "uno de ellos está en su oficina, y va a llegar — señaló—La otra hija vive en Colombia", el pintor se mantiene tranquilo, pero no puede impedir que la emoción a veces aflores por todos sus poros. Su residencia, ubicada en Plaza La Alcaldesa de Bilbao, refleja en cada detalle el toque del artista. La esposa, del pintor, Edith González, fallecida hace algunos meses, fue acuarelista de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile.

Sus hijos, Ricardo, Alvaro, Carlos Rebeca, Javier y Edith, también recibieron la influencia de esta pareja y la mayoría de ellos siente inclinación por la pintura "Alvaro —exclama— lo hace con mucho, mucho oficio".

"Cuando recibí la noticia de boca del Ministro de Educación, me sentí liberado —dice Pedraza— de una cierta tensión que pesaba sobre mí, pero fue una confirmación de algo que consideraba resuelto, ya que contaba con el apoyo de tres institu-

ciones de sólido prestigio y jerarquía: La Sociedad Chilena de Pintura y Escultura, la Academia de Bellas Artes del Instituto Chile y la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile".

### CASA DEL HERRERO...

Lo primero que hicimos al llegar a la casa del artista, fue buscar con la mirada, algunas de sus obras adornando el hogar. "no —señala— en mi casa nunca he colgado ninguno de mis cuadros, tengo obras valiosas de amigos, pero mis obras permanecen fuera de ella. No sé la razón. Tanto es así —agrega— que cuando he terminado de pintar un óleo o una acuarela, los cuelgo de cara hacia la pared. No me gusta mirarlos.

¿Se le ha considerado dentro de la pintura un perfeccionista, en desmedro tal vez de la temática? "Eso de buscar nuevas técnicas es parte del temperamento de cada cual. A través de mis años de creatividad siempre me ocupó el descubrir nuevas vetas de expresión. Esto, es derivado, a lo mejor de mi inconformismo. Creo, que no he realizado hasta el momento "la obra" y este premio me obliga a

### UNA OBRA MADURA

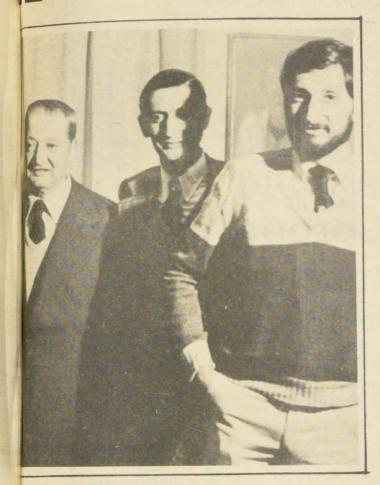
trabajar más duro de ahora en adelante"

¿Al hacer un análisis retrospectivo de su obra y

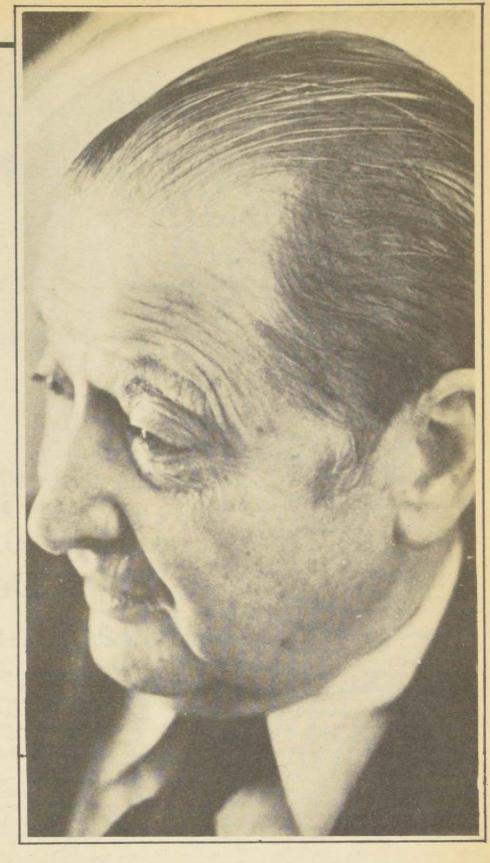


# DA AL ARTE Y SIN

# NTIMIENTOS

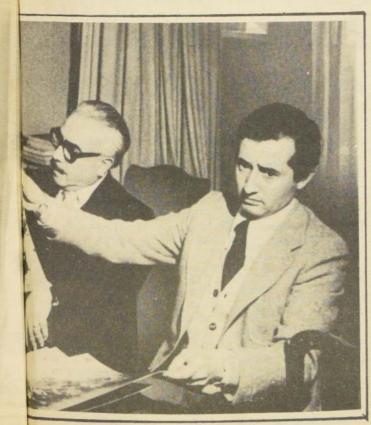


A LOS 66 años, Carlos Pedraza no se arrepiente de haber vivido para el arte. "No habría podido ser otra cosa", dice.



EL JURADO muestra algunas de las obras de Carlos 'Pedraza. "Su trabajo silencioso, modesto, digno —dijeron— lo hacen acreedor a esta distinción. Sus dotes de ar tista, la complementa con su riqueza como persona".

П



mirar desde la cima las diferentes etapas de su quehacer, como definiría ésta?

"Yo considero la obra mía, más o menos pareja, con una continuidad que la ha hecho ganar en técnica y madurez.

¿Quiso ser otra cosa en su vida, tomar otros derroteros?

"Siempre quise ser pintor y no seguí una carrera universitaria por entrar a la Academia de Bellas Artes —así se llamaba en ese entonces, la actual Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile— comencé a pintar casi a los 20 años y desde allí no salí nunca más de este camino. Solamente hice un alto, cuando renuncié a mi cargo de Decano de la Facultad de Bellas Artes, el año 1968".

No olvida a la familia y reconoce el apoyo que tuvo siempre en su esposa, quien lo entendía mejor que nadie, por ser también pintora, y de sus hijos. Si tuviéramos que referirnos a la familia que formó Carlos y Edith, tendríamos que decir que fue la obra maestra de ambos, en el amor y en el arte. Casi todos pintan.

Al chileno le gusta el arte, la pintura?

"Cada día más, nuestros compatriotas necesitan del arte y sobre todo del arte pictórico. En la actualidad la mayoría de los jóvenes sienten la necesidad de adquirir un cuadro y disfrutarlo".

### JURADO

El jurado que otorgó el Premio Nacional de Arte a Carlos Pedraza Olguín, fue presidido por el Ministro de Educación Gonzálo Vial y estuvo integrado por Hernán Larraín Peró; representante de la Academia de Bellas Artes del Instituto Chile; Pedro Bernal Troncoso, de la Sociedad Chilena de Pintura y Escultura; Enrique Solaniche Sotomayor, de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile; Oscar Peralta Aburto, del Consejo de Rectores y la Secretaria de Actas, Brunilda Car-

tes. El galardón consiste en un diploma, la suma de 370 mil quinientos pesos, reajustables según las variaciones del IPC y en una pensión vitalicia, equivalente a la suma de 15 mil 900 pesos.

Los otros pintores que integraron la cuaterna que postuló a la máxima distinción del arte en nuestro país, fueron Israel Roa. Sergio Montocipo y Miguel Venegas

tecino y Miguel Venegas.

Al dar a conocer el veredicto del jurado, el Ministro Vial indicó que Carlos Pedraza se había hecho merecedor al premio "por su consolidad de artista, completamentado por su larga y fructífera carrera académica, especialmente en la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile".

### TRABAJO SILENCIOSO

Por su parte, Enrique Solaniche de la Facultad de Bellas Artes de la U manifestó que "junto a sus dotes como pintor, se reúnen en él una serie de elementos que lo valorizan como artista y como hombre. Su trabajo digno, modesto, silencioso lo hacen merecedor a este premio".

El resto de los integrantes del jurado, también se refirieron en términos elogiosos para el ganador, haciendo notar la unidad de criterios en torno a la personalidad del cientista del arte.

### SUSPREMIOS

Carlos Pedraza obtuvo la Primera Medalla en el Salón del IV Centenario de Santiago; la Primera Medalla en el Salón de Viña del Mar; la Medalla de Oro en el Salón Nacional y el Premio de Honor en el Salón Oficial en 1949; el Premio de Honor en el Salón Verano de Viña del Mar, el año 1957.

el Salón Verano de Viña del Mar, el ano 1957.

Entre los cargos que desempeñó en su fructífera labor, destaca como profesor de la Cátedra de pintura de la Facultad de Bellas Artes de la U. de Chile y por último Décano de la Facultad. En 1958, viaja a Brasil, en comisión cultural, como Director y Presidente de la Asociación Chilena de Pintores y Escultores.

En la actualidad, sus obras se exhiben en principales museos del mundo y Chile.

# Galindez Peleará con Burnett en Buenos Aires

 Aún no está resuelta la fecha del combate ni tampoco si en él, expondrá el peleador argentino su corona mundial semi pesados.

BUENOS AIRES.— El campeón mundial de los semipesados (versión AMB) el argentino Víctor Galíndez se enfrentará proximamente al norteamericano Jesse Burnett, según manifestaron hoy aquí allegados al púgil.

El combate aún sin fecha decidida parece ser que podría celebrarse en Buenos Aires el 30 de octubre o el seis de noviembre próximos, según las mismas fuentes. La posibilidad de que Galíndez ponga en juego o

La posibilidad de que Galíndez ponga en juego o no su corona con Burnett esta condicionada a la actitud que adopte la Asociación Mundial de Boxeo (AMB) en relación al sonado caso con la "Top Rank" que puede determinar que Galíndez sea despojado de su título.

El boxeador argentino acordó con la "Top Rank"
—empresa estadounidense que organiza combates y
transmisiones de televisión— que expondría su corona
el quince de septiembre ante el norteamericano Marvin Johnson, en el estadio "Luna Park" de Buenos
Aires.

Posteriormente Galíndez adujo que el promotor del "Luna Park", Juan Carlos Lectoure, le había conseguido un "mal contrato" y se negó a combatir con Johnson en ese escenario.

Agregó que había hecho acuerdos con otros promotores —entre quienes se cuentan el ex campeón mundial de los medianos, el argentino Carlos Monzón— y que combatiría en otro estadio de Buenos Aires ante un rival a designar.

La "AMB" le advirtió que podía despojarlo de su título si persistía en desconocer un supuesto contrato

firmado con la "Top Rank".

Galíndez ya peleó en otra oportunidad con Jesse
Burnett, el ocho de abril de 1976 en Copenhague
(Dinamarca), y en esa ocasión el triunfo correspondió
al Campeón Mundial, aunque no estuvo en juego la
corona. (EFE).

## LOS CONQUISTADORES

SERVICIO DE PASAJES, ENCOMIENDAS Y CARGA

OVALLE - COQUIMBO - LA SERENA VALLENAR Y HUASCO

General Mackenna 1406 Fonos 60893 — 62300



# SALIDAS DIARIAS DE SANTIAGO:

A LAS 21,00 HRS. A COPIAPO A LAS 21,30 HRS. A EL SALVADOR

Modernos Buses Pullman Mercedes Benz 0303 Año 1979 Esmerada atención a bordo, gratuita

### PASAJES:

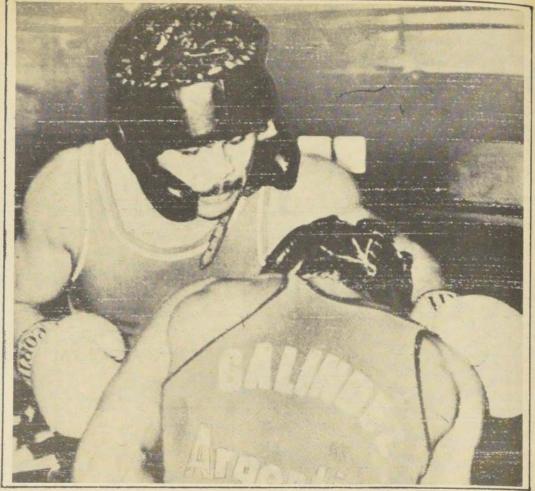
Terminal Norte, Oficina Nº 7. Reser as fono: 721817

### **SERVICIO DE ENCARGOS:**

Rosas 1220-1224 Fono 724904 Cuentas Corrientes-Servicio por Pagar-Furgones Cerrados

### SALIDAS DIARIAS

INCABUS ES COMODIDAD, SEGURIDAD Y RAPIDEZ EN
SUS VIAJES



# Old Mackayans y Old Boys Definen Corona Nacional del Rugby

Con el encuentro entre Old Mackayans de Viña del Mar y Old Boys de la capital, a jugarse el domingo venidero en Reñaca, se definirá el título de campeón del torneo de rugby de Chile de 1979. Estarán en la lucha los cuadros que conquistaron la corona en las últimas temporadas: Old Boys en 1976 y 77 y Old Mackayans el año pasado.

En caso de empate para esta interesante contienda, deberá jugarse un compromiso adicional, el sábado 9 o domingo 10 de septiembre, en cancha a designar.

Por otra parte, la competencia consulta para el sábado el match entre COBS y el "colista" Stade Francais en el Country Club y para el domingo, el choque entre las universidades Católica de Valparaíso y Católica de Chile, en el Sporting Club de Viña del Mar.

### DEFINICION

Hay que hacer presente que el "Quince" de Country Club, clasificado campeón de segunda división, ganó el derecho de subir a la serie privilegiada en 1980. Aumentando a siete el número de clubes con equipos en esta división. Además, el sublíder de segunda, Universidad de Chile, tiene la opción a subir, si gana al último clasificado (Stade Francais" o Universidad Católica de Valparaíso), el que descendería automáticamente, según lo estipula el reglamento del torneo. Este último encuentro se disputaría el 15 o 16 de septiembre, ya que el domingo 9, los clubes de rugby se enfrentarán en el tradicional "Seven a Side" (siete por lado), en las canchas del Country Club.

VICTOR GALIN-DEZ.— Aceptó enfren. tar al norteamericano Jesse Burnett en un combate que, presumiblemente, se efectuará en el Luna Park de Buenos Aires.



UN POSTER.— Los estudiantes de la FE-CECH exhiben este cuadro alusivo a la reunión deportiva de hoy jueves. Si está de buena, asista al Estadio Chile.

# Usted dice saberlo muy bién



Que al cruzar una calle, debe hacerlo solamente por el paso para peatones.

**ENTONCES iRESPETELO!** 



de usted depende



# Karate Suma Ayuda Contra el Cáncer

La Federación de Centros de Alumnos de la Universidad de Chile (FECECH), se encuentra avocada a la ejecución de un Programa en beneficio de la Corporación Nacional del Cáncer, entidad que preside la Primera Dama de la Nación señora Lucía Hiriart de Pinochet, con el objeto de dar inicio a la Construcción de Centros Oncológico.

Una de las actividades que consulta el programa es una "Exhibición de Karate" hoy a las 17,30 horas en el Estadio Chile a cargo de cuatro prestigiosas Academias de Karate. Las Academias que participaran en esta exhibición serán: Kenpo Karate, Ken Shin Kan Karate Do, Goyu Kay Karate Do,

Es interesante destacar que esta exhibición es "única" por cuanto esta es la primera vez que se reúnen estas cuatro reconocidas Academias de Karate para realizar una presentación conjunta. En esta exhibición se podrán apreciar las distintas combinaciones de estilos y técnicas utilizadas por cada una de las academias participantes en la práctica del Karate.

# Arancibia y Delgado, las Dudas Wanderinas

 Ambos jugadores están resentidos y deberán esperar el dictamen médico para saber si podrán jugar en Chillán con Ñublense.

Dos bajas importantes tiene el plantel de Santiago Wanderers, para afrontar el difícil compromiso en Chillán frente al cuadro de Nublense.

Alejandro Arancibia y Patricio Delgado, ambos resentidos, deberán esperar el último dictámen médico para saber si pueden ser de la partida en el verdadero clásico de los colistas provincianos.

El joven puntero derecho Arancibia, que no estuvo en la formación contra Deportes Concepción por el mismo problema, está en tratamiento por un problema al aductor y sólo a última hora se sabrá sobre su improbable incorporación al equipo titular.

Por su parte, Patricio Delgado, que recibió un pisotón de Rolando García

en una rodilla, tiene una contusión. Es más probable que éste elemento viaje al sur y continúe en la oncena.

Sólo esta tarde se sabrá la lista de jugadores citados por el técnico argentino, Donato Hernández, quien durante la semana estuvo probando diversas fórmulas para dar con el elenco que le brinde mayor poder ofensivo, que es de lo que ha carecido hasta el instante.

Por eso es probable que reaparezca en la delantera, Alfredo Quinteros, como asimismo en la retaguardia, Orlando Cabezas.

Los jugadores wanderinos han manifestado que un empate en Chillán sería valioso, tomando en cuenta la posición de ambos cuadros y la condición de visita. Santiago Wanderers viajará al sur el sábado a primera hora.



REEMPLAZO. — La lesión que afecta a Alejandro Arancibia posibilita el retorno al ataque wanderino de Alfredo Quinteros, cuya conocida fortaleza física puede ser muy útil en el elenco de Valparaíso.

# "Patrocinio San José, Campeón Mini Infantil del Fútbol Escolar

Terminó el campeonato de fútbol organizado por los colegios particulares "Estudents Parts". Y se tituló campeón invicto en la serie mini infantil el representativo del Patrocinio San José.

En la serie de primera infantil en cambio hubo dos campeones. Estos fueron Verbo Divino y S.S.C.C. de Manquehue. No se realizó la definición del título ya que los organizadores consideraron que los dos equipos habían realizado una excelente campaña por lo tanto como premio al trabajo realizado por estos cuadros se les tituló a ambos como campeones.

El equipo infantil de Verbo Divino dirigido por Francisco Salinas se clasificó campeón en forma invicta. Este resultado refleja el excelente trabajo realizado por este joven entrenador con los niños de este establecimiento. El conjunto de S.S.C.C. también tiene un buen entrenador que es Juan

Camilla. Este profesor logró que sus dirigidos igualaran en puntaje con Verbo Divino y así repartirse los honores.

repartirse los honores.

También cabe destacar la labor realizada por Humberto Pittari en las mini infantil de Patrocinio San José que también logró sacar campeones e invitar a los niños de este establecimiento.

### PUNTAJE FINAL

Mini infantil: 1)
Patrocinio San José con
13 puntos; 2) V. Divino
con 10 puntos; 3) San
Agustín con 9 puntos;
4) La Salle con 8 puntos; 5) S.S.C.C. de
Manquehue con 7 puntos.

Infantil: 1) Verbo Divino con 12 puntos; 10) S.S.C.C. de Manquehue con 12 puntos; 2) La Salle con 9 puntos; 3) San Agustín con 8 puntos; 4) S.S.C.C. de Alameda con 7 puntos

### RESULTADOS DE IN-TERMEDIA Y SU-PERIOR

Estadio Verbo Divino: Manuel de Salas perdió con el dueño de casa 0/3 en intermedia y 1/3 en juvenil.

Estadio San Agustin: El dueño de casa se impuso a "El Dorado" 9/0 en intermedia y 3/2 en juvenil. Y en intermedia San Agustín se impuso a Manuel de Salas 3/0. Y en juvenil perdieron 3/4 ante Manuel de Salas

# "Chicomito" Martínez Sigue Lesionado

Guillermo
"Chicomito"
Martínez continúa siendo el único
jugador del plantel de
Everton que se encuentra lesionado y por lo
tanto descartado para el
próximo partido con
Coquimbo, el domingo
en el Estadio Sausalito.

El eficiente mediocampista viñamarino y verdadero simbolo del equipo oro y cielo, sigue en tratamiento para superar un desgarro al muslo izquierdo que lo ha marginado de las últimas confrontaciones.

En consecuencia, se estima que el técnico Ricardo Contreras confirmará la misma alineación que perdió con Unión Española, pero realizando una buena expedición.

Se espera una excelente concurrencia para el pleito, pues Coquimbo cuenta con muchos simpatizantes, especialmente por la buena campaña que ha venido cumpliendo y por la presencia del goleador del torneo, Liminha y de sus compatriotas Torino, y Bene.



CAMPEONES.—
Estos son los mini
infantiles de Patrocinio San José que
se titularon campeones invictos en
la competencia de
colegios particulares. En el grabado
de izquierda a derecha se encuentran: de pie: profesor (E) Humberto Pittari, Iván Rabi, Ricardo Aravena, David Toclu,
Sergio Maldonado,
David Semprevico,
Mario Rivera,
Marcelo Martínez,
Agachados: Andrés Ortega, Alejandro del Hierro,
Sergio Alvarado,
Iván Gatica, José
Gallardo, Héctor
Alvarez y Fernando Ramos.

Deportes



AHORA COLOMBIA. — Los seleccionados chilenos esperan ahora el decisivo match con Colombia, del próximo miércoles. Los colombianos llegan el domingo. En la foto, Raúl González, Pedro Pinto y Alberto Quintano.

# Menotti: con Uruguay Jugaremos la Final

Tokio

El técnico de la selección juvenil de Argentina, César Luis Menotti, afirmó ayer miércoles aquí, que piensa que Uruguay y sus dirigidos se van a encontrar en la final del Mundial que se juega en Japón".

Argentina obtuvo su clasificación para los cuartos de final frente a Yugoslavia y Uruguay tras derrotar a Guinea y Hungría. Yugoslavia, por lo que más que el triunfo, importó la eliminación de ellos".

"Yugoslavia quedó eliminado por su fracaso en la definición", aseguró el técnico argentino.

"A Polonia —el otro clasificado del grupo— le debió haber ganado claramente, pero los goles que erraron causaron la reacción de los polacos, fríos y calculadores, que usufructuaron dos contragolpes".

Agregó Menotti que "los yugoslavos ofrecieron una cantidad de variantes impresionantes, según el rival que enfrentaran".

Lo que más preocupa al técnico argentino, campeón del mundo en 1978 con la selección de



EL D.T. César Luis Menotti.

mayores, son los arbitrajes, "que han sido ostensiblemente perjudiciales para los sudamericanos".

Señaló que "los jueces arbitran a la usanza curopea y eso perjudica notoriamente, a los equipos de buena técnica como Uruguay y Argentina".

Al estudiar las posibilidades de los semifinalistas, Menotti afirmó que "me gustan los uruguayos y sigo pensando firmemente en la posibilidad que Argentina y Uruguay se encuentren en la final". Dijo que en las finales no estará el mejor equipo, Yugoslavia, pero Polonia es difícil y especulador.

Recalcó que España "anda muy bien", Rusia "es muy buen equipo" y Paraguay "es un viejo conocido".

"En realidad y teoría los rivales de las semifinales serán más débiles que los de la serie, pero claro, como aquí no se puede perder un partido porque queda eliminado, habrá que cuidarse mucho en todo", recalcó el técnico argentino.

Reconoció que su equipo "es algo liviano, desequilibrado en la mitad de la cancha, pero por su gran capacidad ofensiva logró pasar a las semifinales".

Mostró su conformidad con la actuación de los zagueros centrales "que me han parecido excelentes" e insistió con los arbitrajes y entendió que "el no uso de la tarjeta amarilla ha permitido desbordes de todo tipo sin que nadie le ponga freno". (EFE)

# Selección de Colombia Llega el Domingo

• El próximo miércoles jugará un match decisivo con Chile para la clasificación en el grupo uno de la Copa América.

El próximo domingo a las 15 horas arribará a nuestro país el seleccionado de fútbol de Colombia que jugará el 5 de septiembre con Chile en el match final del grupo uno de la Copa América. Así lo anunció oficialmente la Asociación Central. Los colombianos llegarán vía Avianca a Pudahuel.

Es decir, no habrá sorpresa en la llegada de Colombia como ocurrió con los venezolanos que arribaron sin previo aviso a Pudahuel. Ahora todo estará planificado para un recibimiento digno de la tradicional hospitalidad

Los colombianos figuran con la primera opción de clasificar en el grupo, al sumar 5 puntos luego de golear a Venezuela por 4-0 (se debe agregar un empate 0-0 con Venezuela y un triunfo sobre Chile de 1-0) y cuentan con una diferencia de "más 5," para el supuesto de definir la clasificación

por diferencia de goles.

Para Chile es fundamental ganar ese encuentro, que se jugará el próximo miércoles en el Estadio Nacional.

### En el Torneo de Cadetes

# Palestino Desplazó del Liderato a Juveniles Albos

• Los colocolinos se mantienen como punteros en primera y segunda infantil.

El equipo juvenil de Palestino desplazó a Colo Colo del liderato del Campeonato Cadetes 1978 luego de su reciente triunfo por 2-1 sobre los albos. Con este resultado el equipo de colonia es el nuevo puntero de los juveniles al totalizar 27 puntos contra 26 de los colocolinos.

En cambio, Colo Colo venció a Palestino en primera infantil por 2-1 lo que afianzó su condición de líder en esta división. Y en segunda infantil los albos golearon por 7-0 que también los dejó como líderes junto a U. de Chile con 32 puntos.

### BIEN LA "U"

Los otros resultados importantes de la segunda fecha de la etapa de revanchas del campeonato fueron los siguientes: U. de Chile derrotó en las tres divisiones a Audax Italiano: 2- 0 en primera; 2-1 en segunda; y 4-1 en juveniles. En cambio Unión Española en sus partidos con Aviación registró dos empates: 2-2 en 2-2 en primera y 2-2 en segunda; y una victoria de 2-0 en juveniles.

### 1ª INFANTIL

1.- Colo Colo, 31 ptos; 2.- U. Chile, 28 ptos; 3.- U. Católica, 26 ptos; 4.- Stgo Morning, 21 ptos; 5.- Palestino, 20 ptos; 6.- Audax Ital., 18 ptos; 7.- O'Higgins, 17 ptos; Aviación, 17 ptos; 9.- San Felipe, 16 ptos;

10.- San Antonio, 15 ptos; Magallanes, 15 ptos; 12.- U. Española, 11 ptos; 13.- Green Cross, 10 ptos; 14.-Everton, 9 ptos; Wanderers, 9 ptos; Fe-

rroviarios, 9 ptos. 2ª INFANTIL

1.- Colo Colo, 32
ptos; U. Chile, 32 ptos;
3.- Audax Italiano, 23
ptos; 4.- Unión Española, 22 ptos; 5.Ferroviarios, 21 ptos;
Stgo. Morning, 21
ptos; 7.- U. Católica,
19 ptos; Green Cross,
19 ptos; 9.- San Felipe,
18 ptos; 10.- Magallanes, 16 ptos; 11.Everton 10 ptos;
Aviación, 10 ptos; 13.-

O'Higgins, 9 ptos; 14.-San Antonio, 7 ptos; Palestino, 7 ptos; 16.-Wanderers, 6 ptos

### JUVENIL

1.- Palestino, 27
ptos; 2.- Colo Colo, 26
ptos; U. Católica, 26
ptos; U. Chile, 26 ptos;
5.- Audax Italiano, 24
ptos; 6.- U. Española,
23 ptos; 7.- Aviación,
22 ptos; Stgo Morning,
22 ptos; 9.- Ferroviarios, 17 ptos; 10
Everton, 17 ptos; 11.San Antonio, 11 ptos;
12.- San Felipe, 9 ptos;
O'Higgins, 9 ptos; 14.Magallanes, 7 ptos;
15.- Green Cross, 5
ptosWanderers, 5 ptos.



NUEVO LIDER.— Palestino es el nuevo líder de la división juvenil del Torneo Cadetes al desplazar a Colo Colo. En el grabado un aspecto del triunfo de los tricolores sobre los albos por 2-1. La defensa palestinista neutraliza un avance del cacique.

# Sociedad Productores de Leche S.A. SOPROLE

PAGO DE DIVIDENDO

Por acuerdo del Directorio y con cargo a las utilidades del ejercicio 1979, se ha dispuesto el pago del Dividendo Nº 30 de \$ 0.10 por acción, que estará a disposición de los señores accionistas a contar del 14 de septiembre de 1979.

EL: PRESIDENTE

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para efectos del pago del Dividendo Nº 30, anunciado
precedentemente, el Registro de Accionistas permanecerá
cerrado desde el 5 al 14 de septiembre, ambas fechas inclusive.

EL GERENTE

Se recuperaron de sus lesiones

# Vasconcello y L. Diaz Jugarán el Domingo Frente a D. Concepción

• La presencia del cacique en la zona penquista concita enorme interés entre los aficionados por el buen momento de los "Lilas" y la condición de líder de los albos

Colo Colo llenará el Estadio Regional en su presentación del domingo frente a Deportes Concepción en el Estadio de Collao. La sola presencia del cacique es motivo de una asistencia considerable en el principal escenario deportivo de provincias y más aún si éste ostenta la condición de líder del campeonato. Y porque actuarán Vasconcello recuperado de una lesión al igual que Luis Díaz y con la permanente atracción de Caszely

Pero también los dos últimos partidos de los penquistas y especialmente el triunfo reciente sobre Wanderers por 2-0 sirvió para levantar "presión" entre los aficionados que por ningún motivo quieren perderse este encuentro que siempre concita interés porque invariablemente protagonizan un juego muy parejo donde no caben las espe-culaciones en cuanto a un posible resultado. En este match puede ganar cualquiera o ambos resignarse con un empate, tras una lucha ardorosa en procura de un triunfo. Lo deseable es que San Isidro permita buenas condiciones climáticas para que haya un marco importante de público y terreno esté apto para desarrollar un fútbol de buen nivel técnico.

### LOS ALBOS

Existía preocupación en las filas albas por las lesiones que afectaban al brasileño Severino Vasconcello y al volante Luis Díaz. Sin embargo, entrenaron ayer en Pedreros en forma suave y desde va se anticipa que ambos jugarán contra los pen-

### MUY DIFICIL

"Vasco" al dar su opinión sobre el match señaló: Deportes Concepción está muy bien como lo demuestran su empate con Palestino y el triunfo sobre Wanderers. Será un partido muy difícil, al margen que siempre han hecho buenos partidos contra Colo Colo. Estamos conscientes de ello y esperamos realizar una actuación que nos deje conforme a nosotros y al público. En la primera rueda ganamos por 2-1 en el Nacional, pero nos costó muchísimo.

### LOS PENQUISTAS

Por informaciones procedentes de Concepción, se sabe que el entrenador Luis Vera mantendría la misma alineación que venció a Wanderers, aunque podría ser de la partida Luis Isla, desde el comienzo de la brega.

REPUBLICA DE CHILE MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES SUBSECRETARIA DE TELECOMUNICACIONES

### ADMINISTRACION CHILENA **DE TELECOMUNICACIONES**

Amunátegui 58-Casilla 127-D-Teléfono 64226

Se ha ha recibido en esta Subsecretaría una solicitud de concesión de Servicio Privado de Radiocomunicaciones, presentada por el Instituto de Investigaciones Geológicas, en la cual pide autorización para instalar y operar un sistema compuesto de cuatro estaciones bases de 100 Watts de potencia cada una, seis estaciones móviles de 50 Watts, tres equipos portátiles de 20 Watts y dos equipos portátiles de 5 Watts. Todos los equipartes del país en las cuales el Instituto esté haciendo sus estu-dios. pos operarán en la gama de HF y estarán ubicados en aquellas

La publicación se hace en conformidad al Artículo Nº 52 del DFL. Nº 4. Ley General de Servicios Eléctricos y con el ob-ieto de que se presenten las oposiciones a que hubiere lugar. SUBSECRETARIO DE TELECOMUNICACIONES



FORTALEZA. — Luis Isla es un baluarte de la defensa de Deportes Concepción. El defensa, ya con sus condiciones físicas recuperadas luego de una lesión, empezaria jugando contra Colo Colo. En la foto, sobre el itálico Zurita y Rolando García corre a colaborar.

Leonidas Burgos:

# "La Selección no me Quita el Sueño..."

En el estadio Valparaíso demostró una vez más que es en la actualidad uno de los mejores delanteros de nuestro fútbol, por lo que muchos ojos se fijan en él domingo a domingo. Sí, porque ante la carencia de gol en nuestros jugadores, Leonidas Burgos, brilla con luces propios en el ataque de Deportes Concepción. Y no sólo sabe convertirlos, sino también entregarlos como lo dejó de manifiesto en el césped playan-

Al respecto, señala:

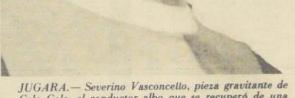
"Nos entendemos muy bien con Fernando Cavallieri y Rodrigo Santander, de manera que cualquiera puede hacer los goles en este equipo. Ahora me tocó a mí dar los pases de gol. Lo importante es que el balón entre'

Luego de su aclaración, le hacemos ver sus claras posibilidades de llegar en fecha próxima a la Selección, y señala:

"Le voy a ser bien sincero. Como todo profesional llevo el íntimo anhelo de llegar algún día a vestir la camiseta de Chile, pero no me desespera, ni menos me quita el sueño. Por de pronto me debo a Deportes Concepción y domingo a domingo trato de superarme en beneficio del cuadro"

El próximo partido, contra Colo Colo, será una buena oportunidad para mostrar una vez más sus bondades, le acotamos.

Si, es cierto. A todos nos agrada jugar bien contra Colo Colo que incentiva por sí solo. Se juega a estadio lleno y es bonito hacer las cosas bien y convertir goles, si es posible. Trataré de hacer las cosas bien, junto a mis compañeros, para continuar ascendiendo en la tabla de posiciones. Colo Colo es un gran equipo, pero tenemos atributos para hacerles pasar más de un susto".



JUGARA.— Severino Vasconcello, pieza gravitante de Colo Colo, el conductor albo que se recuperó de una lesión y jugará el domingo frente a Concepción.

En relación al 78

# Superávit de más de 25 Millones hay en el Fútbol

Un superávit de 25 millones 676 mil 238 pesos tiene el fútbol de primera y segunda división al cumplirse la vigésima novena fecha de los campeonatos. La reciente techa fue baja en relación a las anteriores, pero en todo caso superiores a las registradas en la temporada pasada, debido al mal tiempo imperan-

En primera división se registró una asistencia de 46.474 personas, con un total para las 19 fecha de 1.277.651 personas, que deja un saldo a favor en relación a 1978, de 191.016 espectadores, que equivale a un 17,57 por ciento más que en la temporada pasada.

El aumento en Ascenso es mucho más significativo porque alcanza a un 47,50 por ciento. En la fecha hubo una asistencia de 24.954 personas contra 18.486 de 1978, lo que completa 584.233 personas en las 19 fechas del año.

En cuanto a las platas, en primera división, el superávit es de 15 millones 691 mil 842 pesos. Y en el Acenso es de 9 millones 984 mil 296 pesos. Todo esto en relación a 1978.



Programación en Colores

17.45 CARTA DE AJUSTE. 18,00 IDENTIFICACION, 18,01 CATEDRATICOS DEL RITMO.

19,00 SUPER AGENTE 86.

\* 19,30 BONANZA.
20,28 VAMOS A DORMIR.
20,30 MUNDO INSOLITO.

21,00 CERO UNO.

\* '21.30 LA FIERECILLA DOMADA. 22.30 LOS ATREVIDOS. \* 23.30 MENSAJE RELIGIOSO.

# canal 7

11.15 CARTA MUSICAL.

11.45 AVENTURAS DE LA PANDILLA.

12.10 TELE-FONO. Hoy: Antonio Vodanovic, 12.50 EL FESTIVAL DE LA UNA. Conduce Enrique

Maluenda.

14.00 VIVIANA. Teleserie mejicana.

\* 15.00 CRISTINA BAZAN. Teleserie.

\* 16.00 FRANJA DE ACCION. Hoy:. EL PEQUEÑO LORD FONTEROY".

\* 17.00 LA CAFETERA VOLADORA. Infantil.

\*17.00 LA CAFE TERA VOLADORA, Infantil.

\*17.30 HOLA HOLA, Juvenil.

18.15 TARDES DE CINE. Hoy: "PACTO SINIES-TRO", con Farley Granger y Ruth Roman.

\* 20.00 SUPERMAN. Dibujos animados.

\* 20.25 MUY BUENAS NOCHES... A DESCANSAR. \* 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.

\* 21.25 TV TIEMPO

21.30 SHAKESPEARE: LA HISTORIA QUE NO SE CONTO . Hoy: La segunda parte del insigne dramaturgo . Producción británica.

23.40 LA SARGENTO PEPPER ANDERSON. Con Angie Dickinson y Earl Holliman

# canal

13.15 CARTA DE AJUSTE. ≠13.30 ESTA TARDE.

13.35 LA CALDERA DEL DIABLO.

\* 14.25 ESTA TARDE 14,30 CINE PARA RECORDAR "HOMBRE EN TI-NIEBLAS". Actuación de Jeff Chandler, Orson Wells y Colleen Miller.

16,00 ESTA TARDE

\* 16,00 ESTA TAMES. \* 16,05 SUPERMAN: Dibujos animdaos. \* 16,30 LOS BOCHINCHEROS.

\* 18.20 CENTRALIZATE GALLO EN LA ALTA TEN-SION. con COCO LEGRAND. \* 18.55 CUANTO SABE UD. Con Gastón Binout.

19.00 STAR TREK

19,50 FESTIVAL DE DIBUJOS ANIMADOS.

20.18 NIÑOS A LA CAMA. 20.20 MINUTOS OLIMPICOS. HOY "GANADORES SOLITARIOS'

20.25 NOTICIAS CON PATRICIO BAÑADOS. Programa informativo

21,25 COPA AMERICA, Chile Venezuela. Partido realizado anoche en el Estadio Nacional. 23,15 SERIE NACIONAL "PSIQUE"

23,45 NOTICIAS

24,00 MARIA GRACIELA EN LA NOCHE

\* 24,35 PRECIO DE LA FAMA \* 00.05 EL PRECIO DE LA FAMA

# canal 13

\*10.30 CARTA DE AJUSTE.

11.00 PLAZA SESAMO, programa infantil. 11.20 FESTIVAL DE DIBUJOS ANIMADOS.

12,05 SACAPUNTA, programa infantil.

12,40 CARRUSEL

13,30 ALMORZANDO EN EL 13, Claudio Sánchez.

\* 14.00 MARIANA DE LA NOCHE, teleserie venezolana. 15.00 VOS Y YO TODA LA VIDA.

\* 16,30 EL GRAN CIRCO DE CAPULINA, programa

humorístico. 17,00 CANNON, serie policial. 18,05 CINE EN SU CASA, hoy: "Entre el cielo y la

tierra". Con Jack Hawkins- Elizabeth Sellers. Aventuras.

\* 19,50 MARCO. \* 20,20 LOS TELEVICENTES.

\*20,25 TELETRECE, noticias. \*21,25 HACE 100 AÑOS: La Guerra del Pacífico.

21,30 UN MILLON PARA EL MEJOR, programa cul-

23,00 TESTIMONIO DE DOS HOMBRES. Protagonizada por Steve Dorrest, David Birney, Bárbara

24,00 CINE DE ANTAÑO. Hoy: "La debilidad del Hombre". Con Henry Fonda- Olivia de HaParte el 9 de septiembre en Canal 9

# "Quinientas Líneas" Para Conquistar **Horario Matinal**

fio que conpúblico prenda los televisores en horario matinal y no en quitarle sintonía al resto de los programas, fue concebido el nuevo espaçio de la Corporación de la Televisión de la Universidad de Chile, que se inicia el 9 de septiembre v saldrá al aire todos los domingos, entre las 10.30 y 12.30 horas, con el nombre de 'Quinientas líneas'' conducido por Juan Guillermo Vivado.

La estructura será de corte misceláneo, periodístico y musical. Una especie de revista del acontecer nacional, preferentemente, de los hechos internacionales que han hecho noticia en la semana y con material filmico realizados por el animador camarógrafo Manuel Labra, en un viaje a Argentina y Brasil. También contará con seis comentaristas especializados, entre los que destacan Alberto Fouilloux, en deportes; Liliana Mahn

turismo, Juan Eduardo Goñi, musical; Darío Rojas, temas internacionales; Gloria Leiva, espectáculos y, además, informaciones sobre el mundo del cine.

El hecho de mayor interés ocurrido en la mañana del domingo será reporteado por las futuras periodistas Andrea Vial y Cecilia Serrano y despachado a través de los móviles de prensa.

### HORARIO INEXPLORADO

Juan Guillermo Vivado señala que un esfuerzo de esta na-'uraleza - para hacer dos horas de programación en directoimplicaría ubicación estelar, pero creemos que está inexplorado el horario matinal y por ello estimamos conveniente, junto con Alfredo Lamadrid, dar al televidente una nueva cobertura de esparcimiento, sin entrar en el juego de la competencia por las sintonías.

"Quinientas líneas" programado a todo color, contará con ingredientes de entretención y cultura, y según Vivado la mayor dificultad consistiría en que el televidente no cambie sus hábitos de excluir televisión un domingo en la mañana.

El espacio pretende dar importancia a todo el quehacer nacional y, sobre todo, a las entidades culturales y artísticas que tienen pocas oportunidades en los medios de comuni-

"Estamos muy lejos, en relación a otros países, en el sentido de destacar y mostrar con orgullo nuestros valores -advierte Juan Guillermo-. Así, el programa apunta precisamente a reconocer y a exaltar el trabajo que realizan muchos artistas y, que a veces pasa desapercibido.



"QUINIENTAS LINEAS" estimamos que no se trata de restar sintonía a otros programas y desesti-mar la elección del televidente", dice Vivado, un hom-bre que encuentra el justo equilibrio a sus inquietudes combinando la abogacía con la televisión.

# NUEVO CIRCO INTERNACIONAL LAS "AGUILAS HUMANAS 1979"

## **MAÑANA VIERNES 31 EN VERMUT 6,40 Y** NOCHE 9,45 GRAN **DEBUT INTERNACIONAL**

Por primera vez en Chile, traídos directamente de Estados Unidos.

## LANCEROT LINK CHIMPS

y además 20 atracciones de Brasil, Argentina y Chile.

Palcos con 4 sillones.

Platea baja adultos NUM

Platea baja niños NUM.

Platea alta niños NUM

Platea alta adultos NUM

Popular niños \$ 15 (quince)

## T. CAUPOLICAN

Empresa Chilena Cóndor chilena a mucha honra telfs. 82-437 y 85-912

40 AÑOS CONSECUTI-VOS AL SERVICIO DE LA ALEGRIA DE LOS NI-NOS DE CHILE



\$ 700

\$ 150 \$ 100

\$ 100

18 empresas ya comprometieron su ayuda

# Inaugurada Campaña de la "Teletón II"

• La transmisión se realizará durante casi 28 horas, entre el 30 de noviembre y 1º de diciembre.

En una reunión efec-tuada en el Teatro Casino Las Vegas, y que fue amenizada con las actuaciones de la cantante italiana Patty Pravo, el español Juan Erasmo Mochi y el

Ballet del Municipal, Mario Kreustzberger Francisco— y Antonio Vodanovic, dieron por inaugurada oficialmente la campaña de la Segunda Teletón.

A esta reunión asistieron autoridades de Gobierno y de la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado, empresarios, periodistas, animadores, artistas, ejecutivos de las empresas de publicidad y diversas personas que el año pasado colaboraron

Se inicia esta noche

# Epoca Dorada del Cine en Canal 13

Una selección de las mejores películas filmadas en la época de oro del cine americano, años 30 y 40, se comenzará a exhibir en Canal 13 a partir de hoy, con famosas obras que abarcan géneros y estilos diversos, muchas de las cuales se volvieron a llevar a la pantalla años más tarde y con otros ac-

### MAS DE 80 FILMES

Los filmes, que se entregarán todos los jueves a las 24 horas, son más de 80 y entre ellos destacan "La debilidad del hombre", con Henry Fonda; "Jezabel" con Bette Davis; "Sueño de una noche de verano", con James Cagney; "Confesiones de un espía nazi", con Edward G. Robinson, y otra serie de títulos en que actúan destacados astros de la cinematografía de esa época.



ESCENAS de las diversas obras cinematográficas que estarán incluidas en el ciclo que comienza hoy a las 24 horas.

# Chile-Venezuela en Canal 9

A partir de las 21,30 horas de hoy, Canal 9 de Santiago transmitirá un video con las alternativas del encuentro disputado ayer entre las selecciones de fútbol de Chile y Venezuela.

La transmisión del partido, disputado en el Estadio Nacional con el resultado por todos conocido, se realizará en color.

con la primera cruzada. Tanto Don Francis-co, como Vodanovic, pidieron nuevamente la colaboración desinteresada de cada uno de los asistentes, cuya ayuda será vital pára el éxito de la nueva maratón solidaria.

### LAS REALIZACIO-NES

También en esta oportunidad se exhibió un video en pantalla gigante, donde se dio a conocer lo realizado hasta ahora con los aportes obtenidos en la Teletón del año pasado. Precisamente, el 30 de noviembre, el mismo día en que se dará el vamos a la transmisión, se procederá a inaugurar el Instituto de Rehabilitación Infantil, ubicado en Alameda Libertador Bernardo O'Higgins 4800.

Por otra parte, Don Francisco dio a conocer que esta Segunda Teletón, que se prolon-gará durante 28 horas de transmisión ininterrumpida, se hará nuevamente desde el Teatro Casino Las Vegas, que fue cedido gratuitamente por el empresario José Ara-

### LAS EMPRESAS

Además, se informó que solamente faltan 8 empresas para com-pletar las 26 que iniciarán la campaña previa. En esta, igual que el año pasado, una parte de las ventas de los productos adheridos a la Teletón irá en favor de la Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado.

Además, se dio a conocer que Juan Erasmo Mochi, el cantante español, volverá en noviembre a nuestro país para actuar gratuitamente en la transmisión de la Segunda Teletón.



LA CANTANTE Patty Pravo durante su actuación en la inaugura-ción de la Segunda Teletón. La italiana se presentará el próximo sábado en "Noche de Gigantes".

# ATENCION PUBLICO DE SANTIAGO - CHILE

**DESEAMOS QUE SE TENGA PRESENTE** 

# **AUTENTICO GRAN** CIRCO TIHANY

FRANZ CZEISLER VIENE A SANTIAGO



Todo Espectáculo "SIMILAR", sea suprimiendo una letra a TIHANY" y su "FONETICA" es un procedimiento ma licioso, al margen de toda ética y respetabilidad artística.

Con esto se ha burlado y escarnecido nuestro prestigio de 30 años, tanto como "MAGO ILUSIONISTA" y como propietario responsable de la ORGANIZACION ARTISTI-CA TIHANY. Así se ha procedido utilizándonos en la Zona Sur y Norte de Chile desde marzo de 1979.

Al formular esta "ADVERTENCIA" queremos recordar a las familias y público de Chile que nuestra Primera Temporada realizada en los años 1970-1971 dejó recuerdos inolvidables. En Chile cimentó - a igual que todos los países de Sudamérica -- fama y renombre mediante calidad, esfuerzo y superación, que no permitimos que nadie pretenda "APROVECHAR" apoyándose en "TIHANY". Es un atropello a la mutua responsabilidad de los hombres del trabajo artístico. Es justicia. Nobleza obliga.

MUY PRONTO NOS PRESENTAREMOS EN SANTIAGO CON NUESTRO GRAN PROGRAMA AUTENTICO **CIRCO TIHANY** 

# Espectáculos

Hoy, en la sala Isidora Zegers

# SE ESTRENA EN SANTIAGO"LA CAJA DE LAS SOMBRAS"

La obra de teatro "La caja de las sombras" del norteamericano Michael Cristhoper, montada por un elenco de profesores y alumnos del Departamento de Artes de la Representación de la Universidad de Chile, DAR, se estrenará, hoy, a las 19 horas, en la Sala Isidora Zegers.

El montaje de la pieza fue realizado bajo la dirección del norteamericano Stephen Wyman, quien acompañó al grupo en una gira extensional hecha por el norte del país.

### ELENCO EXPERIMENTAL

"Esta obra analiza la muerte y la manera de enfrențarse a ella en una forma de sinfonía, a veces cómica, con una bella estructura musical y cn personajes muy profundos dijo el director antes de regresar a

En el elenco participan conocidos actores del Teatro Nacional y que son profesores del DAR, tales como Liliana Ross, Diana Sanz, Juan Pablo Donoso y Patricio Campos. Este último realiza también la función de director ayudante. Los alumnos egresados que participan son:Mary Carmen Arrigorriaga, Roxana Campos, Rolando Valenzuela, Fedora Klivadenko y Guillermo Pérez, conjunción experimental que se hace por primera vez y que

 El montaje fue realizado por el DAR bajo la dirección del profesor norteamericano Stephen Wyman

dio muy buenos resul-

"La Caja de las sombras" cuenta con el auspicio de la Embajada Norteamericana y de la Vicerrectoria de Extensión y Comunicación de la Universidad de Chile. Permanecerá en cartelera durante 15 días, de lunes a domingo.

Filme de la directora Lina Wertmüller

# "Siete Bellezas" Repone el Cine-UC

 En el rol protagónico el actor Giancarlo Giannini

La reposición del filme "Siete Bellezas", de la controvertida directora italiana de ascendencia germánica Lina Wertmuiller, tiene programado el Cine-UC en su jueves cinematográfico de esta semana. La película será proyectada a las 19.30 hrs. de hoy en el Teatro UC, de Plaza Ñuñoa.

"Siete Bellezas" se exhibió comercialmente a fines de 1977, y en esa oportunidad fue distinguida con el premio Cine-UC. El filme trata de un italiano con pretensiones de "capo

Radio Agricultura

se Renueva

La compra de nuevos equipos de estudio y trans-

misión, y cambios de programas, centrados principalmente en las noticias, comentarios y música, a-

nunciaron ejecutivos de la Radio Agricultura. La emisora funciona ahora en el edificio ubicado en

Manuel Rodríguez 15. Con el equipamiento en AM

y FM, la radio aumentará su potencia la que abar-

cará todo el territorio nacional. Para FM adquirió

un transmisor stereo, que permitirá cubrir toda la

Región Metropolitana en óptima calidad técnica.

En la fotografía, los nuevos equipos adquiridos por

mafioso, que termina por ser tomado prisionero por los nazis en un campo de concentración durante la Segunda Guerra Mundial. Con una estética "de shick" en que predomina lo grotesco, la Wertmüller hace una tragicomedia de la irresponsabilidad social del hombre contemporáneo y de cómo el individuo renuncia fácilmente a sus ideales y dignididad por satisfacer sus necesidades primarias y seguir viviendo en las condiciones que sean.

Encarna al antihéroe el notable Giancarlo Giannini, quien postuló al Oscar 1977 como mejor actor por este rol, Giannini es el intérprete predilecto de la realizadora; ambos han hecho juntos hasta ahora cinco cintas, la última de las cuales fue la poco lograda "El fin del mundo en nuestra cama usual en la noche de lluvia", ya exhibida en nuestro país. El título original de rees-"Pascualino treno es Siete Bellezas" refiere a las 7 monstruosas hermanas que tiene el protagonista, verdaderas encarnaciones de los horrores de la guerra y del lado grotesco de la existen-

LO MEJOR
EN
TANAX
ES
TANAX



LAS ACTRICES Diana Sanz, Fedora Klivadenko, el director estadounidense Stephen Wyman y el actor Juan Pablo Donoso, durante un ensayo de la obra.

# arriba de lon

### GRABADOS EN MINIATURA

La exposición de grabados en miniatura, cuyos tamaños son como el de una estampilla, se inaugura hoy en la galería de arte del Instituto Chileno Norteamericano.

Las obras presentadas corresponden a las que se seleccionaron en el concurso nacional de esta especialidad, programado por el Instituto y en el que obtuvieron los primeros lugares, artistas de la ciudad de Concepción.

La muestra permanecerá abierta hasta el 7 de septiembre, de lunes a viernes, entre 10.30 a 12.30 y 16.30. horas.

### EN GRANÉRO: ENCUENTRO NACIONAL DE CUECA

El Tercer Campeonato Nacional de la Cueca "Diego Portales" se inicia mañana en la localidad de Graneros, con un esquinazo o a las autoridades y desfile de carros alegóricos. Este es un evento no competitivo que organiza la Federación Nacional de la Cueca, FENAC.

La inauguración oficial del certamen se realizará, a las 19.30 horas, en el gimnasio de actos del lugar, y la etapa final será el domingo en la tarde.

### RECITAL EN GUITARRA

Un concierto de música española en guitarra, con obras de Fernando Sor y Francisco Tarrega, interpretará la guitarrista Jimena Matamoros, esta tarde, a las 19.30 horas, en la Iglesia Las Agustinas, con entrada libre. La segunda parte del recital consulta la Misa Flamenca, con relatos de Angel Alvarez.

### CONCIERTO MARGOT LOYOLA

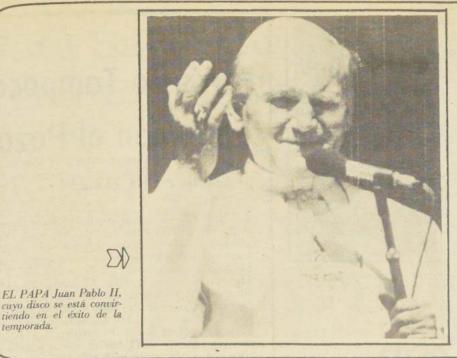
Un recital a cargo de Margot Loyola con un programa de melodías tradicionales comparadas (Argentina, Chile, España, Perú) se ofrece esta tarde en el local del Instituto Chileno Alemán de Cultura, con entrada libre. Junto a la folklorista participarán, además, Gioconda Soto, en piano, y Hernán Insunza, en percusión.



LA FOLKLORISTA Margot Loyola ofrecerá un concierto esta tarde, en el Goetho

la Agricultura.





En Alemania Federal

# Canciones del Papa: "Record" de Ventas

• El disco fue grabado durante el viaje del Pontífice a

Hamburgo

El disco "Canciones del Papa" interpretado por Juan Pablo II, lleva camino de convertirse en el éxito discográfico del año en Alemania Federal.

Una semana después de su lanzamiento al mercado, la compañía discográfica alemana informó que se habían vendido ya 60 mil copias. hasta el punto de haberse agotado las existencias.

El disco fue grabado durante el histórico viaje del Pontífice a Polonia, por una productora alemana y parte de los beneficios que produce se destina a la Iglesia polaca.

La primera cara del LP "Canciones del Papa ofrece seis temas populares polacos y la segunda, obras sinfónicas con acompañamiento musical, todas ellas interpretadas por el Papa. (EFE).

cuyo disco se está convir-tiendo en el éxito de la temporada.

Comentario de Cine

# "CALIFORNIA SUITE"

•Dirección: Herbert Ross '• Guión: Neil Simon

El humor liviano y la sátira entre dulce y hiel, situaciones de equivocos y logrados diálogos SUITE CALIFORNIA, un filme entretenido y ameno.

Más de alguna vez los talentosos Herbert Ross v Neil Simon, director y guionista se han juntado para ofrecer buenas realizaciones. En ésta oportunidad entremezclan cuatro historias que suceden en un hotel de California para enfrentar a los personajes su propia verdad, soledad y angustias profundas. Desde la batalla cuyas armas son las palabras hirientes y el humor oscuro de la pareja que disputa la tutela de su hija — están divorciados- (Jane Fonda y Alan Alda); la parodia entre el matrimonio de negros

que pasan, o tratan de pasar juntos unas vacaciones, en cuyos diálogos se desprende la sutileza y se apoyan en situaciones más físicas que intelectuales; o la irónica estrella que viene a recibir un Oscar junto a su marido - anticuario y bisexuadomuy logrados por Maggie Smith y Michael Caine; y el genial comediante Walter Matthau que pasa una noche en el hotel y le suceden insospechadas situaciones extraconvugales con una rubia desinhibida, hacen de este filme un momento grato y entretenido.

Se podría señalar que, para cada gusto hay una historia. La Jane Fonda, indiscutiblemente una de las mejores actuaciones, permite sacar un personaje fiel a su diseño.

Nerviosa, dura, fría v muy ácida en sus enfrentamientos con Landa —su ex marido— la Fonda ofrece su mejor gama de capacidad dramática en los últimos minutos de su intervención. Para quienes gustan del drama de tensiones en-

tre los personajes, tensiones síquicas, emocionales y no físicas, esta secuencia agradará. Para los que gozan con las comedias de equivocaciones, las situaciones hilarantes que enredan y complican al protagonista en forma picaresca v



ALAN ALDA y Jane Fonda en una escena de "Cali-

nerviosa, el episodio de Walter Matthau y su insospechado adulterio en estado etílico hará mantener la sonrisa y muy continuas carcajadas. Sin caricaturizar en demasía su personaje, el excelente comediante ofrece un rol atractivo y simpático. Le secunda con dignidad v oficio la actriz Elaine May aportando su cuota exacta al tema preciso.

La intervención de Maggie Smith y Caine -nunca antes habían actuado juntos - logran en varios de sus pasajes escenas de verdadera calidad interpretativa y honestidad singular. Sin duda alguna que es una de las parejas del filme que más acertada solución dan a sus intervenciones.

El guionista -conocido ya por sus frecuentes obras de teatro- imprime su sello particular al ofrecer personajes actuales con sus mundos interiores vacios de gratificaciones afectivas, sentimentales y en una búsqueda incesante de la efimera felicidad que nunca con-

# TEATROS

ANTONIO VARAS. Morande 25 (61200) 19 hrs. "Lacasa de Bernarda Alba" \$ 100 Alta. \$ 70 Estud. Medios y \$ 30

BULNES. Av. Bulnes 188 (89519) 19.30 hrs. "Lo crudo, lo cocido, lo podrido" \$ 120; Estud. e Inst. \$50

CAMILO HENRIQUEZ Amunategui 31 (725835) 19.30 hrs. "Los dormitorios" \$85; Est. 50%

CARLOS CARIOLA.San Diego 246 (89350) 19.30 hrs. 'Come en la gran ciudad' \$ 100; Al-ta \$ 80, Est. \$30, INST. \$ 50 CASINO LAS VEGAS. Rosas

1531 (80359) 20 hrs. "El diluvio que viene" desde \$

CAUPOLICAN, San Diego 840 (85912) mañana "Circo Las Aguilas Humanas"

Aguilas Humanas'
DEL ANGEL. San Antonio 255
(33605) 19.30 hrs. "Tres
Marias y una Rosa" \$ 120,
Estud. e Inst. \$ 60
EL GALPON DE LOS
LEONES. Av. Los Leones
238 (749716) 19.30 hrs. "El
Bululú" \$ 200

Bullin \$ 200

HUMORESQUE San Ignacio
1249 (567669) 20.30 y 22.30
hrs. "Hasta el chico toco
reajuste" \$ 150

INST. CHILENO NORTEAMERICANO. Moneda
1467 (63215) Exposición
Grabados en miniatura"

PICARESQUE. Recoleta 345 (776883) 20.30 y 22.30 hrs. Desnudas... como tiene que

ALFIL. Alameda 770 (35375) Rot. 11,50, 14,05, 16,20, 18,55 y 20,45 hrs. "El sindrome de China" (14) \$ 50. ASTOR, Estado y Huérfanos (392112) Desde las

13 horas. "El expreso de medianoche". (21) BANDERA. Bandera 76 (714403) Rot. 11.15, 13.40, 16.05, 18.30 y 21 horas. "Moonraker, misión espacial". (men.) \$ 70. CAPRI. Monjitas 823 (392414) Desde las 10 horas.

"Atlantida, viaje al continente perdido" y
"Trinity, carambola 2". (men.) \$ 35.

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555) Desde las 11
horas. "El gato y el ratón". (18) \$ 70.

CERVANTES. M. Caousiño 134 (381894) Desde
las 13 horas. "Convoy" (18) \$ 60.

INELANDIA, Puente 540 (67532) Prog. doble Rot. 13, 17 y 20.55 horas. "El pendenciero rebelde", 15 y 19 horas "El exorcista". (18)

CITY. Agustinas 1022 (66687) Desde las 11 horas. El guerrero silencioso". (14) \$ 50. CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (60735). Desde

las 13 hrs. "Todos los días un día" (men.) \$ 60 DUCAL. Agustinas 777 (35357) Rot. 11, 12.45, 15, 17.05, 19.10 y 21.25 horas. "Castillos de hielo", (14) \$ 70.

. (14) \$ 70. ESPAÑA. Estado y Huérfanos (398488) Rot. 11, 12.35, 14.20, 16.05, 17.50, 19.35 y 21.15 horas. Nunca te prometi un jardin de rosas". (18)

FLORIDA. Estado 226 (34289) Desde las 11 horas. "La Doctora vuelve loco al regimiento". (18) \$ 60.

GRAN PALACE. Huerfanos 1178 (60082) Rot. 14. 15.50, 17.30, 19.30 y 21.20 horas. "La lluvia borra toda huella". (18) \$ 60. HUELEN. Huérfanos 779 (31603) Desde las 13 horas. "La montaña embrujada". (men.) \$ 60.

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707) Desde las 11 horas, "La alcoba", (21) \$ 60. IMPERIO, Estado 215 (397960) Rot. 11.30,

13.30, 15.30, 17.30, 19.30 y 21.30 horas. "Contacto con el peligro". (men.) \$ 60.

14.32 16.16, 18.05, 19.43, 21.35 horas, "La fiesta de Don". (21) \$ 50.

LIDO, Huerfanos 680 (30797) Rot. 11.15, 13.15, 15.15, 17.15, 19.15 y 21.15 horas. "California Suite". (18) \$ 70.

MAYO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 horas. 'Crónica criminal del Far West" y "El pequeño dragón". (21) \$ 40.

METRO. Bandera 141 (61570) Rot. 13.25, 15.50, 18.15 y 20.30 horas. "El campeón". (men.)

NILO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 horas. "La suplente" y "Ese intenso deseo de amar" (21) \$ 40.

PLAZA. Compañía 1068 (84714) Desde las 10 horas. "La Doctora vuelve loco al regimiento". (18) \$ 60.

(18) \$ 50.

REAL. Compañía 1040 (65555) Rot. 11, 12.45, 14.45, 16.45, 18.50 y 21.15 horas. "La guerra de los sostenes". (21) \$ 70.

REX. Huérfanos 735 (31144) Desde las 11 horas.

"Moonraker, misión espacial", (men.) \$ 70. RIO. Monjitas 743 (33550) Rot. 11.10, 12.40, 14.10, 15.45, 17.15, 18.50, 20.10 y 21.30 horas. "Tu placer es el mío" y "La virgen, el toro y el capricornio". (21) \$35.

RITZ. San Antonio 50 (380613) Desde las 11 horas. "Angela" y "El amor violado". (21) \$ 30.

KING. Huérfanos 840 (32838) Rot. 11, 12.44, ROXY. Huérfanos 1055 (80809) Desde las 10 horas. Lo cuentos de Canterbury

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (36666) 15, 18.15 y 21.30 horas. "Superman" (men.)

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562) Desde las 14 horas. "Mi amigo el dragón". (men.) \$ 40.
VICTORIA. Huérfanos 827 (30021) Desde las 14 horas. "Los doctores las prefieren desnudas" y "La doctora del distrito militar". (18) \$ 30.

10.30 horas. "Viaje al centro de la tierra" (men.) \$ 60. WINDSOR, Moneda 1025 (89761) Rot. 11, 13,02, 15,15, 17,20, 19,30 y 21,30 hrs. "El síndrome de China" (14) \$ 70

YORK. Ahumada 166 (66687) Desde las 11 horas 'La taxista" (21) \$ 50.

### SECTOR PROVIDENCIA IRARRAZAVAL

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568 (230976) 19.15 y 22 horas. "El gato y el ratón". (18) \$ 70. EL GOLF. Apoquindo 3368 (287992) 16, 19 y 22 CHILE. Recoleta 2104 (778176) Desde las 14 horas. "La última noche de Boris Grushenko" (18) \$ 70.

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (208816) 16. 19 y 22 hrs. "El síndrome de China" (14) LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116) 16.15, 19.15 y 22.15 horas. "Moonraker, misión espacial". (men.) \$ 70.

NORMANDIE. Alameda 149 (392749) Desde las

14 horas. "Luces de la ciudad", y "El círco" ORIENTE. P. de Valdivia 099 (41345) 16, 19 y

21.45 horas. "Nunca te prometi un jardin de rosas" (18) \$ 70. PROVIDENCIA. Manuel Montt 032 (42867) 16,

19 v 22 horas. "La guerra de los sostenes". (21) \$ 70. SALA LILA. Vitacura 6780 (242466) 16 horas (\$ 70) 19 y 22 horas. (\$ 100) "California Suite"

SALA VERDE. Vitacura 6780 (242466) 15,30 hrs.

(\$ 70); 18,30 y 21,30 hrs. (\$ 100) "El sindromo de China" (14)

### SECTOR GRAN AVENIDA 10 DE JULIO

MONACO. A. Prat y 10 de Julio (383845) Desde las 14 horas. "La suplente" y "Ese intenso desco de amar". (21) \$ 25.

### SECTOR ALAMEDA SAN PABLO

ALESSANDRI, Alameda 2879 (96848) Desde las 11.30 horas. "Aeropuerto il violentos del Oeste". (18) \$ 35. 'Aeropuerto infernal" y

MAIPO San Pabio 4215 (731982) Desde las 14 hrs. "Buscando a Mr. Goobar" y "El furioso asesino del Oriente" (21) \$ 25.

### SECTOR RECOLETA

"La primera experiencia" y "'Un amor

### CINES COMUNALES

AUTOCINE LAS VIZCACHAS, Camino a El lcán (935 Puente Alto) Descanso. MAIPU. Maipú (571530) Descanso.



SIMETRICO, tres años por Silver Moon III y Francisco por Trois Moulins, guiado por Victor Barrera se impone con suma facilidad en uno de los compromisos

Premio Especial "La Sexta"

# Mía Cara Reapareció con Amplia y Cómoda Victoria

una de las defensoras del Stud "Tarapacá" debía resultar la ga-nadora de los 1.800 metros de la Carrera Especial, premio "La Sexta", disputada en pista pesada del Club Hipico. La vencedora fue la cuatro años. Mía Cara". La hija de Maporal y Banda Azul por Monterrey, mostró en la pista inmensa superioridad sobre el resto del reducido grupo. Liquidando la carrera tempranamente y sin ser exigida en momento alguno.

LA CARRE-RA.-Cuando el lote fue puesto en movi-miento Michikoa arrancó adelante. Poco duró en esa ubicación. Pronto la relegaron al tercer puesto Marenga y Noiosa. Luego estaban Mia Cara y Maria Estuardo. Cerraba la marcha Moza Guapa.

Próximo a la marca de los 1.300 metros, Noiosa acicateada por

su conductor rebasaba la línea de la puntera y pasaba a la primera colocación. Segunda quedaba Marenga, tercera Michikoa, cuarta Mía Cara, quinta María Estuardo y última Moza Guapa.

Al llegar al codo de los 800 metros, se mantenía el orden antes indicado.

Con Noiosa siempre en la vanguardia ingresaron al derecho. Mientras Mía Cara ganaba terreno pagada a la palizada interior, Marenga lo hacía por

En plena recta -a 400 metros del término .del trayecto- Mía Cara quedó dueña de la situación. Segunda iba Marenga. Mientras Moza Guapa y María Estuardo buscaban terreno más apropiado abriendo hacia : las barandas exteriores.

La puntera sin rivales que la exigieran cumplió los últimos tramos del trayecto total sin ser exigida en ningún momento. cruzando la línea de sentencia con un claro de tres cuerpos y un

tuardo, la que precedió por 2 cuerpos y 3 cuartos a Moza Guapa. La cuarta posición la ocupó Marenga, a uno v un cuarto cuerpo. Penúltima arribó Michikoa, a tres cuartos cuerpo, y última Noiosa, a un cuerpo.

La vencedora registró para los 1.800 metros, 1 minuto, 54 segundos y 3 quintos. Con los siguientes tiempos finales: 800 en 54 1/5, 400 en 27 y 200 en 14 2/5. Indice bastante claro del es-

Debut del Preparador

MANUEL ALBERTO LOPEZ, tuvo un feliz debut en la reunión de ayer en el Club Hípico. El bisoño entrenador presentó un sólo animal. En tercer compromiso, el tres años "SIMETRICO", un hijo de Silver Moon III y Francisca por Trois Moulins, defensor del Stud "La Muñeca", que hacía su tercera presentación pistera. El noble bruto obtuvo contundente triunfo al superar por tres y medio cuerpos a Rey Vital

y Canturreando. Dando así el primer triunfo al joven profesional que dados sus conocimientos se le augura un exitoso porvenir.

LUIS MENGHINI, uno de los aprendices que recién comienzan a vestir las multicolores chaquetillas, también tuvo su gran satisfacción. En efecto, el joven llevó a la victoria al tres años "ESGRIMISTA" en la sexta carrera del programa de ayer. Menghini tuvo un comportamiento propio de un

"Cinco y Seis"

# Farnesio Tampoco Pudo con el Pozo

• Quedó en \$ 3.752.230

"DOBLE".—Se inició con 6.312 vales. Primera etapa (9) GENTLEMAN tenía 700 vales. Valor nominal \$ 316. Segunda etapa los vales en juego fueron distribuidos de la siguiente forma: Confidencia 3 (no corrió), Marenga 313, Mía Cara 52, María Estuardo 109, Michikoa 50, Moza Guapa 208, y Noiosa 39. La combinación ga-nadora con el corral: MIA CARA MARENGA (más juego del retiro) fue acertada por 368 vales. Cada uno abonó \$ 530. El dividendo a segundo con (4) MARIA ESTUARDO fue acertado por 109 vales. Cada uno pagó \$ 440. "CINCO Y SEIS".—Se inició con 58.883 vales.

Primera etapa (13) SIMETRICO (más juego de los retiros) contabilizó 22.747 vales. Valor nominal \$ 91. Segunda etapa (1) AMIGAO tenía 3.210 vales.Valor nominal \$ 692. Tercera etapa Corral: ROLLS ROYCE BALURDO PATRIAR-CA fue acertado por 826 vales. Valor nominal \$ 2.911. Cuarta carrera (6) ESGRIMISTA tenía 22 vales. Valor \$ 92.352. Quinta etapa los vales en juego fueron distribuidos así: Macarena María 6, Piduchén 10, Rodney 2, Dorado 1, Chinchilla 1, Longitudinal 1 y Korak 1. La combinación ga-nadora con (13) LONGINO fue acertada con 1 vale. Valor \$ 1.422.210. El dividendo a segundo

con (15) KORAK fue acertado por 1 vale. Este repartió \$ 406.350. El dividendo a tercero con (5) PIDUCHEN fue acertado por 10 vales. Cada uno abonó \$ 20.230. Sexta etapa el único vale en juego fue apostado a (6) FARNESIO que arribó en el décimo lugar. Cobró en definitiva \$ 1.422.210. El pozo acumulado aumentó a la suma de \$ 3.752.230

> veterano de la fusta. De ahí la alegría y el optimismo reinante entre sus amigos y familiares y de quienes lo patrocinaron en

> DISTANCIAMIENTO:-La séptima carrera, la que correspondía al quinto pase de la apuesta "Cinco y Seis" fue ganada por Korak, caballo que superó por 3/4 cuerpo a Longino. El jinete del hijo de Longines llevó a la Junta de Comisarios un reclamo por haber sido perjudicado en el curso de la carrera por el vencedor. En atención a lo informado por los jueces respectivos y lo revelado por el video tape, se procedió al distanciamiento del ganador a la segunda posición, quedando en primer lugar "LONGINO"

# RESULTADOS DEL CLUB

-		
	1 ** Carrera 1.500 metros (Indice 29 e Inf.). 1 ** (9) GENTLEMAN 48 , por The City Again	4" (7) Histérico 56 J. Aliaga Total 8.223 Ganada por 1 1/2 cpo, y 3 1/2 cpo 1.04 2/5. PrepP. Bagú. No corrier Purulón. DIV. \$ 5.30, 2.50, 3.60.
The state of the s	4" (2) Buín 57 P. Cerón 1280 4 Total: 7307 Ganada por 2 3/4 cpo. y cab. y el 4° a l 1/4 cpo. Tpo. 1.35 1/5. Prep. J. Zúñiga. Corrieron todos; DIV. \$ 6.40 y \$ 1.80 y \$ 1.30.	5*Carrera.— 1.500 metros. Condicio 1° ( 3) ROLLS ROYCE, 56 kilos por Parnell y Heliodora del Stud "La Capilla", jinete G. Lizama
	2a. Carrera. 1.800 metros. Especial. "La Sexta".         Iº (3) MIA CARA 59, por Maporal y         Banda Azul del Stud "Tarapacá".       Bol Pag         Jinete A. González       3487       1.40         2º (4) María Estuardo 59 R. Pérez       1087       4.40         3º (6) Moza Guapa 59 J. Berrios       1520       3.20         4º (2) Marenga 59 E. Silva       Corral       1.40         Total: 6901       Ganada por 3 1/4 cpo. 'y 2 3/4 cpo. y el 4º a 1 1/4 cpo. Tpo.       Tpo.	2º (1) Balurdo 56 S. Azócar 3º (18) Trancazo 52 R. Toledo 4º (6) El Flaco 56 E. Guzmán Total boletos jugados 18.972 Ganada por cab. y 1/2 cpo. y el 4º Prep. P. Polanco. No corrió (8) Nara corral Rolls Royce, Balurdo y Patris Royce \$ 8.40 y placé de Balurdo \$ 3.
	Canada por 3 1/4 cpo. y 2 3/4 cpo. y et 4 a 1 1/4 cpo. 1po. 1.54. 3/5. Pep. J. Inda G. No corrió (1) Confidencia. Dividendo a ganador del corral Mía Cara y Marenga \$ 1.40; placé de Mía Cara \$ 1.80 y placé de María Estuardo \$ 2.60.	6 <sup>a</sup> Carrera — 1.000 metros. Condicion 1 <sup>o</sup> (6) ESGRIMISTA 52 kilos, por Serendipity y Espabilada
	3ª Carrera 1.000 mts. Condicional  1ª (13) SIMETRICO 56, por Silver Moon III y Francisca del Stud "Da Muñeca" jinete V. Barrera 4.063 2.10  2º (12) Rey Vital 56 G. Lizama 1.342 6.40  3º (5) Canturreando 52 R. Cerón 1.148 7.50  4º (4) Buen Ojo 52 P. Vega 423 20.40  Total 12.362  Ganada por 3 1/2 cpo. y 3/4 cpo. y el 4º a 2 1/2 cpo. Tpo. 1.02.  Prep. Alberto López. No corrieron (8) Fides, (9) Malvado Slade,	del Stud "Santa Cecilia", jinete Luis Menghini 2º (11) Picarillo 56 L. Toro 3º (7) Faro 56 L. Muñoz 4º (4) Don Ventura 56 E. Guzmán Total boletos jugados 14.207 Ganada por 3 1/4 cpos. y 1/2 psc. y e 2/5. Prep. R. Serrano. No corrieron: (9) Mosquete, (10) Paleontólogo y (1 3,20.
	10) Pienie y (14) Tribucio. DIV. \$ 2.10, 1.80, 2.60.	7a Carrera 1.100 metros (IND-13-6)

4\* Carrera 1,000 mts. Condicional 10 (1) AMIGAO 52, por Tonel y La Blasonada del Stud "Timoneiro",

jinete E. Toledo

Royal Magno 52 P. Vega (13) Show 56 R. Jacquez

Total 8.223  Ganada por 1 1/2 cpo, y 3 1/2 cpos. y el 4º a 1.04 2/5. PrepP. BagúNo corrieron (3) Cumbi Purulón. DIV. \$ 5.30, 2.50, 3.60.	3/4 cpo. Tpo. anchero y (9)	1.09 Bline
jinete G. Lizama 4 2º (1) Balurdo 56 S. Azócar Co 3º (18) Trancazo 52 R. Toledo 1	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	2º ( 3º ( 4º ( Tota Gana Prep. Rebel de Bo
del Stud Santa Cecilia", jinete Luis Menghini  2º (11) Picarillo 56 L. Toro 1.03° (7) Faro 56 L. Muñoz 4.0	Harry Roy	2º ( 3º ( 4º (1 Total Gana 3/5. dero mina 2.226

1º (13) LONGINO, 49 por Longines y Fiadora del

Sr. E. Pinochet

5.30

1.081

Suárez

2º (15) Korak 52 P. Castillo 3º (14) María No Más 49 R. Abarea Corral 4º (3) Tifón 54 A. Sandoval

20.90 Tpo.	GANADA por 3/4 cpo. y 2 1/4 cpos. y el 4º a 2 1/4 cpos. Tpo. 1.09 3/5. Prep. E. Pinochet. No corrieron (4) Topeadora y (12) Blindado; DIV. \$7.20 y \$4.40 y \$3.70.					
Pag 3,30 3,30 13,10 2,10 1.36.	2º (1) Bonitillo 52 R. Toledo 3º (7) Frascati 52 J. Díaz	Bol 6576 3.3 3845 912 3214 . Tpo. 1.				
Pag 15,00 6,00 2,40 0,80	9a. Carrera 1.100 metros. (1a. Serie).  1o (4) TUPUNGATO 55, por April Fool y Tizonada del Stud "Army And Navy". Jinete S. Vera  2o (3) Coscorrón 55 V. Gutiérrez  3o (2) Brinco 55 O. Escobar  4o (10) Traqueteo 48 J.M. Aravena Total: 14491 Ganada por 1/2 cpo. y 1/2 cpo y el 4o a 2 1/2  3/5. Prep. J. Gavieres. No corrieron: (1) Simbodero y (8) El Zapallo; DIV. \$ 2.80. y \$ 2.10 y minal de la 1a. válida de la Apuesta "El Zafe", 2.226 vales \$ 308.	blico, (7)	Troca-			
1.03 Roy, 5,40,	10 <sup>a</sup> Carrera 1.100 mts. Ind. 23 al 13 1 <sup>a</sup> (9) NO PEIRO 50 por Crispin y Faifa del Stud "Juan Luis"	Bol	Pag			

2º (8) Manos Brujas 52 J. Herrera 3º (12) Trajan 50 L. Toro

Ganada por 1 1/2 cpo. y 1 1/4 cpo. y el 4º a 3 1/4 cpo. Tpo. 1.09 1/5 Prep. A. Donati. No corrieron (11) Nanito y (15) L. Michanga DIV. \$ 16, 13.70, 8.30 DIV. de "El Zafe" No Peiro

con 90 vales \$ 6.890 y Manos Brujas con 113 vales \$ 1.370

Total 21.791

7.20

2318

955

668

3.414

Pag 16.00

16.50

# Para Saborear un Triunfo: "Ajiaco"

• Trabajó 600 en 36

Mucha actividad hubo en la pista de trabajos del Hipódromo Chile. Una de las mejores marcas estuvo a cargo del cuatro años "AJIACO". Con la monta de Roberto Herrera cubrió 600 metros en 36 segundos. Otros aprontes controlados fueron los siguientes:

PISTA DE SUBIDA

200 METROS

LUMBRERA, L. Aros, ACANTA, aprendiz, en 114/5 BONDADOSA, J. Tobar, en 113/5 SEBASTIAN, V. Bravo, en 12 repitió en 11 4/5 HERMANITA, G. Fernández, en 113/5

400 METROS

MARIHUELA, A. González, en 24 ROMANCE, I. Rojas, MOXI, A. González, en FREIDY, H. López, en

400 METROS DE BAJADA

FANTASEAR, L. Aros, REY PILO, J. F. González, en 23 ACOPLADA, E. Soto, DINIGAN. M. Andrade, en 223/5 MARIMAY, P. Cerón, TONADILLA, G. Par-CASTIZO, J. Morales, FESTEJO, I. Rojas, en APALACHE, L. Aros, LA BEBE, aprendiz, en

### 500 METROS

UFIZI, J. F. González en 30 2/5 no fue exi-GUANCARA, Fdo. Diaz. en 29 PRACTICO, P. Castillo, en 30 3/5 LABRIEGO, G. Fernández en 32 CANCHA RAYADA, G. Pardo, en 30 2/5 TRENCA, A. González, en 30 3/5 MALPENSAO, Herrera, en 30 1/5 AYAX, G. Fernández,

### 600 METROS

AL TROTE, P. Cerón, RASPALOLA, Salinas, en 36 2/5 FOGONAZO, J. Castillo, en 37 1/5 BEBEDERO, Gutiérrez, en 38 AJIACO, R. Herrera en TESTUR, A. Muñoz, ENTINTO, P. Castillo, PUMAHUE, R. González, en 362/5 TATA JUAN, V. Bravo,

FOSCARINA, R. Herrera, en 363/5 ONZA PRETA, V Rojas, en 36 2/5 VIEJO RINCON, M

Fuentes, en 37, 2/5 700 METROS

PRIPOL, J. Carrasco, POLARIZA, J. Castillo, en 44 800 METROS

ERNESTO, J. Castillo,

"Pollón de Oro"

ENTUSIASMADO, G. Pardo, en 49 2/5

1.000 METROS

MALIHUE, A. González, en 1.02 1/5

1.100 METROS

VIENTO BRAVO, A. González, en 1.08, saliendo del partidor.

1.542 METROS (UNA VUELTA PISTA

RANGOSO, P. Cerón, en 1,40 últ. 200 en 12

BOTOTO, A. González, en 1.40 2/5 últ. 200 en 12 3/5.

# Desde el Próximo Domingo Todas las Tarjetas Entran

contar de la primera reunión del mes entrante entrarán en vigencia algunas modificaciones en las del Pollón de Oro que dice relación con los sorteos, específicamente el del AUTOMOVIL.

Hasta el presente mes tenían derecho a participar en éste, sólo las tarjetas cuyas tres últimas tres cifras coincidían con él o las de las tarjetas del mayor puntaje. En el futuro este requisito queda climinado y se reemplaza por el siguiente "Todas las tarjetas jugadas en cada reunión, sin excepción de ningún tipo entrarán al sorteo del Automóvil. En consecuencia la TABLA DE PREMIOS

1er. Premio. 75% del pozo de cada reunión y, más POZO ACUMULADO si lo hubiera, para los trece puntos.

2º Premio: 10% del pozo a repartir de cada

3er Premio: Sorteo de DIEZ TELEVISORES (Blanco y Negro) entre las tarjetas que obtengan el tercer mayor puntaje

4º Premio: UN AUTOMOVIL FIAT 600, que se sorteará entre todas las tarjetas jugadas en cada reunión. Aun cuando alguna de éstas haya resultado favorecida con cualquiera de los premios antes



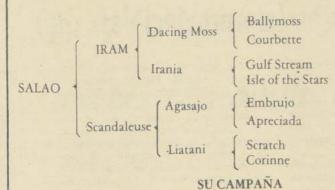
SONGE BLEU



# Salao: Una Seria Promesa

SALAO, tres años por Iram y Scandaleuse por Agasajo, luego de ganar holgadamente los 1.500 metros del clásico "Cotejo de Potrillos" (GRUPO I), pasó a convertirse en una de las más serias promesas de la generación 1976. El "alazán' cuenta con una sobresaliente campaña: tres victorias sobre cinco actuaciones. En las otras dos arribó segundo. Aparte del premio ya citado es ganador del clásico "Carlos Cousiño" de 1.400 metros

Este es su pedigrée:



2º de Veritable Condic. 1.200 1 1/4 cpo. 21 Abril Ganó a Irish Flood Condic. 1.200 10 cuerpos 23 Junio 2º de Entinto Condic. 1.200 1 cuerpo 14 Julio Ganó a Flemático Clásico 1.400 5 cuerpos

25 Agosto Ganó a Indulto Clásico 1.500 5 cuerpos

no se tomó H.Ch.n. 1.114/5 H.Ch.n. H.Ch.b. 1.24 1/5

# Songe Bleu: Su Triunfo en "La Polla de Potrancas" Rubricó una Gran Campaña

SONGE BLEU ratificó luego de su victoria en los 1.700 metros del premio "Polla de Potrancas", ser una de las hembras más calificadas de la generación del año 1976. La "rosilla" es ganadora además de otras tres carreras, incluyendo los clásicos "Julio del Sol" y "Jorge Baraona P.". El pedrigée de ésta es el siguiente:

( Embrujo Relumbrón Señor Flors Flor de Cardo Flor Estética ·Muzloom SONGE BLEU Deux Pour Cent Double Six Le Vent Vendange Terka Bat Le Vent

2º de S. Arriba

Ganó a Severidad

2º de Allamanda

2º de Allamanda

Ganó a Nuera

Ganó a Viznaga

2º de Transistora

5° Four Seasons

26 Agosto Ganó a Viznaga

2º de S. Arriba

7 Enero

14 Enero

11 Marzo

15 Abril

6 Mayo

23 Mayo

10 Junio

29 Julio

SU CAMPANA

Especial 1.000 2 cuerpos 0.58 2/5 C.H. n. Condic. 1.000 2 1/4 cpos. 0.59 4/5 C.H. n. Clásico 1.200 cabeza C.H. n. Condic. 1.200 1/2 cpo. 1.111/5 C.H. n. Clásico 1.300 1/2 pczo. 1.18 2/5 Clásico 1.400 3 cuerpos 1.26 H. Ch. n. C.H. n. 1.29 2/5 Clásico 1.500 peczo. H.Ch. n. Clásico 1.500 1 1/2 cpo. 1.31 4/5 Clásico 1.600 4 1/2 cpos. 1.41 1/5 C.H. b. C.H. b. Clásico 1.700 13/4 cpo. 1.45 1/5

en 37 1/5

# 200 Dirigentes Tomarán Parte en dos Seminarios

Más de cien dirigentes laborales de la provincia de Valparaíso tomarán parte en un seminario organizado por la Secretaría Regional de los Gremios.

La información fue entregada por el encargado de dicha repartición, José Fernández Jorquera, quien dijo que esta actividad forma parte del programa de acciones elaboradas con motivo de cumplirse próximamente seis años del pronunciamiento militar.

Fernández dijo que este seminario tendrá una duración de cinco días y partirá el lunes 3 de septiembre.

• Se les explicarán la política económica y el Plan Laboral

La finalidad es entregar con mayor amplitud los alcances de la política económica de Gobierno y su estrecha relación con el plan laboral y la negociación colectiva.

Sólo tomarán parte los dirigentes gremiales de la provincia, ya que han conocido con cierta frecuencia los aleances de la acción laboral; sin embargo, indicó Fernández, es necesario reforzar los conocimientos en vista de que la política del Gobierno

no ha sido comprendida en su real dimensión por los dirigentes.

El seminario se desarrollará en la sede de la Secretaría Regional de los Gremios, de calle Blanco 998, y paralelamente se efectuará otro para dirigentes de la juventud trabajadora.

Más de cien jóvenes de la provincia de Val-paraíso han sido llamados para que tomen parte en estas charlas, que estarán dirigidas también a profundizar

los alcances de la política del Gobierno.

José Fernández estuvo la semana pasada en San Antonio, donde tomó contacto con diversos dirigentes a través de un seminario similar.

Manifestó que más de cien personas acudieron al encuentro, que se desarrolló en una jor-nada en el Cine Rex de Lloleo.

Asimismo, puntualizó que próximamente se realizará otro en esa provincia, para dirigentes juve-

Informó además Fernández que conjuntamente con la Intendencia se están programando otras actividades para el 11 de septiembre. en las cuales participarán los gremios de la Quinta



EL MINISTRO de Educación, Gonzalo Vial Correa, quien felicitó por escrito a la alumna Evelyn Leeson por haber obtenido el segundo lugar tnacional en el concurso literario "Andrés Bello".

# Fijaron Nuevos Recorridos Urbanos Para los Buses Interprovinciales

La Muncipalidad de Valparaíso, por decreto 1.048, de fecha 27 del presente, firmado por el Alcalde Francisco Bartolucci, procedió a dictar la ordenanza de tránsito que comenzará a regir tan pronto entre en funcionamiento el terminal rodoviario de esta ciudad.

Este concierne a los medios de transporte de pasajeros interprovinciales, interrregionales e interna-cionales que ingresen a Valparaiso por la ruta número 68.

Al respecto, la ordenanza fijó para esos servicios de locomoción colectiva el siguiente recorrido de ingreso: Avenida Santos Ossa, Avenida Argentina, calle Chacabuco y calle Rawson. Su salida de la ciudad se hará por Chacabuco, Rawson, Victoria, Avenida Argentina y subida Santos Ossa.

Establece al mismo tiempo que los medios de transporte de pasajeros interprovinciales, interregionales e internacionales que in-gresen a la ciudad desde Viña del

Mar seguirán el siguiente recorrido: Avenida España, parte alta del nudo Barón, Avenida Argentina, Chacabuco y Rawson. Su salida de la ciudad se hará por las calles Chacabuco, Avenida Francia, Avenida Brasil y Avenida España.

Junto con las disposiciones anteriormente indicadas, se prohibe a los buses de los servicios ya referidos transitar con pasajeros desde Avenida Francia hacia el poniente de la ciudad, salvo autorización expresa de la Alcaldía.

La infracción a las disposiciones contenidas en la ordenanza será sancionada por el Juzgado de Policía Local competente con una multa de hasta tres unidades tri-

Como ya se ha informado, el terminal rodoviario de Valparaíso, calificado como el más moderno en su género en el país, será inaugurado oficialmente el próximo 11 de

JOSE FERNANDEZ JORQUERA, Secretario Regional de los Gremios, quien prepara dos nuevos seminarios para dirigentes laborales y de la ju-

Evelyn Leeson

# Ministro Felicitó a Ganadora de Concurso

Ministro de Educación Pública, Gonzalo Vial, hizo llegar una cariñosa carta de felicitación a la joven Evelyn Leeson, alumna del séptimo año del Colegio Sagrados Corazones de Valparaíso, por haber obtenido el segundo lugar nacional en el concurso literario "Andrés Bello 1978", organizado con el propósito de contribuir a la integración de los estudiantes de educación básica y media de los países sig-natarios del convenio del mismo nombre.

La joven porteña postuló con el cuento intitulado "El niño que quería conversar con las estrellas".

La entrega de los premios correspondientes a tan significativa distinción tuvo lugar el lunes en la sala de proyecciones de la Secretaria Regional Ministerial de Educación en calle Azlegui de Viña, que contó con la presencia de Camilo Cobo de la Maza, secretario ejecutivo del

Convenio Andrés Bello. En la ceremonia hablaron el jefe del área de cultura de la Se-cretaría Regional Ministerial de Educación, Alvaro Gómez Andrade, y el secretario ejecutivo del convenio, Camilo Cobo, quienes destacaron la trascendencia del galardón y su significado en el concierto latinoamericano.

# Cartelera de Cines

EN VALPARAISO

BRASILIA. 15, 18,45 y 21,45 "Expreso de medianoche". May. 21. COLON. 15, 18,30 y 21,30 María José Cantudo en

'El secreto inconfesable de un chico bien". May.

CONDELL. Continuado 14,30 "Piraña" y "La

doctora". May. 21.

IMPERIO. 15, 18,30 y 21,30 Julie Christie. "La generación de Proteo". May. 18. METRO. 15, 18,30 y 21,30 Jon Voight "El cam-

peón". Para todos. VALPARAISO. Continuado 14,30 Roger Moore 'Moonraker... misión espacial''. Para todos.

VELARDE. 15. 18,30 y 21,30 Zezé Motta en "Xica da Silva". May. 18. CENTRAL. Continuado 14,30. "Ardiente amor" y

'La sobrina". May. 21 LUX. Continuado 11,00 "Enjambre". y "Bullitt".

EN VIÑA DEL MAR

CINE ARTE. 15, 18,45 y 21,45. "Moonraker". Roger Moore. Para todos.

OLIMPO. 15, 18,30 y 21,30. Jon Voight en "El campeón". Para todos.

REX. 15, 18,45 y 21,45 De Silvio Caiozzi "Julio comienza en julio". May. 18.

Almirante Merino presidirá la ceremonia

# Cambiará de Nombre la Dirección del Litoral

Marina Mercante Nacional pasará a denominarse Dirección General del Territorio Marítimo y Marina Mercante.

La repartición de la Armada cumple 131 años de existencia y el acto central de la jornada será presidido por el comandante en jefe de la Armada y miembro de la Junta de Gobierno, Almirante José Toribio Merino Castro.

En dicha ocasión hablará el Director del Litoral Marina Mercante Nacional, contralmirante Guillermo Aldoney Hansen, quien como único orador se referirá al papel cumplido por la repartición en defensa de nuestras aguas océanicas y en la protección de la vida humana en el mar.

Hoy se celebrará un acto interno en el patio de la Gobernación Marítima y la alocución patriótica estará a cargo del comandante César Radic

# **Farmacias** de Turno

EN VALPARAISO: FRANCESA: Cochrane BUJANDA: Plazuela Ecuador 660. MERCURIO: Av. Pedro Montt 2498. INGLESA: Pasaje Quillota 20. RUBIO: Cochrane 99.

EN VIÑA DEL MAR:

EL INDIO: Agua San-JARDIN: Etchevers ARLEGUI: Arlegui MODERNA: Valparaíso 984.

# Municipalidad Aportó la Tubería Para una Multicancha Poblacional

· Permitirá terminar el abovedamiento del campo deportivo que se construye en sector Lo Venegas

La Municipalidad de Valparaíso, por intermedio del Alcalde Francisco Bartolucci, efectuó un aporte de tubería de cemento corrugado, de un metro de diámetro y de 20 metros de extensión, para terminar los trabajos de abovedamiento de la multipara ha que sa actá construyando a de la multipara ha que sa actá construyando. ticancha que se está construyendo en el sector Lo Venegas, en el Cerro Jiménez de Valparaíso. La entrega del material la hizo el Alcalde al presidente de la Unidad Vecinal Nº 72 "Cerro Jiménez", René Santos Contreras, en presencia de dirigentes de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos y de funcionarios municipales.

La multicancha se ha construido con el apoyo principal de los vecinos del sector mencionado, la Municipalidad con materiales y asesoría técnica, OCASMI con personal del PEM, la DIGEDER y la colaboración del Cub Deportivo "Unión Jiménez". Ya hay instalados 40 metros de tubería. El recinto deportivo de 28 por 20 metros, permitirá la práctica de básquetbol, vóleibol, babyfútbol y otros deportes. Prestará servicios a una población estimada en más de 2.000 personas como igualmente a los alumnos de la ex Escuela 181.



UNA nueva playa se está formando al pie de un sector de la Avenida Costanera, como consecuencia de las fuertes lluvias que han caído sobre la ciudad, con el consiguiente arrastre de arena y tierra por los cauces que reciben las aguas de los cerros. El embancamiento es notorio a la altura de Bellavista, donde existen restos de naves varadas hace varios años, cuyos carcomidos cascos contribuyen a retener las arenas, que va entre elan del arena. que va sobresalen del agua.



EL ALCALDE Francisco Bartolucci hace entrega de la tubería de cemento a los dirigentes poblacionales, para terminar la multicancha del sector Lo Venegas.

# Celebran Aniversario dos Centros de Madres

Con el deseo de fundar un Centro de Madres se reunieron un grupo de vecinas del Cerro Esperanza el 30 de agosto de 1972 y fue así como nació CEMA "Barros Arana", que cumple siete años de acti-

Sus socias son especialmente hábiles en juguetería, pintura en género, tejidos a crochet y palillos, confección de flores, y otras artesanías, gracias a los cursos que se han dictado paulatinamente a las asociadas.

Su preocupación por la comunidad es permanente y siempre son los niños los principales beneficiados con la ayuda social que ellas brindan.

Catorce años cumple, en tanto, el Centro de Madres "El Esfuerzo" del Cerro Placeres, que nació un treinta de agosto. Las socias con vasta experiencia, dominan diversas manualidades y ello por la continua presencia de damas en los cursos de capacitación que se dictan a través de diversos organismos de especialización.

La principal preocupación de las asociadas del Cerro Placeres es ayudar y brindar la cooperación que requieren los menores del comedor abierto que funciona en ese sector.

# Obras de Altruismo Desarrollaron Jóvenes Adventistas en Quillota

•Culminó su Tercer Congreso Nacional, que se inspiró en el lema "De la mano con Cristo"

El Tercer Congreso Nacional de Jóvenes Adventistas del 7º Día, de la V Región se desarrolló en el templo de Quillota, calle Bulnes 256, con asistencia de más de 500 jóvenes delegados que se con-gregaron bajo el lema "De la Mano con Cris-

El próposito de este torneo fue analizar el trabajo realizado hasta la fecha y coordinar los nuevos planes para el futuro de las actividades juveniles, con el obieto de lograr el desarrollo armonioso de sus facultades físicas, mentales y espirituales.

Los Adventistas del 7º Día, han dedicado en esfuerzo principalmente a beneficiar a los adolescentes, incentivándoles en actividades propias de su edad, cultivando en ellos el gusto por la creatividad, amor a la patria, a la naturaleza, servicio a la comunidad, obediencia y disciplina, a tono con los principios del cristianis-

Entre los gastos realizados se presentó una exposición de 'temperancia con material de divulgación sobre los efectos nocivos del tabaco, alcohol y drogas, en la Plaza de Armas,

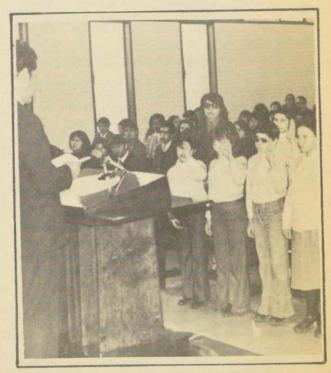
Paralelamente, en la

misma plaza, se efectuó un recital coral a cargo de los visitantes, y se proyectaron películas; alusivas al tema de la temperancia.

Los jóvenes dele-gados, divididos en grupos, visitaron el Hospital San Martin, el Hogar de Menores, la Cárcel Pública, Asilo de Ancianos, y algunas poblaciones, donde

presentaron un programa especial, llevando un mensaje de amor y esperanza a través de conjuntos corales, como también publicaciones educativas, alimentos, ropas y medicamentos. Llamó la atención un

gran desfile de Temperancia por las calles de la ciudad, portando letreros contra el con-sumo de alcohol, tabaco v drogas



JOVENES formulan votos de amor a Dios, de Servicio a la Patria y de de-dicación a la humanidad, durante un reciente seminario de la juventud adventista.

# Femenina

Alimentación equilibrada

# FACTOR PRIMORDIAL PARA EL SANO DESARROLLO SU NIÑO

mer orden debido a su gran riqueza en prótidos (caseína) y en calcios. Se les introduce en el régimen en el cuarto o quinto mes, primeramente bajo forma de queso rallado, que se mezcla en el puré o en la sopa de legumbres; luego los quesos frescos, que son siempre aceptados en buena forma: yogurt, que se puede aromatizar con un poco de jalea de fruta; quesillo, que se mezcla con un poco de leche para que resulte menos espeso. Los quesos fermentados se dan un poco más tarde, hacia el final del primer año.

Fuentes muy importantes de proteinas, proporcionan también vitaminas y fierro, pero son pobres en calcio. Se puede dar a partir del 5º ó 6º mes el jugo rojo que se desprende de la carne asada, que se ha cortado previamente en trocitos y se prensa para extraer dicho jugo. Debe tenerse en cuenta que el jugo es más rico en sales minerales que en prótidos. Luego la carne es molida o raspada y, en cuanto el niño es capaz de masear, la carne cortada en trocitos muy pequeños. Se suelen utilizar al principio las preparaciones industriales que ofrecen muchas variedades de carne sola o mezclada con legumbres. Se puede administrar al niño toda clase de carnes. Hacia el 8º mes se le puede dar menudencias, siempre que sean muy frescas. Nada de productos de chanchería, con excepción del jamón cocido.

Existe la idea de que el alimento esencial para el niño es la carne y muchas madres aumentan la ración, sobre todo si el niño tiene muy buen apetito, dejando un poco de lado las legumbres. Pero el exceso de carne puede acarrerar un desequilibrio en el régimen trayendo consigo trastornos en la digestión y manifestaciones de intolerancia en la piel, como el púrigo, así como un cierto grado de descalcificación. No se debe sobrepasar una ración de 15 a 20 gramos por año de edad.

### PESCADO

Es de fácil digestión cuando el niño tolera bien, por lo cual al principio se debe dar con extrema prudencia. Se utilizan los pescados magros, muy frescos, cocidos en agua y servidos con un poco de mantequilla derretida. Se puede dar un poco más que carne, o sea 20 a 25 gramos por año. Las conservas están prohibidas. Las preparaciones industriales ofrecen mezclas de legumbres y de pescado que facilitan la introducción de este alimento.

### HUEVOS

Presenta un gran valor nutritivo, mayor aún que el de la carne y el pescado.

Se da a principios del 54 mes (únicamente una parte de la yema dura) y se aumenta progresivamente vigilando las reacciones del niño. A partir de un año se comienza a dar un huevo a la copa.

### **EQUILIBRIO ALIMENTICIO**

Es preciso hacer figurar en el régimen alimenticio cierta cantidad de alimentos de cada grupo para equilibrar la ración y proporcionar al organismo todo lo que éste necesita. Se puede equilibrar el régimen en el conjunto

de comidas administradas durante el día.

Algunas equivalencias deben ser tomadas en cuenta por la mamá ya que ayudan a variar los menús sin temor a cometer errores.

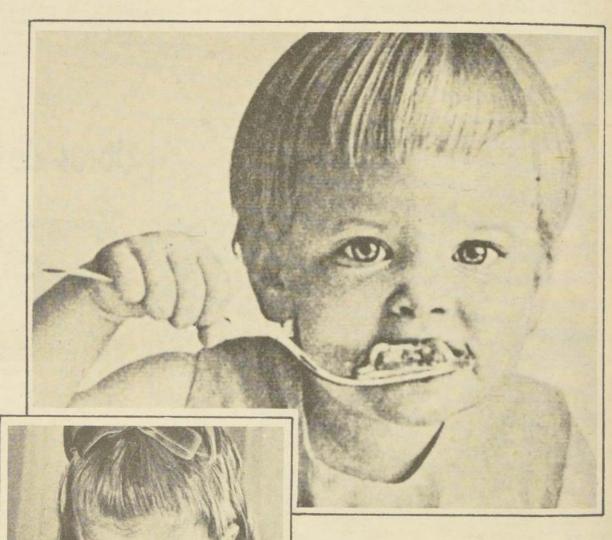
Un vaso de leche de 150 gramos puede ser reemplazado por un frasquito de yogurt o dos porciones de quesillos o 35 gramos de queso

### APETITO VARIABLE

El niño como el adulto, puede presentar un apetito variable, no se le debe obligar a tomar como un autómata la ración básica fijada por el manual de puericultura. Si come un poco menos en una comida, tomará la revancha en la siguiente. Si este período delicado, durante el cual se pasa del régimen lácteo al variado, no se lleva a cabo con la facilidad deseada, no se debe crear en torno al niño una atmósfera de tensión que sólo conseguirá acrecentar su resistencia y podría conducir a un rechazo total de alimentación. Se debe permanecer amable y tranquila, lo cual no es tan fácil como parece, manteniendo siempre la firmeza de no ceder y en ningún caso reemplazar la comida rechazada por leche.

• Alimentar bien al niño no significa darle de todo, sino que elegir adecuadamente lo que contenga las vitaminas necesarias para que su pequeño organismo se vaya desarrollando normalmente.

• Los alimentos de origen animal, es decir el queso, carne, pescado y huevos aseguran al niño, en un régimen variado, los prótidos que son indispensables para el crecimiento. La leche, cuya ración cotidiana no sobrepasa en término medio los 500 ó 600 gramos en total, no los entrega en cantidad suficiente.



# Sugerencias Prácticas

### PARA QUE NO SE DESHAGA LA MERLUZA

La merluza es un pescado de carne muy fina, que debe cocerse casi al vapor, en un canastillo o rejilla que pueda sacarse del líquido con facilidad. Con 10 minutos de cocción, está lista. Para endurecer la carne de pescado hay que ponerla un rato en jugo de limón.

### PAPAS NUEVAS

Las papas nuevas y chicas pueden cocerse con. piel y sacarla después de cocidas. Si son para freir o asar raspe la piel o cuero con un cuchillo. No las pele.

### PARA SEPARAR LA CLARA DE LA YEMA

Hay muchas d'ueñas de casa que se quejan por no saber separar bien la clara de la yema, esto se consigue sólo con la práctica, pero si Ud. está en ese problema use un embudo regular no muy chico ni muy grande. La clara pasará por el embudo pero la yema no.

### PAN AÑEJO "FRESCO"

Para que el pan añejo quede como recién salido del horno, haga eso precisamente: humedézealo y métalo al horno.

Se impone necesidad de efectuar campañas de divulgación sobre esta dolencia

# UN MILLON DE CHILENOS SUFREN DE ARTRITIS

 Es la más grave de las enfermedades reumáticas y la que tiene mayor incidencia en el ausentismo laboral.

 Ataca a más mujeres que hombres, pero no es incurable, aunque la falta de tratamiento lleva a la invalidez

Un informe reciente de la Arthritis Foundation con sede en Atlanta, Georgia, señala que al menos cincuenta millones de personas en el mundo están parcial o totalmente inválidas como consecuencia de una enfermedad reumática. Trescientos millones sufren de artritis declarada y los otros trescientos, padecen de diferentes dolores e inflamaciones a las articulaciones.

La información, añade, que las enfermedades reumatológicas se dan con igual incidencia en todas partes del mundo y naturalmente Chile no está al margen de las trágicas consecuencias en el plano humano, social y económico que provoca este flagelo.

Las estadísticas demuestran que más de un millón de personas sufren de artritis en nuestro país, mientras otro porcentaje no menos elevado padece de otras formas de reumatismo. Este último grupo de pacientes cuyo futuro no es tan rigurosamente adverso como el de los artríticos, representa sin embargo uno de los problemas más graves, porque aunque la enfermedad es cronica, se car teriza por períodos de aparente cesación y otros de crisis. Si a esto agregamos el agravante de que habitualmente pasa mucho tiempo antes que la enfermedad se detecte, porque el enfermo no acude al médico a tiempo, concluiremos que su recuperación y la erradicación total de la enfermedad se hace cada vez más difícil. Por regla general, el afectado acude en plena crisis al médico y cuando se siente bien, abandona el tratamiento.

Las estadísticas han comprobado que un enfermo que abandona su tratamiento por cinco años, al retomarlo tiene la mitad de las posibilidades de erradicar la enfermedad, explica el doctor Roberto Arinoviche, jefe Reumatología Hospital Salvador.

Cualesquiera de las variantes del reumatismo exige un tratamiento rápido y prolongado que controle y reduzca la inflamación, aminore los dolores y evite la destrucción de articulaciones y tejidos que la circundan.

### TAN ANTIGUA COMO EL HOMBRE

De todo el mundo se han hecho conocidos los

D

PACIENTES en tratamiento en el Hospital San Juan de Dios.

diferentes efectos de una enfermedad reumática, entre ellos, los más comunes son los nudillos engrosados por la artrosis, la rigidez de la columna como consecuencia de la espondilosis anquilosante, la paralización momentánea derivada de un fuerte dolor y tantos otros que hacen ingresar en ocasiones al reumatismo al rubro de las enfermedades profesionales. Estas últimas se producen generalmente por malas posturas o constantes esfuerzos físicos, sin embargo, el más grave de todos estos males es la artritis reumática que comienza a atacar a sus víctimas entre los veinte y cincuenta años y que poco a poco los va marginando de la vida normal hasta convertirlos en inválidos, con evidentes deformaciones en las extremidades.

La palabra artritis viene del griego, significa "articulación inflamada". El término reumatoide o reumática indica los dolores e hinchazón que la acompañan.

La historia de la enfermedad es larga, sus efectos desastrosos y sus víctimas, están en el sexo femenino.

Sócrates clasificó la artritis como la enfermedad más común en Grecia y los científicos modernos han descubierto signos de artritis en las momias egipcias, que datan de 8000 años antes de Cristo.

El tratamiento de la enfermedad es tan extenso como su historial y en él encontramos los brazaletes de cobre, el té de alfalfa, las mezclas de miel y sal, los baños termales, masajes y tantos otros recursos que muchas veces aparentemente dan resultados como consecuencia de la caprichosa naturaleza de la enfermedad. No obstante, la sucesión de crisis luego de un período de calma indican que no se ha erradicado y que se hace indispensable un tratamiento largo y riguroso que la controle.

Los síntomas más comunes de las enfermedades

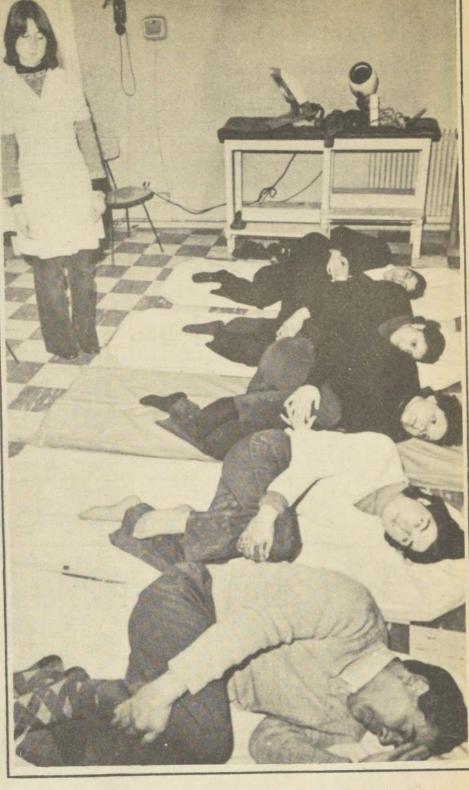
Hinchazón anormal y lesiones de tipo ulceroso en la piel cerca de las articulaciones, pequeños dolores, contractura en el músculo, imposibilidad de efectuar movimientos finos, molestias constantes, aunque no sean de mucha intensidad, inflamación de las extremidades por las mañanas.

Comúnmente estas molestias insignificantes pueden estar dando la voz de alarma, cualquiera que sea la edad del afectado, porque mientras en el pasado las enfermedades reumáticas se asociaron a la vejez, en la actualidad los científicos han determinado que ataca sin discriminación de edad. Entre las afecciones corrientes se encuentra la artrosis juvenil cuyas víctimas están más expuestas a contraerla entre los cuatro y los ocho años y entre los doce y dieciseis.

Si bien es cierto que el origen y la curación de las enfermedades reumatoideas no entran en el campo de los problemas resueltos por la medicina, hoy está determinado que a los factores hereditarios se suma un virus que posiblemente provoque la enfermedad. En cuanto a su curación, debemos decir que no se ha logrado, lo cual no significa que la enfermedad es incurable, por el contrario es absolutamente erradicable siempre y cuando se siga una rutina de medicamentos y ejercicios de rehabilitación que son capaces de mejorarla en forma absoluta.

Durante largos años, se creyó que el clima influía en la proliferación de enfermedades reumatoldeas. En la actualidad se ha comprobado que no tiene incidencia, aunque en ciertas condiciones de menor presión y mayor humedad el dolor que es una de sus consecuencias, se produce con mayor intensidad.

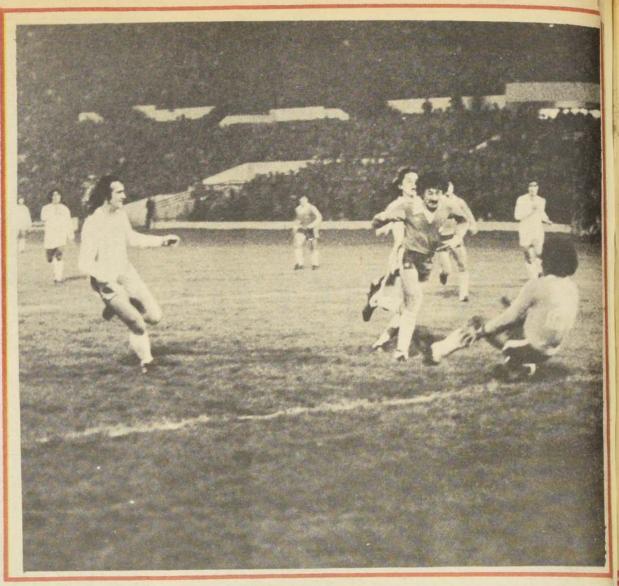
En cierto modo, no sólo los pacientes son responsables de la mejoría de sus enfermedades, asegura el doctor Arinoviche, la sociedad con sus autoridades y sus medios de comunicación también pueden colaborar influyendo mediante campañas esporádicas en las víctimas y potenciales víctimas para que tomen conciencia de su enfermedad y que no abandonen sus tratamientos. Nadie puede olvidar que en nuestro país el reumatismo ocupa el primer lugar como causa del ausentismo laboral y es la mayor causal de enfermedad e invalidez, de acuerdo a lo demostrado por las estadísticas.



-SEGUNDO GOL. Leonardo Véliz, habilitado magníficamente por Yáñez, entró con decisión y cuando el meta venezolano Vega trató de achicarle el ángulo, lo venció con un disparo bajo y cruzado.

# Chile Jugó Como se Debe Jugar: al Ataque

• El criterio abiertamente ofensivo, con que encaró el partido la selección chilena, trajo consigo una goleada "histórica" para la débil representación venezolana



CANCHA .- Estadio Nacional. ARBITRO: Enrique Labó, de Perú.EQUIPOS.- Selección de Chile (7).- Osbén; Galindo, Soto, Valenzuela
y Escobar; Rivas y Rojas; Yáñez, Caszely, Peredo y Véliz.- Selección
de Venezuela (0).- Vega; Castellanos, Castro, Vidal y Campos; Santana, Sánchez y Páez; Castillo, Carvajal y Mendoza. GOLES.- En el
primer tiempo a los cinco minutos, Peredo, movilizado oportunamente
por Caszely, abrió la cuenta para Chile. Sobre los 23 minutos, Véliz,
puesto en juego por Yáñez, entró resueltamente y con remate bajo
cruzado anotó la segunda cifra chilena. Posteriormente a los 30 minu-



POR UN "PELO"... Un remate cruzado de Peredo salió levemente fuera pegado al palo. En la incidencia, el arquero Vega nada podía hacer. Fue esta una de las posibilidades que tuvo el elenco nacional y que por centímetros no concretó.

tos, Rivas, con un espléndido disparo a media altura batió por tercera vez al meta venezolano. Resultado del primer tiempo: Chile 3, Venezuela 0.- En la segunda etapa a los 7 minutos, un foul cometido por Vidal en perjuicio de Caszely, lo sirvió Rivas, quien con un remate certero, dejó sin opción al arquero Vega. Sobre los 12, Peredo, señaló el quinto tanto de la selección chilena. Soto a los 30 marcó el sexto gol chilena y Váñez a los 37, el séptimo.

chileno y Yáñez a los 37, el séptimo.EXPULSION. Cuando se jugaban 7 minutos del segundo tiempo, el árbitro expulsó de la cancha al jugador Vidal de Venezuela. CAMBIOS.- En la selección de Venezuela, Cadena sustituyó a Castillo.- En la selección de Chile, Neira reemplazó a Rojas.

La cuenta simplifica el comentario. La selección chilena, ampliamente superior al modesto representativo venezolano, no tuvo ningún problema para alcanzar una victoria rotunda y categórica e incluso, por las situaciones muy claras que se procuró, pudo la cuenta haber sido mucho más amplia

mucho más amplia. Sin embargo, no importa mucho la cuantía de las cifras, ya que ellas provinieron de una modificación sustancial en el esquema de juego del conjunto chileno, que es precisamente lo valedero del triun-

Al revés de lo que había hecho en los partidos jugados en Venezuela y Colombia, en esta oportunidad el cuadro nacional dejó de lado el fútbol anodino y lleno de miedo, para entrar por la senda de un ataque constante y ambicioso, ante el cual, la confundida, aunque enturiasta defensa venezulana, nada pudo hacer.

entusiasta defensa venezolana, nada pudo hacer.

Atacando Chile y defendiendo a "muerte" Venezuela sus posiciones, la suerte del partido no podía tener otro cauce que la victoria amplia del conjunto local, puesto que el rival, sin otras armas que su entusiasmo y un discreto manejo de la pelota, no tenía posibilidad alguna, salvo la muy precaria que podía sustentarse en el remate de Páez, o en la arremetida personal del centro delantero Carvajal.

Ante un diferencia colectiva tan clara de recursos, el resultado fue obvio, con el agregado que las individualidades chilenas, empujadas por el aliento ensordecedor del público, jugaron excepcionalmente bien, sobre todo los dos conductores: Rivas y Manuel Rojas. Este último dinámico y hábil en la proyección de los pelotazos largos, para la entrada veloz de Caszely y Peredo, causó verdaderos destrozos en la retaguardia venezolana.

En cuanto a Rivas, cumplió una faena sencillamente "redonda" ya que al margen de conducir sensatamente, luchó, dinamizó su febril accionar e incluso marcó dos goles, de los cuales el primero fue de alta categoría técnica. Junto a los mediocampistas también destacaron Peredo, Galindo y Valenzuela, en el bien entendido sí, que el trabajo del defensa central fue simple, por la escasa producción ofensiva de Venezuela.



Representante Legal y Director:

Eduardo Guzmán Riveros

Agustinas 1269—Fono 82222

Santiago, Jueves 30 de Agosto de 1979

# INFORMATIVO



**ECONOMICO** 

# Precio del Cobre

Un leve repunte experimentó ayer el precio del cobre al cotizarse al 92,383 centavos, de dólar la libra en la bolsa metalera de Londres, en comparación con el anterior valor alcanzado que fue de 91,833 centavos de

La comisión chilena del cobre informó que se transaron seis mil 050 toneladas métricas de cobre fino y que el precio a futuro quedo en 91,257 centavos de

El precio promedio en lo que va corrido del año llega a la 86.743 y en el presente mes a 89,153 centavos de dólar la libra.

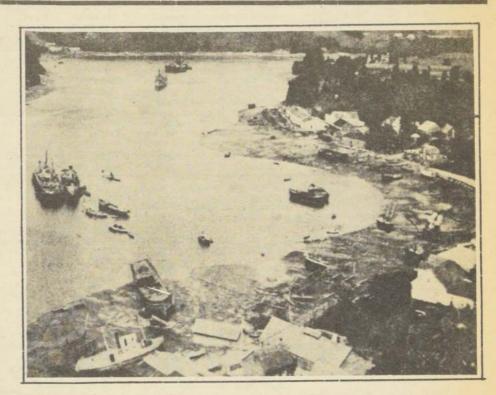
Puerto Montt

# Cierran los Viveros del Canal Tenglo

La presente semana será la última en que funcionen viveros en el sector del canal Tenglo, de acuerdo a una resolución de la Dirección Regional de Pesca, que notificó a todas las personas e instituciones que realizan actividad viverista allí, de dicha prohibición.

La medida se basa en la calidad bacteriológica de las aguas del canal, que presentan una contaminación superior a la máxima para viveros condicionados. En el canal Tenglo no hay ningún vivero ni apostadero de martscos autorizado por el Servicio Nacional de Salud, por no cumplir con el reglamento sanitario de alimentos.

Desde el sábado primero de septiembre el servicio de pesca aplicará sanciones de acuerdo a la legislación vigente a las personas o instituciones que mantengan tales actividades en el sector señalado.



EL ALTO INDICE de contaminación de las aguas del Canal Tenglo, que se observa en la foto de archivo, ha obligado a las autoridades a prohibir la existencia de viveros en dicho sector.

PRECIOS A CONFITERIAS DE GALLETAS.

ENCUESTA Nº 636 /

LA INFORMACION DE PRECIOS ES OBLIGATORIA. SIN EMBARGO, LA VIGENCIA DE ELLOS ES VOLUNTARIA, NO OBSTANTE, SU INCUMPLIMIENTO A LOS DATOS PROPORCIONADOS MERECE SANCIONES- DENUNCIAS AL FONO 725184.-

Los valores a	quí consignados	están viger	tes a con	tar del	dia 23 de	Agosto de	1979.		
		EST.MONE- DA.L/7	TEATINOS 412	ALAMEDA S 859		STO.DOMIN- GO. 878	MERCED AT	LAMEDA I 3189	RARRAZAVAL 3251
GALLETAS HUCKE: Champagne Coco Soda Limón Vino Obleas Helado	100 Grs. \$ 180 " 195 " 180 " 165 " 110 "	27,50 27,50 27,50 27,50 27,50 27,50	33 25 28,50 28,50 23	32 25 19,90 25 25 20	29 25 22 25 21	26 25 18  23 18	28 24,50 21 24,50 24,50	31,90 27,80 24,50 27,80 27,80 27,80 22,80	23 20 23 23 19,50
GALLETAS MAC-KAY Vino Obleas Chicas Limón Soda Champagne Agua	170 Grs. 100 " 170 " 180 " 90 " 175 "	27,50 27,50 27,50 27,50 27,50	28,50 23 28 28	28 20 28 19,90 32 19,90	25 20,50 25 24,50	23 18 23 18 21	24,50 19 24,50 21 28 21	24 24,30 24,30	23  22 25 23
GALLETAS A GRANE Agua sin Sal Vino Soda Obleas Museo Limón Champagne	T HUCKE:  1 Kilo 1 " 1 " 1 " 1 " 1 " 1 "	144 200 146	112 128 112 160 112 128 192	100 120 108 160 100 125 180	84  88 164 100 120 180	100 100 152  176	100 140 90 156	108 124 108 176 104 124 152	132 96 160 96
- VIGENCIA DE	PRECIOS:	15 ds.	10 ds.	15 ds.	15 ds.	30 ds.	20 ds	10 ds.	20 ds.



## **CIGARRILLOS IMPORTADOS**

Ponemos en conocimiento del Público Consumidor, los precios de nuestros cigarrillos importados de Estados Unidos.

Chesterfield sin filtro \$ 22 Chesterfield con filtro \$ 27

Venta por mayor a comerciantes en calles: Carmen 97 Santiago Emilio Vaisse 558 Santiago SODICI LTDA.

# Económicos



### JUDICIALES Y LEGALES

QUIEBRA Soc. Exportadora de Frutos de Chile Ltda. Sexto Juzgado en lo Civil de Santiago Resolución 14. agosto. 1979 tuvo por presentada la nómina de créditos reconocidos, gurando los siguientes: Valistas Reconocidos: Forestal Vigo Lt-da. \$ 8.100,00 e intereses que correspondan: Banco de Chile US\$ 699.375,68 en su equi-valente en moneda nacional al tipo de cambio vigente al día anterior a la declaratoria; Vic-toriano González Hernández. \$82.593,79 e intereses que correspondan; Valistas Impug-nados: Forestal Vigo Ltda. \$3.009,56 en todo lo que exceda al interés legal; Banco de Chiles Conversión en moneda nacional de US\$ 699.375,68 en todo lo que exceda al tipo de cambio vigente al día anterior a declaratoria de quiebra y US\$ 81.610,90 por intereses Victoriano González Her-nández \$ 64.740,07 en todo lo que exceda al interés legal; Preferentes Reconocidos: Banco do Brasil US\$ 92.743,23 (menos interés legal entre vencimiento crédito v día declaratoria) en su equivalente moneda nacional al tipo de cambio vigente al dia anterior a la declaratoria, art. 2477 C.C.; Preferentes Impugnados: Banco do Brasil Conver sión en moneda nacional de US\$ 92.743,23 en todo lo que exceda al tipo de cambio vigente al dia anterior a la declaratoria de quiebra y \$ 24.000. Secretaria.

POR robo queda nulo creden-cial de Impuestos Internos a nombre de María Farías Pinto, su uso indebido es penado por la

30-31-1°

POR robo queda nulo cheque ACAA Nº 626970 Cta, Nº 786542-5 por \$ 52000 Bco.Sud 28 - 29-30

EXTRACTO Sentencia Di-solución de Sociedad. Gabriela Ide del Pino, Secretaria del Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago, actuaria Juicio Arbitral "Cobquecura, Agricola y Forestal Ltda.", autoriza extracto sentencia arbitral dictada por don José Antonio Morales Campos, 30 de julio 1979, firme y ejecutoriada. Socio Luis Jiménez, represen-tado por José Depassier Portales pidió árbitro, disolución de sociedad, causal insolvencia de ella y pérdida más de 30% capital social ejercicio 1978. Socio Patricio De La Sotta reconocer efectividad hechos constitutivos, insolvencia aluconstitutivos insolvencia aludida. Rindiose prueba docu-mental e inspección personal del tribunal, acreditose efectividad hechos constitutivos causales de disolución pedida. Considerandos sentencia analizan prueba producida. Sentencia declara disuelta por causales alegadas y usuera por causaies aiegadas y probadas sociedad "Cobque-cura, Agricola y Forestal Ltda", constituída escritura pública Notario Santiago Eduardo González Abbott, 10 de mayo 1978, inscrita fs. 4.931 No. 2.575, Registro Comercio San-tiago, año 1978, Sentencia ordena reducir extracto a escritura pública, inscribirla publicarla. Agosto 16, 1979, notifique sentencia ambas partes juicio arbitral. Certifico, sentencia se encuentra ejecu-toriada. Autorizo extracto precedente. Gabriela Ide. Ac-

QUIEBRA: Industria Termometalúrgica S.A.C. e Cuarto Juzgado en lo Civil de Santiago. Resolución 13. agos-to. 1979, tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos, figurando los siguientes: Valistas Reconocidos: Soc. José A. Lecaros y Cía. Ltda. \$ 15.184.80 intereses corrientes y gastos protesto; Sierra Délano Jorge \$ 56.989,72 más intereses parta pago. Farraterio Santiago. hasta pago; Ferreteria Santiago S.A. \$ 16.305,00; H. Briones y Cia. S.A.C.I. Ingenieros

\$ 3.537,00 más intereses; Valistas Impugnados: Marcos Torres, Jaime Osvaldo \$ 94.101,34 intereses y costas: Preferentes Reconocidos: Ser-vicio de Tesorerías \$ 3.225.555,41 Art. 2472 N° 5 C.C.: Cia de Seguero Co-C.C.; Cía. de Seguros Generales Lloyd de Chile S. A US\$ 181,74 e intereses, Art. 118 N° 7 Ley 4558; Caja de Pre-visión de Empleados Parti-culares \$ 122,895,25. Art. 2472 N° 5 C.C. y 664 C. del T.; Caja de Previsión de Empleados Parde Previsión de Empleados Par-ticulares \$ 791.600,72 Art. 2472 Nº 5 C.C. y 664 C. del T.; Caja de Previsión de Empleados Par-ticulares \$ 145.379,08. Art. 2472 Nº 5 C.C. y 664. C. del T.; Caja de Previsión de Empleados Particulares \$ 29.229,50 Art. 2472 N° 5 C.C. y 664 C. del T.; Caja de Previsión de Empleados Par-ticulares \$ 573.900,35. Art. 2472 N° 5 C. y 664 C. del T.; Caja de Previsión de Empleados Par-ticulares \$ 573.900,35. Art. Caja de Previsión de Empleados Particulares \$ 182.894,00. Art. 2472 Nº 5 C.C. y 664 C. del T.; Caja de Previsión de Empleados Particulares \$ 112.736,32. Art. 2472 Nº 5 C.C. y 664 C. del T.; Servicio de Seguro Social \$ 1.607.946.74. Art. 2472 Nº 5 C.C.; Caja de Compensación de la Cámara de la Construc ción \$ 144.991,56. Art. 2472 Nº 5 C.C., 38 Ley 17.322 y 664 C. del T.; Preferentes Impug-nados: Servicio de Tesorerias \$ 424,659,70 y su preferencia N° 5 art. 2472 C.C., alegada.; Astudillo Oliver Profirio \$ 396.000,00 intereses y su pref Nº 1 art. 2472 C.C. alegada. Secretaria.

EL depósito Nº 27- 18362-0 de fecha 2/2/78 indefinido reno-vable del Banco de Curicó, sucursal Macul a la orden de Antonio Schimeisser Proschle por \$ 162.304,87 queda nulo sin valor por haberse extraviado.

QUEDA nulo dep. a plazo Nº 71-2845 del Bco,Sud Americano por extravio.

\$18.726.751

1.037.472.-

\$74.977.224 .-

2.825.709.-

(-) 1.321.927

1.503.782

---

28-29-30

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Ernesto Valenzuela Rodríguez a María Isabel, Silvia Alicia y María Regina Valenzuela Daroch y Mónica Valenzuela Rojas, sin perjuicio cónyuge Zulema Rojas. Inventario solemne 31 actual, 15 horas.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Blanca Fernández Unzueta a Carmen, Carmen Paulina, Jose, Maria, Juan y Luis Gaete Fernández. Inventario solemne 3 septiem-

29-30-31

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Lucía Vargas Cabello a cónyuge Florencio Ordenes Rodríguez, sin perjuicio sus derechos. 29-30-31

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Carlos Pérez Fuentes a Carlos Pérez Cid v María Pérez Maulén, sin perjuicio cónyuge Edita Cid Cid. Inventario solemne 3 sep-tiembre 15 horas. 29-30-31

QUIEBRA: CIA Sudamericana de Fosfato S.A. Quinto Juzgado Civil, por resolución 21 agosto 1979, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con siguientes créditos valistas: Banco Estado Chile \$ 41.968,22 reajustes e intereses que pro-cedan. Banco Talca \$ 5.489.255- Valista impugnado; Banco Estado Chile \$ 4.971,204,65 y US\$ 341.675reajustes e intereses que correspondan. Secretaria.

POR extravio queda nulo y sin valor titulo 40.672, de S.A.

NULOS cheques incumplimiento Nº 9209366 Serie A-Z; Nº 9275680 Serie A-Z; Nº 9275681 Serie A-Z. Banco del Estado Matrlz.

EXTRAVIADOS Títulos Nºs 5055- 5929- 6629- 7626- 8677-9454-140-10044-1114-2028-2517- 8499- 8992- 9504 de Chiteco", pertenecientes a Carmen Ortúzar Iira, quedan 29-30-31

EXTRAVIADOS títulos Nºs 5036- 5930- 6630- 7627- 8678-9455- 141- 1115- 2029- 2518-8500- 8993- 9505- 10045 de "Chiteco", pertenecientes a Inés Ortúzar Lira, quedan nulos.

EXTRACTO: En autos Nº 261-79, Segundo Juzgado Civil San Miguel nombramiento rador, menores "San Martín Meriño "Cítase a audiencia de parientes para el 5 día hábil siguiente si fuere sábado a las 10 horas o las 15 si funcionare en la

EXTRACTO: En autos Nº 263-9. Segundo Juzgado Civil San Miguel nombramiento rador, menores "Vizcarro Henriquez" citese audiencia de parientes para el 5 día hábil siguiente si fuere sábado a las 10 horas o a las 15 horas si funcionare en la tarde.

POR auto de fecha 20 de agosto de 1979, Primer Juzgado Civil, se concedió posesión efectiva de doña Socorro González Carrasco a sus hijos legitimos Francis co José v Eva Inés Rojo Gon-zález, misma resolución concede posesión de herencia tes-tada de Eva Inés Rojo González a Francisco José Rojo González en calidad de heredero univer-sal testamentario de la causan-29-30-31

QUEDA nulo por robo depósito a plazo fijo Nº 1063587 del Bco, Español-Chile Of. Central, a/n

Español-Chue O. de Jorge Coulon Bravo. 28-29-30

Cap! suscrito

Cap. pagado

sexto juzgado concedió posesión efectiva Maria Llorens Girhau hijos Florentina y Emilio Plaza Llorens: Raúl, Agustín y Maria Valenzuela Llorens.

SEGUNDO Juzgado concedio posesión efectiva Guido Orsini Schiavini a Ermana y Lilia Or-sini Chendi sin perjuicio de-rechos cónyuge Antonieta Chandi Piacentini Chendi Piacentini.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva testada Marta Berta Juhel Hamon a Inés del Carmen Castillo Diaz. 29-30-31

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Guillermina Longé Palm a Norma Rose Sowter Longé.

29-30-31

QUIEBRA: Distribuidora Importadora Pumac, S.A. Séptimo Juzgado en lo Civil de Santiago Resolución 10 agosto 1979, tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos, figurando los siguientes: Valistas Reco-nocidos: Cia Manufacturera de Papeles y Cartones S.A. US \$ 4.500 intereses y gastos protes-to: Rodrigo Castro Gil \$ 901.041,15- intereses que co-rrespondan y gastos protesto Soc Agricola y Forestal Colcura S.A. [US] \$ 7.805,00 intereses y S.A. US.\$ 7.805,00 intereses y gastos protesto: Banco de Chile \$ 2.800,000- intereses y gastos protesto: Soc. H. Ehler US. 44.456,33- e intereses que correspondan; Valistas Impugnados: Rodrigo Castro Gil \$ 134.552,47.- en todo lo que exceda al interés legal. Ciceda al interés legal; Cía, Sudamericana de Vapores S.A. US \$ 274.371.95 e intereses cobrados: Soc. H. Ehlers \$ 64.621,72- en todo lo que ex-ceda al interés legal; Secretaria.

POR robo quedan nulos los cheques Serie CZA-I Nº 2.346,489 al 2.346.500 del Banco del Trabajo Of. Central 29-30-31

\$462.-

\$462.-

\$ 8.745.696.-

65.382.778.-

848.750.-

Cap. autorizado \$462.-

Autorizada por Decreto de Hacienda #9883 de 1955

## INMOBILIARIA HUERFANOS S.A.

Balance General practicado al 31 de Diciembre 1978

	Caja y Bancos
	Depósitos a Plazo
	Valores Negociables
	Deudores
ACT	IVO FIJO
	Bienes Raices

ACTIVO CIRCULANTE

Equipos de Transporte Maq. Equipos y Muebles Depreciación Acumulada Depreciación Ejercicio

OTROS ACTIVOS

Deudores a Large Plazo TOTAL ACTIVOS

112.895 .-2.834.988.-11.284.323.-4.494.545.-

56.840.167.-880.932.-209.564.-(1.009.619.-) (1.708.043.-)

1.037.472

PASIVO CIRCULANTE Acreedores Varios PASIVO A LARGO PLAZO Banco-Acreedor PATRIMONIO 55.213.001.-

> Otras Reservas de Revalorización Fluctuación de Valores Futuros Dividendos Reserva Legal Otras Reservas de Utilidades

UTILIDAD DEL EJERCICIO

PASIVOS

8.745.696.-848.750 Capital Revalorización Capital Propio Ley 15564 189.460 .-Revalorización Capital Propio D.L. 824 56.249.555 .-3.238.236.-3.565.720.-549.812.-1.082.-

TOTAL PASIVUS

\$74.977.224.-

COLOR OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PA 

ESTADOS DE RESULTADOS

RESULTADO OPERACIONAL Ingresos de Explotación 9.144.440.-Costos de Explotación (6.318.731.-)

RESULTADO NO OPERACIONAL Ingresos fuera de Explotación 1.272.916 Gastos Financieros ( 2.069.431.-) Corrección Monetaria ( 525.412.-)

UTILIDAD DEL EJERCICIO

CUENTAS DE ORDEN

GALANTIAS DEL DIRECTORIO LETRAS EN GARANTIA

14.000 .-

84.669.-

1.503.782.-

14.000.-

CERTIFICADO DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Certificamos haber revisado el presente Balance encontrando sus saldos conformes con el Libro Mayor

Sergio Yavar Castro

Pedro Mandiola Castillo

Carlos Salgado Vargas Gerente

Antonio Rojas Lastra C.C. 4678 L. 904991

### JUDICIALES Y LEGALES

DECIMO Cuarto Juzgado Civil Santiago, concedió posesión efectiva herencia intestada efectiva herencia intestada Fidel Zapata Riquelme sus hijos legítimos María Fidelina, Silvia del Carmen y Feliciano Enrique Zapata Echeverria; a Luis Alberto, Eugenia de las Mercedes Rosa Jeannette, Verónica Loreto y Marco Antonio Zapata Muñoz sin perjuicio derechos convuge sobreviviente Rosa Ester Muñoz Vallejos. Se fija fac-ción inventario splemne el diez septiembre, 15,30 horas. El Secretario.

29-30-31

QUIEBRA: Soc. Exportadora de Frutos de Chile Ltda Sexto Juzgado en lo Civil de Santiago Resolución 14 agosto 1979, fijó como fecha cesación pagos fallida el día 25 de abril de 1977. Secretaria.

29-30-31

OUIEBRA: Industria Termometalurgica S.A.C. e I. Cuarto Juzgado en lo Civil de Cuarto Juzgado en lo Civil de Santiago. Resolución 13 agosto 1979, fijó como fecha cesación pagos fallida el dia 15 de julio de 1976. Secretaria.

QUIEBRA Socometal S.A. Ter-cer Juzgado en lo Civil de San-tiago. Resolución de 10 de julio de 1978, tuvo por verificado en forma extraordinaria crédito de ludutria. Azuarera Nacionel Industria Azucarera Nacional S.A. Iansa, por \$ 921.857,86.

QUIEBRA: Olga Hurtado Tribaldo, Tercer Juzgado Civil, por resolución 22 agosto 1979, fijó como fecha cesación pagos fallido el 20 abril 1979.

29-30-31

DECIMO Juzgado concedió la posesión efectiva Jorge Alci-biades Zúñiga Riquelme para Jorge Enrique Zúñiga Matus, sin perjuicio derechos cónyuge Hilda Matus Cornejo.

QUIEBRA: Moisés Hites Averburk, Primer Juzgado Civil, por resolución 22 agosto 1979, tuvo por presentada Cuenta General Administración, que se tendrá por aprobada si no fuere objetada dentro plazo legal. Secretaria.

POR robo queda nulo talonario cheque Banco de Chile Of. Central C 72459-07 Serie KE N° 9809027-075. 29-30-31

NOTIFICACION. Primer Juzgado Civil Santiago. En Ex-pediente 75278, Ramón Espinoza con Maria Barraza, nulidad matrimonio, dictóse siguiente auto prueba: San-tiago, nueve agosto 1979. Por acusada rebeldía. Vistos: Recibese la causa a prueba sobre siguientes puntos: Domicilio de partes a fecha celebración de matrimonio y residencias de éstas durante tres meses anteriores; 2. Si Oficial Civil correspondía o no a dichos domicilios y residencias. Pu-bliquese en "El Cronista". Her-mosilla. Torres. Notifico auto de prueba a María Luisa Barraza Rodríguez. Secretario

POR robo queda nula tarjeta Indentificación Beo Estado Nº 308610-0

28-29-30

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Silvia Almeyda Pizarro, para Manuel y Maria Espech Almeyda. 28-29-30

ORDEN de no pago cheque Banco Español Chile serie Banco Espanoi C.... 829118 por extraviado. 30-31-1

AGRADEZCO las condolencias a mis colegas y familiares por haberme acompañado. Dei-

MODIFICACION Directiva Sindicato Prof. EE. EE. Car-bonet S.A. Puente Alto. Presidente: Francisco Bustos R.; Secretario: Sergio Figueroa S.; Tesorero: Guillermo Cataldo R.: Puente Alto 25 Agosto 1979

DESIGNACION de Directorio. En Junta General Ordinaria de accionistas de 8 de junio de 1979 eligió como Directorio de H Manufactura de Tubos de Acero S.A. por el término de un año a las siguientes perso-nas: Roberto Viejo Monte-marano; Maximo Viejo Rodríguez y Roberto Parragué

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Unión Química Accionistas de Unión Quimica Americana S.A. celebrada el 30 de abril de 1979 se designó como Directorio por un período de. 2 años a las siguientes per-sonas: Rafael Kirberg Radovit-zky, Alberto Eduardo Kirberg Malchuk: Alberto Kirberg An-

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Química Flesch S.A. celebrada el 20 de julio de 1979 se designó como Directorio de la Sociedad a las siguientes personas: Edward Barr; Stuart Z. Krinsly: Cond. Z. Krinsly; Gordon Mac-quaker; Alejandro Schlesinger Singer; Carlos Schlesinger Flesch. Tibor Veszpremi Schlesin-

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Pomos Industria Metalúrgica S.A. de 7 de mayo de 1979 se designó por un año como Directorio de la Sociedad a las siguientes personas: Guillermo Tornero Baeza; Boris Subelman Bortnic; Patricio Salinero Arrigorriaga; Felipe Fliman Subelman; Eduardo Bellinghausen Pizarro

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Industria Ma-derera Fernando Mayer S.A. celebrada el 30 de abril de 1979 se designó como Directorio a las siguientes personas: Ruth Mayer Winter; Adriana Sch-mitt Yoma; David Yankelevich Weisben

POR haberse extraviado los siguientes títulos de la Cía de Petróleo de Chile "COPEC" a nombre del Sr. Urbano Aguilera Astudillo, quedan nulos por haberse dado el aviso corres-pondiente: Título Nº 288242 con 23 acciones, título Nº 289534 con 78 acciones; título Nº 293432 con 14 acciones; título 308121 con 52 acciones título 311025 con 80 acciones; titulo 312583 con 38 acciones título 313686 con 61 acciones; título 313687 con 67 acciones titulo 323192 con 56 acciones titulo 337244 con 23 acciones; titulo 355047 con 35 acciones; titulo 372099 con 50 acciones; título 389009 con 55 acciones; título 409253 con 110 acciones título 77054 con 1254 acciones titulo 77054 con 1672 acciones: titulo 77054 con 2090 acciones título 007705 con 2090 acciones

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Metalera Neuhaus S.A.C. celebrada el 6 de julio de 1979 se designó como Directorio a las siguientes personas; Titulares:Rodolfo Simke Feldblom; Luis Gollerino Molina; Francisco Maino Scappini; María Teresa Rocco Quiroz: Guillermo Báez Vera; Suplentes: Teresa Ahumada Ahumada Perla Sedini Brom-

POR extravio certificado ahorro a plazo indefinido renovable Nº 32445 del Banco de Chile queda

En Junta General Ordinaria de Accionistas de Laboratorios Recalcine S.A. celebrada el 1º de junio de 1979 se designó como Directorio de la Sociedad. por un año a las siguientes per-sonas: Nicolás Weinstein Rudoy: Alejandro Weinstein Crenovick, Nicolás Weinstein Crenovich.

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Maxwell Modas S.A. celebrada el 29 de junio de 1979 se designó por un año como Directores a las siguientes personas: José Barth Kemeny; Magdalena Firedman Darvas Maximiliano Firedman Lichs-

SEPTIMO Juzgado Civil Mayor Cuantía, resolución 9 de abril 1979, concede posesión efectiva herencia intestada Luis Alfaro y Rosa Amelia Ibáñez a hijos legítimos Eduvina del Carmen, Luis Segundo, Flor Margarita, Betnael Hernán, Luz Amelia y Leonardo Martin Alfaro

PRIMER Juzgado Civil Mayor Cuantía, resolución 6 agosto 1979, concede posesión efectiva herencia intestada doña Mer-cedes Inés Yáñez Valenzuela a hermana legítima María del Rosario Yáñez Valenzuela. 30-31-1

AUTOS 2.733-79- Cuarto Juzgado Civil de Santiago-No-tifícase Gregorio Ferrada, traslado ordenado petición Tesorería Comunal Las Condes decretar caducidad concesión minera Rol 166. San Diego 25, por no pago, patente periodo 28 de febrero de 1980 Secretaria. 30-31-1

IMPORTADORA Industrial Bulnes S.A.C. Pago de dividendo Nº 3. Cierre Registro de Ac cionistas. El día 12 de septiembre de 1979 se pagará el Dividendo Nº 3 de \$ 0.0288 neto por acción, para cuyo efecto el Registro de Accionistas per-manecerá cerrado desde el 7 al 12 de septiembre de 1979, ambas fechas inclusive.

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva herencia tes-tada Raquel Mayers Glehy, para Osmán Tapia Ramos y Luis Valencia Quierci.

QUIEBRA: Miguel de San-groniz Aurrecochea. Tercer Juzgado en lo Civil de Santiago. Resolución 8 noviembre 1978 tuvo por presentada nómina de créditos reconocidos figurando los siguientes: Créditos valistas reconocidos: Alfredo Baltra García \$ 16.720,00; Beltrán Ilharreborde S.A \$ 212.398,81 e intereses; Manufacturas del Cuero S.A. \$ 21.473,45 e intereses; Cia Chilena de Electricidad S.A. \$ 7.140,09 e intereses D. Ley 1057; Curtiembre Salvador Caussade S.A \$ 9.824,66 y \$ 1.022,26 in-tereses; Manufacturas de Suela Arauco S.A \$ 33.907,00 e intereses; Créditos preferentes reconocidos; Caja de Compenreconocidos; Caja de Compensación de Industrias del Cuero y del Calzado \$ 18.584,28 Ira. Clase art. 2472 N° 4 y 5 Código Civil; Fisco de Chile \$ 3.202,42 I°. clase art. 2472 N° 8 C. Civil; Caja de Previsón Empensación de Compensación de C pleados Particulares \$ 136.302,56 1ª clase art. 2472 Nº 5 C. Civil; Créditos valistas impugnados; Alfredo Baltra Garcia \$ 8.360,80 reajustes y García \$ 8.500,55 rentas futuras. Secretaria. 30-31-1

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efec-tiva Carlos Mora Sotelo y de Rosa Encalada Bustos a su hija legitima María Luisa del Carmen Mora Encalada, y se con-cedió posesión efectiva de don Carlos Mora Sotelo y de doña Arinda Morales Cortés, a sus hijos del segundo matrimonio Alicia del Carmen Emilia Lucia, Yolanda del Carmen y Carlos Segundo Mora Morales. La Secretaria.

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Importadora y Exportadora Hans W. Schloss S.A.C de 14 de mayo de 1979 se designó como Directorio de la Sociedad por el período de un año a las siguientes personas: Juan Gungenheim Bayerthal; Carlos Jassen Wtzel; Hilda Ordóñez Herrera; María Cristina Correa Díaz Luis Meza Lavín.

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Distribuidora Electrónica Televideo S.A. de 27 de abril de 1979 se designó como Directorio de la Sociedad a las siguientes personas: Lydia David von Nolcken; Juan Simón Goetzel; Roberto Simon David; Heriberto Fuentes

4

Un N

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Confecciones Sita S.A. de 15 de junio se designó como Directorio por el período de un año a las siguientes personas; Magdalena Max Weiss; José Szita Pers; Gabriela Birkas

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Plásticos Elto S.A. celebrada el 5 de junio de 1979, se designó por el período de un año como Directorio a las siguientes personas: Hanna Lea Rosner Lowi; Annelies Heutschel Shurnik; Margot Klug Bal-

EN Junta General Ordinaria de Accionistas de Metalúrgica Winter S.A. celebrada el 18 de julio de 1979 se designó como Directorio por dos años a las siguientes personas: Kurt Seel-man Willner: Hans Gronemann

Pless; Werner Schnitzler Si-mon: Margot Spier Leveson; Sylvia l Meyer Koch 30

# **MARIENBERG CIA. COM, DE SACOS S.A.**

ESTADOS FINANCIEROS

### Balance al 31/12/78

Activo Circulante	25.787
Pasivo Circulante	(4,639)
Capital de Trabajo	21.148
Activo Fijo	3.849
Otros Activos	6.292
Pasivo de Largo Plazo	(9.264)
Patrimonio Neto	22.025
	=======

Resultado entre el 19/1 y el 31/12/78

Ingreso de Explotación	57.308
Costo de 'xplotación	(45.283)
Margen de Explotación	12,025
Gastos de Administración	
y Ventas	(5.962)
Resultado Operacional	6.063
Otros Ingresos/(Egresos)	3.367
netos no operacionales	(3.728)
Corrección Monetaria	
(más/menos)	2.717
Resultado antes de im-	
puesto a la renta	2.985
Impuesto a la renta	(478)
Utilidad/(Pérdida) neta	2.507

Firma del Gerente General

Firma del Contador

-----

### JUDICIALES Y LEGALES

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efec-tiva Carlos Alberto Contreras Ramírez a Isabel, Maria, Carlos y Yolanda Contreras Vega, sin perjuicio derecho cónyuge Maria Vega Gatica.

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efec-tiva Emelina Ida Vásquez Retamal a Lorena y Danissa Camarada Vásquez, sin perjuicio derecho cónyuge Pedro Camarada Sanfurgo, practicare inventario solemne el 3 de sep tiembre del presente, a las 14,30. Secretaria.

AGROFRUT Ltda. Ubicada en Talagante camino a Caram-pangue Kms.3,rut: 85.345.300-5, comunica que ha extraviado las siguientes facturas no uti-lizadas, quedan nulas Nos 00002 al 00050.

30-31-1

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Ibáñez Vicencio a Jorge, Sergio y Maria Ibáñez Lorca, sin per-juicio cónyuge Isabel Lorca Vilche. Inventario. solemne 4 septiembre 16 horas.

TERCER Juzgado concedió posewión efectiva Ana Enrich Terron a Eduardo Benítez

30-31-1

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva José López Salinas a Angel, Dominga, Carmen Rosa Augusto, Isabel e Inés López Tapia, sin perjuicio conyuge Aurora Tapia Vergara. Inventario solemne 5 septiembre 16 horas.

HABIENDOSE extraviado el titulo 11006 por una acción de Unión Inmobiliaria S.A. per-teneciente a Fernando Mackenna Lazcano, queda nulo.

30-31-1

HABIENDOSE extraviado el título 877 por dos acciones de Unión Inmobiliaria S.A. perteneciente a Francisco Larraín Mancheño, queda nulo.

30-31-1

NOTIFICACION. Ante Tercer Juzgado Civil Santiago, autos Rol Nº 2904-78, caratulados: Safico S.A.I. con Paños Gothi S.A.C.I., presentóse fs. 20 don Jaime Cerda Troncoso, renunciando patrocinio y poder otor-gado por demandada, vista no tener contacto representante ejecutada más seis meses fecha. Tribunal resolvió: Santiago 18 julio 1979. Téngase presente y notifiquese al poderdante en forma legal. Retamales, Juez. Yáñez, Secretaria. Fojas 21, solicita notificación avisos a representante demandada don Paul Eichwald Meissner por ignorar su paradero actual. Tribunal proveyó: Santiago, 23 agosto 1979. Como se pide y notifiquese por avisos en El Cronista. Retamales, Juez. Yáñez, Secretaria. Lo notifico a Paul Eichwald Meissner.Secretaria.

30-31-1-2

BANCO Real nulos cheques extraviados AA Nº 100808 al Nº 100825 cuenta 457-10

POR robo no pago de cheque Nº 1458707. Banco Chile-Sucursal Huelén.

30-31-1

QUIEBRA: Industrias Textiles Revlon S.A. Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 24 agosto 1979 tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con crédito de: Julia Guajardo y otros \$803.261,15, más reajustes, preferente art. 69. D.L. Nº 2.200. Secretaria.

30-31-1

DECIMO Tercer Juzgado concedió posesión efectiva Trinidad Andrea Chaves Olivares y Agustin Lalanne Echeverria a Herminia Margarita Chaves Olivares. 30-31-1

QUIEBRA: Sociedad Construcciones Metálicas Socometal Tercer Juzgado - Civil Santiago presentóse Raúl Varela Morgan, abogado, representación Banco Osorno y La Unión; Lo principal, verificando siguientes créditos provenientes pagarés: a) US\$ 837.834, moneda co-rriente Estados Unidos Norteamerica, por capital; US\$ 102.952.88 igual moneda por intereses; \$ 172.487, por gastos protestos y \$ 54.830,10 por impuestos, timbres, estampillas y papel sellado. Sumas en dólares

moneda mencionada verificanse

este acto para que sean pagadas

por su equivalente moneda nacional tipo cambio vigente fecha pago efectivo; b) US\$ 59.722.25 moneda corrien-te Estados Unidos Norteamérica, por capital; US\$ 8.045,32 igual moneda por intereses y \$ 11.284, por gastos protestos. Sumas en dólares moneda antes men-cionada se verifican este acto para que sean pagadas su equivalente moneda nacional tipo cambio vigente fecha pago efectivo; c) US\$ 140.277,75 moneda corriente Estados Unidos Norteamérica, por capital; US\$ 18.897.14 igual moneda por intereses; \$ 27.398,50 por gastos protestos. Sumas en dólares moneda antes indicada se verifican en este acto para ser pagadas por su equivalente moneda nacional a tipo cambio vigente fecha pago efectivo; d) US\$ 12.461. moneda corriente Estados Unidos Norteamérica, por capital; US\$ 296,67 igual moneda, por intereses, y \$ 2.611,40 por gastos protesto. Sumas en dólares moneda antes mencionada se verifican en este acto para que sean pagadas por su equivalente moneda nacional a tipo cambio vigente fecha pago efectivo; e) US\$ 17.780,60 moneda corriente Estados Unidos Norteamérica, por capital US\$ 463,33 igual moneda por intereses y \$ 3.896, por gastos protestos. Sumas en dolares moneda antes men-cionada verificanse este acto para que sean pagadas por su equivalente moneda nacional a tipo cambio vigente fecha pago efectivo; f) \$ 5.960; por capital; \$ 26.13 por intereses y \$ 298, por gastos protestos; g) \$ 30.000, por capital; \$ 205.48

por intereses, y \$ 608, por gastos protestos; h) \$ 30.000, por capital, \$ 636, por gastos protesto. Providencia. Santiago, treinta mayo mil novecientos setenta y nueve. Lo principal, por verificado el crédito. Primer otrosí, téngase presente; segundo otrosi, por acompañados, con citación, tercer otrosi, como se pide; cuarto otrosi, por acompañada; quinto y sexto otrosfes, téngase presente Notifiquese forma legal. Retamales, Juez; Yáñez Secretaria. Providencia. Santiago, 9 julio 1979. Como se pide. Retamales. Juez. Yáñez Secretaria.

30-31-10

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Raquel Silva Aros a Carlos Meneses May, sin perjuicios de sus derechos de conyuge sobreviviente. 30-31-1

PRIMER Juzgado Civil San-tiago concedió posesión efectiva Tránsito Gallardo Alamos para Manuel de la Barra Requena, heredero testamentario. Se-

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Peralta Vallejo para Manuel y Maria Peralta Maldonado, Paulina, Beatriz y Gonzalo Peralta Cordero, sin perjuicio derechos Nelda Cordero Martinez. Practicaré Secretaria Inventario solemne tres septiembre 1979, quince horas. 30-31-1

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Aurelio Fer-nández Sánchez para Camilo Fernández Visconti y Pablo de Joannes Fernández sin per-tutos december Estale Viscontijuicio derechos Estela Visconti Rojas. Practicaré Secretaria inventario solemne tres septiembre 1979, quince horas.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Muñoz Ibarra para Juana Muñoz Morales. 30-31-1

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Eduardo Gar-cia Rodríguez a Marcelo Eduardo. Ana María, María Loreto, María Teresa Ximena y Cecilia Valenina García Astorga sin perjuicios derechos conyuge María Angélica Astorga Menchaca.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Encarnación Mendoza Ruiz y Leslie Crad-dock Holmes a Myriam Gladys Craddock Mendoza, practicaré inventario solemne 7 septiembre quince horas. Secretaria

SEGUNDO Juzgado de Letras de San Bernardo Rol Nº 360 concedió posesión efectiva de los bienes quedados al fallecimiento de don José Melitón Jorquera Carrasco a sus hijos Celinda de las Mercedes, Manuel Hernán, Mario del Carmen, Luis David, Silvia Magdalena, Juan Bautis-ta, Lilian Marta, Marta Cecilia, José Melitón e Irma del Carmen, todos Jorquera Quezada, en su calidad de herederos, sin perjuicio de los derechos que le corresponden a doña Ismenia Quezada Cerda, en su calidad de cónyuge sobreviviente. La

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Rosa Varas Martínez para Carlos Meléndez Varas, sin perjuicio derechos Alberto Meléndez

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Manuela Daza Umaña para Colombina, María, Yolanda y Juan Péndola Daza.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Edith Vielau Bauer a Fritz Pichaida Vielau, sin perjuicio derechos cónyuge Jorge Pichaida Bulla.

### CITACIONES

COOPERATIVA Ahorro y Crédito Grifo Chile Ltda. cita en conformidad al Estatuto a la 25ava. Junta General Ordinaria de Socios para el viernes 31 de agosto 1979 en Av. Seminario Nº 1393 a las 17,50 y 18,00 horas en 1ª y 2ª citación: Tabla: Lectura Acta 24ava. Junta Gral. Ordinaria; Me moria del Ejercicio; Balance General Ejercicio 1978; Elección propietario Consejo Administración y Comité de Crédito y suplentes; Planes de desarrollo. El Consejo Adminis-

POR acuerdo del Directorio de la Asociación San Bernardo. Citase a una Asamblea General Extraordinaria de socios, a celebrarse el 1º de septiembre de 1979, en nuestro Local de Gran Avenida 9682, a las 10,00 horas, en primera citación. Tabla: 1.- Acta 2.- Informe auditoría para la asociación y fondo de renovación. 3.- Revisión presupuesto asociación. Encareciendo su asistencia, saluda atentamente a Ud. 28-29-30-31

LA Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales "Los Guindos Ltda. Maipú" cita a Junta General Extraordinaria de socios para el día 2 de Sep-tiembre 1979, a las 10 horas y 10,30 horas en primera y segunda citación en el lugar de cos-tumbre Tabla: 1) Lectura Acta anterior y correspondencia. 2) Modificación plano de loteo otros. 3) Aumenta cantidad de socios. -Maipú 28.8.1979.- El Consejo de Administración. 30-31-1

-----

COOPERATIVA de Viviendas "Las Lomas de Maipú" Ltda. cita a Junta General Extraor-dinaria, el viernes 31 de agosto de 1979, 18,30 y 19,00 hrs. Primera y Segunda citación res-pectivamente, calle Dieciocho 246 para tratar. 1) Lectura Acta Anterior. 2) Informe del Con-sejo; 3) Informe de los Cosejo; 3) Informe de los Co-mites; 4) Plano de Loteo y Pavimentación; 5) Exclusión de socios; 6) Varios. El Consejo de Administración.

POR acuerdo del Directorio de la Asociación San Bernardo citase a una Asamblea General Extraordinaria de socios, a celebrarse el 1 de septiembre de 1979, en nuestro local de Gran Avenida 9682, a las 10,00 horas en primera citación. Tabla: 1.- Acta; 2.- Informe auditoría para la Asociación y Fondo de Renovación: 3. Revisión presupuesto asocia-ción. Encareciendo su asistencia, saluda atentamente a Ud. Enrique Bermudez Abad, Secretario.

28-29-30-31

IMPORTADORA y Distri-buidora Guiloff Luder S.A. Junta General Ordinaria. Se cita a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria de Accionistas que se celebrará el próximo jueves 2 de agosto a las 15 hrs. en Avda. O'Higgins Nº 3031 con el objeto de pronunciarse sobre la Memoria y Balance del ejercicio fina-lizado al 31 de diciembre de 1978, elegir Directorio y designar inspectores de cuentas. Junta General Extraordinaria. Se cita a los señores accionistas a la Junta General Extraor-dinaria de Accionistas que se celebrará el próximo jueves 2 de agosto a las 16 hrs. en Av-da. O'Higgins Nº 3031, con el objeto de acordar la disolución anticipada de la sociedad. Cierre del Registro de Accionistas. El registro de ac cionistas permanecerá cerrado desde el 23 de julio en curso hasta el 2 de agosto, ambas fechas inclusive. El Direc-18-23-31

SOCIEDAD Chilena de Renta S.A. (En liquidación). Junta General Ordinaria de Accionis-tas. Por acuerdo de la Comisión Liquidadora citase a Junta General Ordinaria de Accionis-tas para el dia 14 de septiembre de 1979, a las 12 horas, en calle Agustinas 1291,6° Piso, a objeto de pronunciarse sobre la Me-moria y Balance del ejercicio terminado el 31 de diciembre de 1978 y demás materias que procedan. La Calificación de Poderes se efectuará en el mismo lugar y fecha a las 11 horas. Cierre del Registro de Accionistas. Para los efectos de la Junta Ordinaria de Accionistas con-vocada precedentemente, el Registro permanecerá cerrado desde el 10 al 14 de septiembre de 1979, ambas fechas inclusive. La Comisión Liquidadora.

CITACION. Cooperativa de Viviendas y Servicios Habi-tacionales "Cochidec" Ltda. Sto. Domingo 1774. Cita a reunión extraordinaria de socios, para el 8 de septiembre de 1979. 1a citación 14.00 hrs. 2º citación 14.30 Tabla. 1º Lectura de Acta, 2º Balance 1978 - 1979, 3º Elección de 2 Consejeros Titulares, y 2 consejeros Suplentes. Presidente

MANUFACTURAS Textiles Ergas S.A. Junta General Ordinaria de Accionistas. Citase a los señores accionistas a la Junta Ceneral Ordinaria que tendrá lugar el día 12 de septiembre de 1979, a las 16,30 hrs en Gronista Gongora 1706 y tendrá por objeto tratar sobre la Memoria y Balance presentados por el Secretario, correspondiente al ejercicio que terminó el 31 de diciembre de 1978 y demás materias que incumben a esta junta. Cierre del Registro. Para los efectos de la Junta Ordinaria que se invoca, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 10 al 12 de septiembre, ambas fechas inclusive. El Secretario

## INDUSTRIA MADERERA ENCO S.A.

Estados Financieros

### Balance al 31 de Diciembre de 1978

Activo Circulante Pasivo Circulante Capital de Trabajo	17.078 134.863 - 117.785
Activo Fijo Otros Activos	1.154.805
Pasivo de largo plazo Patrimonio Neto	1.037.020

=========

Firma del Gerente General

### Resultado entre el 1º/1/78 y el 31/12/78

Ingreso de Explotación Costo de Explotación

Margen de Explotación Gastos de Administración y Ventas Resultado Operacional Otros(Egresos - Ingresos) Netos No Operacionales - 95.665.-Corrección Monetaria (mas -- menos) + 43.408. -Resultado antes de Impuesto a la Renta 52.257.-Impuesto a la Renta Utilidad / (Pérdida) Net 52.257. ----------

Firma del Contador

### CITACIONES

POR orden del Presidente cito a POR orden del Presidente cito a Junta General Ordinaria de socios de la Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales Comet Ltda, para el domingo 9 de septiembre, a las 10 hrs. en 1era. y 10,30 en 2da. eitáción, en las oficinas de la Unión de Cooperativas, ubicadas en Malloquito esq. Progreso. Los puntos a tratar son: 1) Lectura acta anterior.2) Memoria del Consejo.3) Lectura Balance 4) Informe Junt Vigilancia 5) Elección 6) Varios. El Secretario 29-30

SOCIEDAD Chile a de Renta S. A. (En liquidación) Junta General Ordinaria de Accionistas. Por acuerdo de la Comisión Liquidadora, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el dia 14 de septiembre de 1979, a las 12 horas, en calle Agustinas 1291,6º Piso, a objeto de pronunciarse sobre la Memoria y Balance del ejercicio terminado el 31 de diciembre de 1978 y demás materias que procedan. La Calificación de Poderes se efectuará en el mismo lugar y fecha a las 11 horas. Cierre del Registro de Accionis-tas. Para los efectos de la Junta Ordinaria de Accionistas convocada precedentemente, el Registro permanecerá cerrado desde el 10 al 14 de septiembre de 1979, ambas fechas inclusive. La Comisión Liquidadora.

ESTABLECIMIENTOS Comerciales Bercovich Junta General Ordinaria de Ac cionistas. Por acuerdo del Directorio se cita a Junta General Ordinaria de Accionistas de la Sociedad para el día de septiembre próximo, a las 12 horas, en Agustinas 1291, 6º piso, a fin de someter a la consideración de los señores accionistas la memoria y balance general de la Sociedad al 31 de diciembre de 1978. Corresponde también a esta Asamblea elegir Inspectores de Cuentas Titulares y Suplentes para el próximo ejercicio. El Presidente. Cierre del Registro de Ac-cionistas. Para los efectos de la Junta Ordinaria convocada precedentemente el Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 4 al 7 de septiembre próximo, ambas fechas inclusive. El

21-30-31

INDUSTRIA Sud Americana de Máquinas de Tejer S.A.C..— Junta General Ordinaria de Accionistas. Se cita a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el día seis de septiembre de 1979, a las 18 horas, en las oficinas de calle Ahumada Nº 312, Of. 406, la cual tendrá los siguientes objetos: - Aprobar el balance general de la sociedad por el ejercicio comprendido entre el 1º enero al 31 de diciembre de 1978; Acta y Memoria presentada por el Directorio. 2.— Deliberar y resolver sobre la cuenta, ganancias, pérdidas y su distribución. 3.— Designación de Directores por un periodo estatutario. 4. - Designación de inspectores de cuentas titulares y suplentes. Junta General Extraordinaria de Accionistas. Además, se cita a los señores accionistas a Junta General Extraordinaria, la cual se celebrará el mismo día, en el mismo local, e inmediatamente luego de terminada la Junta General Ordinaria de Accionistas citada precedentemente, con los siguientes objetos: 1.— Modificar el nombre de la sociedad, por el de "Industria Sud Americana de Pesquería . 2. — Cambiar el objeto de la sociedad, a fin de destinarla a actividades pesqueras, 3.— Sustituir, modificar o agregar los artículos transitorios en la forma que resulte necesario al cumplimiento de demás acuerdos que se adopten. Para los efectos de la celebración de ambas Juntas Generales, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 1 al 6 de septiembre de 1979, inclusive. - Santiago, agosto de 1979.- El 16:23-30 CITACION a Junta Ordinaria de Accionistas. Dominguez y Zañartu, Construcciones Económicas S.A. cita a Junta Ordinaria de Accionistas para el día 15 de septiembre de 1979, las 10 horas, en Santiago, calle Monjitas 357, Departamento 74, con el objeto de pronunciarse sobre la Memoria, Inventario y Balances de los ejercicios comerciales 1977 y 1978. El Registro de Accionistas per-manecerá cerrado desde el 10 al 15 de septiembre inclusive. El Directorio.

INSTRUMENTAL- Médico Croquevielle S.A. Citase a Jun-ta General Ordinaria de Accionistas para el martes 11 de septiembre de 1979 a las 12 hrs en las Oficinas de la Sociedad ubicadas en calle Magallanes 062 a fin de promunciarse sobre la Décima Memoria Anual, Balance General y Estado de Resultados al 31 de diciembre de 1978, nombrar inspectores de Cuentas y tratar otros aspec-tos Cierre del Registro de Ac-cionistas. El Registro de Ac-cionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 6 al 11 de septiembre de 1979 ambas fechas inclusive. El Presidente 28.29.30

REMATES

REMATE Judicial. Por resolución de fecha 26 de junio de 1979 dictada por el Juez del Undécimo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, en los autos "Covarrubias" con "Lazen", Rol 570-79, Acción Hipotecaria, se ha ordenado remate inmueble ubicado en calle Ramón Subercaseaux Nº 1372, Comuna de San Miguel, propiedad de Oscar Lazen Nazar, inscrita a fs. 6.102 Nº 11.125 del Registro de Pro-piedades del año 1978 del Conservador de Bienes Raices de San Miguel. Postura mi-nima \$ 450.551.65. Forma de pago: al contado o con 70% al contado, en dinero efectivo y el saldo expresado en dólares de los EE.UU, en dos cuotas iguales y sucesivas pagaderas a 90 y 180 días en el equivalente en moneda nacional al día de pago, con más un interés de 2% mensual. Garantia: \$ 22.527,82 vale vista o cheque. Demás bases en el expediente. Remate se llevará a efecto el día 2 de agosto de 1979 a las 15 horas en la Secretaria del Tribunal, Compañía Nº 1213, Santiago. La Secretaria.

solución de fecha 24 de abril de 1979 dictada por el Juez del Undécimo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago en los autos "Alcaino con Gon-zález" rol 235-79, acción hipotecaria, se ha ordenado remate inmueble ubicado en la calle Nueva Tres Nº 4943, correspondiente al lote Nº 34 plano de loteo población mando Gualda Palma, Fernando Región Metropolitana, pro piedad de Francisco González Gutiérrez, inscrita a fs. 22.372 Nº 30.958 del Registro de Propiedad del año 1971 del Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Postura mínima: \$716.320,50. Forma de pago: al contado o con 70% al contado, en dinero efectivo y el saldo transformado en dólares de los EE.UU en dos cuotas iguales y sucesivas pagaderas a 90 y 180 días en el equivalente moneda nacional al día de pago, con más un interés de 2% mensual. Garantía: \$ 35.816,02. vale vista o cheque.

REMATE Judicial. Por re

Tribunal, Compañía Nº 1213

REMATE: Ante Segundo Juz-gado Civil Santiago, saldrá gado Civil Santiago, saldra remate 25 septiembre próximo 16 horas propiedad ubicada Departamento San Bernardo calle Víctor Plaza Mayorga Nº 149, inscrita a fs. 177 N° 291 Registro Propiedad Conser-vador Bienes Raices San Bernardo año 1966. Mínimum \$

Demás bases en el expediente.

día 31 de julio de 1979 a las 15 horas en la Secretaría del

Remate se llevará a

180.000.- Pagadero, contado dentro quinto dia subasta, más \$ 10.000.- responder gastos escrituras, inscripciones y cancelaciones, Postores interesados deberán acompañar boleta depósito, orden tribunal o ero efectivo equivalente 10% mínimo. Bases, antece-dentes expediente A.A.P. Ahorromet con Salas Gustavo. Requerimiento. Secretaria.

27-28-29-30

REMATE Judicial y Voluntario. Jueves 30 de agosto de 1979 a las 16 horas en calle Huérfanos Nº 1854, Muebles, Maquinarias y Varios; Orden señores: Sánchez, Zúñiga, Salvo. Leiva, Laplechade, Bustos, Rojas, Pelen, Mosquera, Za-bala, Olivares, Montero, Aravena, Suazo, Clínica el Gol-Baeza, Baeza, Montecinos, Díaz, Ugarte, Ascomez Ltda., Mora, Jara, Gazmuri, Soto, Cárcamo Barrientos, Novix Hnos. Solís de Ovando, Valdés, Aguirre, Marambio, Galarce, Morales, Rivera, Lemuñir, Sucesión de la Señora Tulia Latapiat de Ortuzar, a la vista: Sergio Rodolfo Ravanal Valenzuela, Martillero

REMATE: Duodécimo Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, en los autos cara-tulados "Banco Comercial de Curicó con Correa, Enrique, rol 691, se rematará 6 septiembre próximo, a las 16 horas, la propiedad Resto de la Hijuela A del Fundo La Puntilla del Romeral, Comuna Hijuelas del Departamento de Quillota, ins crita a fs. 366 vta. Nº 613 del Registro de Propiedad de 1951 del Conservador de Bienes Raices de Quillota. Mínimo posturas \$1.367.713,62, el precio se pagará al contado. Postores deberán acompañar boleta garantía orden del Tribunal o dinero efectivo, equivalente a \$ 136.771,36. Demás bases en Secretaría. Secretaria subrogante. 10-17-24-31

REMATE: Ante Segundo Juz-gado Civil Santiago, saldrá remate 25 de septiembre próximo 16 horas, propiedad ubicada en Comuna Conchali, calle Pasaje Marcela Nº 3726 inscrita fs. 6792 Nº 8852, Conservador Bienes Raices Santiago año 1973. Minimun \$249.000. Pagadero contado dentro de quinto, día subasta más \$10.000- responder gastos escrituras, inscripciones y can celaciones. Postores interesados deberán acompañar boleta depósito orden tribunal o dinero efectivo equivalente 10% mínimo.- Bases, antecedentes expediente "A. A. P. Ahorromet con Núñez-Julia" Requerimien-to Nº 40.117.- Secretaria. 27-28-29-30

REMATE. El día 24 septiembre 1979, 16 horas, ante Quinto Juzgado Civil, Santiago, Ban-dera 342, 3er. piso, remataráse propiedad calle Reina Victoria 6254 B., La Reina, inscrita fojas 18925 Nº 23948, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1972. Mínimo posturas \$ 267.000, pagadero dentro quinto día de efectuada subasta. Postores deberán acompañar dinero efectivo o depósito bancario orden de tribunal por equivalente 10% minimo fijado. Demás bases y antecedentes juicio Ahorromet con Silva Sergio" requeri miento. Secretaria.

REMATE: Ante Segundo Juz-gado Civil Santiago, saldrá remate 25 septiembre próximo a las 16 horas propiedad ubicada calle Victorino Lastarria Nº 179, Departamento N° 32, inscrita a fs. 18045 N° 21826 Registro Propiedad año 1974. Minimun \$2.082.218,18, Pagaderos contado dentro de quinto día subasta más \$10.000 - responder gastos escrituras, inscripciones y cancelaciones. Postores interesados deberán acompañar boleta deposito orden Tribunal o dinero efectivo equivalente 10% minimo. Bases, antece-dentes expediente "A. A. P. Ahorromet con Herrera Luis" Requerimiento Nº 38.810. 27-28-29-30

REMATE. - Ante Tercer Juzgado Civil Santiago, audiencia 13 septiembre próximo 16 horas, saldrá remate propiedad ubicada calle Brown Norte 1482, inscrita fojas 2677 Nº 3206, año 1963, Conservador Santiago. Minimo \$614.211,84; pagadero con-tado. Interesados subasta deberán presentar boleta garantia; consignación cuenta Tribunal o dinero efectivo equivalente 10% mínimo. Bases antecedentes Secretaria Tribunal, juicio requerimiento "Banco Español Chile con Alicia Gabler Belloni' 29-30-31-1°

REMATE. Ante Sexto Juzgado Civil Morandé 402, Santiago, se rematará 14 septiembre, horas, propiedad ubicada calle Río de Janeiro 5744, San Miguel, inscrita fs. 2624 Nº 4221 Registro Propiedades Bienes Rajces de Pedro Aguirre Cerda Minimo posturas \$ 238.606 Boleta garantía orden Tribunal o dinero efectivo equivalente 10% del mínimo. Bases y antecedentes autos "Agricola Ariztia, con Aravena". Secretaria. 29-30-31-1°

REMATE. Ante Tercer Juzgado Civil, Santiago, audiencia 10 agosto próximo, 16 horas, saldrá remate el Estacionamiento Automóviles Nº 032, ubicado Edificio Copacabana Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 874, inscrito fs. 5345 Nº 6380 año 1978, Conservador Santiago. Mínimo \$ 150.000 pagadero contado un solo acto. Interesados subasta deberán acompañar boleta garantía orden Tribunal; consignación en cuenta corriente Juzgado dinero efectivo equivale equivalente 10% mínimo. Bases antecedentes Secretaria Tribunal juicio ejecutivo Banco Crédito e Inversiones con Floh Schankel-bach, Carlos.

INDUSTRIA Sud-Americana de Máquinas de Tejer S.A. Junta

General Ordinaria de Accionis-

30-31-1-2

tas. Se cita a los señores ac-cionistas a Junta General Ordinaria para el día seis de septiembre de 1979, a las 18 horas, en las oficinas de calle Ahumada Nº 312, of. 406, la cual tendrá los siguientes objetos: 1.-Aprobar el balance general de ia sociedad por el ejercicio com rendido entre el 1 de enero al 3. de diciembre de 1978, Acta y Memoria presentada por el Directorio. 2.- Deliberar y Directorio. resolver sobre la cuenta, ganancias- pérdidas y su distribución. 3.- Designación de Directores por un período estatutario. 4.-Designación de inspectores de cuentas titulares y suplentes. Junta General Extraordinaria Accionistas. Además, se cita a los señores accionistas a Junta General Extraordinaria, la cual se celebrará el mismo día, en el mismo local, e inmediatamente luego de terminada sa Junta General Ordinaria de Accionis-tas citada precedentemente, con los siguientes objetos: 1.-Modificar et nombre de la sociedad, por el de "Industria Sud Americana de Pesquería S.A.C." 2.- Cambiar el objeto de la sociedad, a fin de desti-narla a actividades pesqueras, y Cambiar domicilio y sus tituir, modificar o agregar los artículos transitorios en la forque resulte necesario al cumplimiento de los demás acuerdos que se adopten. Para los efectos de la celebración de ambas Juntas Generales, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado entre los días 1 al 6 de septiembre de 1979, inclusive. Santiago, Agosto de 1979. El Gerente.

REMATE. Ante Primer Juzgado Civil Santiago, remataráse 31 agosto 1979, 15 horas, propiedad Avenida Lyon 2103. Providencia, inscrita a fojas 9178 Nº 12153, año 1878 N Conservador Bienes Raices Santiago. Minimo: \$ 640.553, precio pagaráse contado. Carantía: Boleta bancaria o vale vista a la orden del Tri-bunal por \$ 192.165,90. Bases: Expediente 4531-78 "Financiera Ciga con Urzúa Armando", Ciga con Uzzua Hipotecario. Secretaria. 29-30-31

REMATE. Ante Primer Juz-gado Civil Santiago, se rematará veintiuno septiembre 1979, dieciséis horas, propiedad calle Los Aviadores 419, La Cisterna, Departamento Pedro Aguirre Cerda, Inscripción fojas 1234 Número 1749 año 1969, Conservador Bienes Raices San Miguel. Mínimo \$ 196.337 Precio subasta pagaráse con-tado, más \$10.000 gastos escritura, dentro quinto dia Garantia 10% del minimo, dinero efectivo o boleta ban caria. Bases expediente 3798-78. Asociación Ahorro Préstamos Ahorromet con Juan Garin. Requerimiento. Secretario. 28-29-30-31

REMATE. Ante Primer Juz-gado Civil Santiago, se re-matará veintíuno septiembre 1979, dieciséis horas, propiedad calle Oxford 581, Comuna Las Condes, Santiago. Inscripción fojas 7471 Número 8092 año 1976. Conservador Bienes Raices Santiago. Minimo \$ 456.485. Precio subasta pagaráse contado dentro quinto dia más \$ 10.000 para gastos es-critura. Garantía 10% del mínimo, dinero efectivo o boleta bancaria. Bases expe-diente 76861. Asociación Ahorro Préstamos Casapropia con Guillermo Pimentel. Requerimiento. Secretario.

28-29-30-31

REMATE. "Soc. Keller y Westendarp Ltda." Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 22 agosto 1979, audiencia 24 septiembre 1979, 15 horas, para subastar in-mueble de la fallida, 1.- Se remata inmueble Avenida Zañartu Nº 1606, Ñuñoa Rol 6512-9 inscrito a fs. 2697, Registro Propiedad Conservador Bienes Raices Santiago año 1964. 2.- Mínimo: \$ 10.404.647. 3.- Precio Remate. 40% contado, saldo 3 cuotas iguales a 3, 6 y 9 meses desde fecha subasta, más reajuste I.P.C. e interés anual de 8% y máximo posible estipular anual caso mora, constituyéndose hipoteca para garantizar saldo precio. 4.- Para participar subasta, acompañar boleta con signación orden Juzgado, o vale vista orden Juzgado, o dinero efectivo equivalente 10% mínimo. Bases y demás antecedentes Cuaderno Adminis tración quiebra mismo Tri-bunal. Secretaria.

29-30-31-10

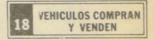
REMATE: Quiebra Pubill y Cia. Ltda. Cuaderno Cobro Ejecutivo "Banco de Chile co Pubill" Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 21 agosto 1979 fijó audiencia 12 septiembre 1979, 16 horas, para subastar in-mueble fallida Dardignac 159 conjuntamente con Marca Comercial Oriente y Patentes municipales. 1.- Remata in mueble Dardignac 159. Rol 278-5 inscrito a fs. 824 N° 986 del Registro Propiedad Conser vador Bienes Raíces Santiago, año 1961 conjuntamente con Marca Comercial Oriente, clase 42, inscrita Registro marcas comerciales con Nº 193.409 y siguientes patentes municipales de Municipalidad Santiago, Nº A-32 adicional, Nº 5484 Restaurant Comercial, Nº 32757, preparados, amasan deria, fiambreria, pescaderia y depósito de mariscos, queso y teleria y Fuente de Soda, Pasteles y cigarrillos, hielo y te-léfono público, Nº 52891, Envases de productos alimenticios y bodegas. Inmueble, marca comercial y patentes munici-pales, se subastaria en un solo todo. Minimo posturas: \$ 1.500.000.- comprendiéndose en este monto valor inmueble, derechos a marca y patentes municipales. 3. Precio remate: \$ 1.000.000 contado, saldo 2 cuotas iguales a 3 y 6 meses plazo desde fecha subasta más reajustes I.P.C. e interés 8% anual y máximo posible estipular anual, caso de mora, constituyéndose hipoteca para garantizar saldo precio. 4.- Para participar subasta acompañar vale vista orden Juzgado o dinero efectivo por \$ 150.000 equivalente al 10% minimo. Bases y demás antecedentes Cuaderno Cobro Ejecutivo Banco de Chile con Pubill" mismo Tribunal. Secretaria. 29-30-31-1°

Civil Santiago, audiencia 24 septiembre próximo, 16 horas, saldrá remate propiedad ubicada Comuna La Florida, calle Pasaje Tabassara 1017, ins-crita fs. 10.407 No 12.729 año 1978, Conservador Santiago. Mínimo 455.463 414 Unidades Fomento, además \$10,000, responder gastos escritura, inscripciones y cancelaciones. In-teresados subasta deberán acompañar boleta depósito orden Tribunal o dinero efectivo equivalente 10% mínimo. Bases antecedentes juicio requeri-miento "Ahorromet A.A.P. con Peñaloza Quezada Mercedes". 27-28-29-30

4

EL viernes 31 de agosto a las 15 horas en calle Chacabuco Nº 763, efectuaremos remate vehículos, maquinarias industriales y comerciales, muebles, motores, materiales y varios Orden de los señores: Leonel Gangas, Luis Castro, Agentes del Lloyds, de Londres, Heinz Mueschen, Orlando Michea, Hernán Sánchez, Sara Muñoz, Nahid Kettlun, Juana Arregui, Ana Guajardo, Daniel Acevedo, Misael Aburto, Marcos Balbontín, Hidroconsult Ltda, Olivia Bustamante, Mónica González, José Sánchez, Darío Olivares, Sergio Soto, Hilos Celestial Ltda., Industrias de Maiz y Alimentos S.A., Sonia Ebersperger, Carlos Handler, Amanda Muñoz, Carlos Dandurain, Gonzalo Quinteros, Margarita Contreras, Alfonso Cabrera, Ramiro Ordóñez, Trevisch y Webwer Ltda. Gimena Barros, María Engel, Gannelore Engel,

Alfonso Aburto, Jean Paulowsky Sergio Gajardo, Omer Terán, Luisa Laborde, Manic Ltda., Embajada de Gran Bretaña, Embajada de EE.UU., Woll Loethe, Armando Pineda, Armando Chiché, Margarita Indo, Juan Pieroti, Eicomar Ltda. Orlando Salas, Club de Golf Los Leones, Américo Mardones, Ificcop Ltda. Amplios detalles de las especies a subastar en aviso comercial del Diario El Mercurio en páginas especiales de Remates. A la vista, Nicanor Marticorena Pereira y Julio Marticorena García. Martilleros



CITRONETA Año 66 llamar teléfono 581920, horas de ofi-

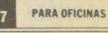
30-31-1



PRIMERA Compañía de Bom-beros Deber y Constancia. Cito a la Compañía a Ejercicios de Competencia Adolfo Ossa para el domingo 2 de septiembre a las 10.30 horas. Uniforme de Parada con pantalón blanco. Punto de reunión El Cuartel. Es

CUERPO de Bomberos de Nuñoa. Tercera Compañía "Bomba Los Guindos". Voluntad Sacrificio Por orden del señor director cito a la Compañía a Sesión Extraordinaria para el dia 31 de agosto a las 21.30 horas. Tabla: Reforma al reglamento de la Compañía; Asunto de interés a la pañía; Punto de reunión: El Cuartel. Secretario. 30-31

CUERPO de Bomberos de Nuñoa Tercera Compañía Bomba Los Guindos". Voluntad y Sacrificio Por orden del señor Capitán cito a la Compañía a ejercicio día 1º de septiembre a las 15.30 horas. Punto de reunión: El Cuartel. Uniforme: De trabajo. Ayudante.



"BOLTON". Timbres de Goma y Metal., Foliadores 50 tipos diferentes, Tarjetas de visita, insignias, Gra-bados. Avda. Bulnes 178. Fono 80234.

La Serena

# Más de 2.000 Alumnos Estudian en la UTE

 El plantel, creado como Escuela de Minas en 1887, cumplió 92 años de labor docente

(Sergio Retamales, corresponsal en la

La antigua Escuela de Minas que fuera creada en agosto de 1887, bajo el Cobierno del Presidente Manuel Balmaceda, es la actual Universidad Técnica del Estado, que el domingo 26 cumplió 92 años de ininterrumpida labor educacional.

El Centro de Estudio es dirigido por el Vicerrector Ingeniero Julio Rojas Martínez, asesorado por un número seleccionado de educadores que sirven en las asignaturas de Ingeniería de Ejecución en Minas, Ingeniería de Ejecución Mecánica, Construcción Civil, Ingeniería de Ejecución en Geomensura y Técnico Universitario en Mantención de Equipos Indus-

Una cantidad superior a los dos mil alumnos cubre todas las áreas de es-

### ACTOS OFICIALES DEL ANIVERSARIO

El 92º aniversario formó parte del programa de la Semana Serenense. Los actos oficiales contaron con la asistencia del Rector de la Corporación, Ingeniero Eugenio Reyes Tastets, y del Vicerrector Ramón Hernández Pavéz.

En el principal acto académico se despidió a la nueva promoción de profesionales, como un valioso aporte al desarrollo industrial y tecnológico del país.

### EQUIPOS TECNICOS DE LA RADIOEMISORA UTE

Dos millones de pesos fue la inversión que permitió la transformación de la Radioemisora de la UTE serenense, modernizando sus equipos de transmisión, dependencias, plantas transmisoras y todo lo que es indispensable en este medio de comunicación social y cultural

Mario Osandón Hernández, su actual director, precisó, refiriéndose a la inauguración de los nuevos equipos: "Es necesario destacar como aporte esencial los recursos generados en la sede y aplicados a la consecución del objetivo que se traduce en las actuales instalaciones, remodelaciones y adquisiciones. En forma muy especial debe destacarse la donación de terrenos hecha por el agricultor Eduardo Rosales Munizaga, donde se instaló la moderna planta.

Significó también el permanente interés del Vicerrector Julio Rojas Martínez, gracias a cuyas gestiones, dijo, se ha podido culminar una etapa de progreso para el mejor servicio cultural de la comunidad.

### AFAN DE SERVICIO

El Gobernador de Elqui, Juan de Dios Peralta Marín, representando al Intendente Regional, manifestó: "Este trabajo requiere de profesionales altamente capacitados en el campo técnico, de la locución y el periodismo, y no nos cabe duda que todos ustedes merecían contar para la difusión de su trabajo de equipos de alta tecnología, como los que hoy se ponen en marcha.

"El éter, agregó, hacia donde se irradian todos los días vuestras ondas, es infinito, como también son las posibilidades de hacer de él un medio donde la superación es un deseo permanente, donde el afán de servicio se materialice en obras trascendentes, y donde renazca en cada mañana con la onda que sale al aire, el amor por la tierra y el vínculo indisoluble con los superiores intereses de la Patria."

### En septiembre

# Tres Exposiciones se Presentarán en Palacio Astoreca

El acuarelista Harvey Wistuba, el dibujante Lukas y una muestra "Malacológica", compuesta de más de dos mil conchas marinas, figuran en la presentación de exposiciones programadas para septiembre próximo en el Centro Cultural del Palacio Astoreca de Iquique.

Así lo informó la directora de esa casa, Elena Tassara, añadiendo que de las tres exhibiciones, dos se realizarán en forma simultánea.

Según ese mismo comunicado entre los días 4 y 5 del mes venidero el público iquiqueño volverá a tener la oportunidad de apreciar la obra de Wistuba. El artista expuso en los mismos salones en junio pasado y vuelve ahora con un montaje de 25 acuarelas, cuya temática aún se desconoce.

En cambio, la Exposición de "Malacología", expresó Elena Tassara, será presentada simultáneamente con los dibujos de Renzo Pechenino, Lukas, a partir del 17 de septiembre.

La colección de conchas está compuesta de dos mil 407 piezas de diversos moluscos de la zona norte y pertenecen a un coleccionista privado de este puerto.



EL CORO de la UTE de La Serena, dirigido por la profesora Marta Campos, interpreta una de sus creaciones, en la fiesta aniversaria.

### Antofagasta

# Sector Privado Apoya los Operativos del 10 y 11

 "La felicidad es grande cuando se recibe y se necesita, pero también es grande cuando se tiene y se da"

El sector privado de Antofagasta ofreció su decidido apoyo al Gobierno Regional en el operativo "Chile Ayuda a Chile", que se realizará los días 10 y 11 de septiembre próximo, con motivo del sexto aniversario de la Liberación Nacional.

En una reunión efectuada en la Gobernación Provincial, con asistencia del Intendente subrogante, General de Brigada Aérea Benjamín Opazo Brull y representantes del sector privado, se abordó su participación en este gran operativo de acción social.

En la oportunidad el General Opazo manifestó que se había invitado al sector privado especialmente, porque este operativo "encierra algo más que cualquier ayuda de las tantas a las cuales han estado cooperando". "Creo que la participación de ustedes es muy importante — señaló el General Opazo dirigiéndose a los empresarios — porque es una manera de sentirse feliz, porque la felicidad es grande cuando se recibe y se necesita, pero también es grande cuando se tiene y se da",

Agregó que él solicitaba a nombre del Intendente titular, General Christian Ackerknecht, el máximo de colaboración", en algo en que todos vamos a participar y como verdaderos chilenos vamos a ayudar a esta región", apuntó.

En cuanto a las unidades militares, el Intendente subrogante manifestó que estas ya están integradas en esta acción social con todos los elementos con que cuentan.

Finalmente se señaló que el sector privado, entre otras cosas, apoyará esta acción con la instalación de 100 metros lineales de cañería de agua potable para una población; instalación de estanques de agua potable en varias escuelas básicas; reparación de cierros en estas mismas escuelas; construcción de un centro comunitario en la Población Manuel Rodríguez; entrega de medicamentos al Hospital de Campaña; reparación de sistemas eléctricos en algunas escuelas básicas; ter-minación de la red de agua potable en 256metros en la Población Nueva Balmaceda; apovo de movilización, transporte de materiales y muchas otras actividades que van en directo apoyo de los sectores más despo-



EL TIPICO edificio del Palacio Astoreca, donde funciona la Casa de la Cultura de Iquique. Allí habrá tres interesantes exposiciones en el Mos de la Patria

3

4

19

UI N



# FARMACIAS DE TURNO

SEMANA DEL 25 DE AGOSTO AL 19 DE SEPTIEMBRE

PRIMER SECTOR: ISMAEL VALDES VERGARA — SANTA LUCIA — ALAMEDA — TEATINOS

GRUPO "B" BENJERODT, Estado 397. BITRAN, General Mackenna 1178. CERVANTES, Diagonal Cervantes 830. FARRU SAN ANTONIO, San Antonio 94.

SEGUNDO SECTOR: TEATINOS — BALMACEDA — ALAMEDA — COMUNAS: QUINTA NORMAL Y PUDA-

GRUPO "A" LA ESTRELLA, San Pablo 8735. SIMON BOLIVAR, San Pablo 4745. GRUPO "B" FENIX, José Joaquin Pérez 6099. NAVIDAD, Miguel de Atero 2624. MATUCANA, Matucana 830. VALDIVIA, Brasil 495. ROXANA, San Pablo 2899. SANTIAGO, Ecuador 4393.



## **CONSULTAS DE SALUD**

41011

POSTA DE NIÑOS

Fono 50031 Roberto del Río: Av. Zañartu 1085. 371011; Calvo Mackenna A. Varas 360.

Centro de Información Toxicológica JUAN FARRE.

Atención gratuita (adultos y niños) Fono: 255558.

POSTAS ADULTOS

POSTA CENTRAL. Por-

tugal 125, informaciones 382354, Solicitud de ambulan-

cias: 224422. Posta J. J. Aguirre: Inde-

pendencia con Santos Dumont 373031.

San Miguel, H. Barros Luco, Gran Avenida 3204, 518235,

Nuñoa: Posta 4, Villaseca 25,

3, Chacabuco con Compañía, 91011, Providencia Las Con-

des, El Salvador, Av. Salvador

364, 257216; Puente Alto, H. Sótero del Río, P. Alto 134; Renca, Blanco Encalada 33, 732687.

Arriarán: Sta. Rosa 1234

**OCULISTAS** 

ECHEVERRIA Y SERANI Av. Salvador 72. Teléfor 238134. Tardes (SERMENA) Teléfono

> LABORATORIOS CLINICOS

ANALISIS URGENTES Alameda 1112, 63848-87181

> OTORRINOLA-RINGOLOGIA

FRANCISCO MOVILLO Alameda 292, Oficina 42,

ROBERTO LOPEZ SERMENA. San Antonio 378, Oficina 502, 32791.

**PSICOLOGOS** 

ALFREDO RUIZ Diagonal Paraguay 360-93. Teléfono 226112.

PEDICUROS

PABLO Agustinas 853, Oticina 1025 TERCER SECTOR: ALAMEDA — SAN DIEGO — ZANJON DE LA AGUADA — POBL. LOS NOGALES — COMUNA

GRUPO "A" DROPPELMAN, Buzeta 4413. GRUPO "B" O'HIGGINS, Ramón Freire 2847. CHACABUCO, Matucana 53-A. ENO Nº 1, Alameda 2802. EL METRO, Las Rejas 79, Maipú. DUCAL, Blanco Encalada 2151.

CUARTO SECTOR: ALAMEDA — FRANKLIN — SAN DIEGO — BUSTAMANTE.

GRUPO "A" ARRIARAN, San Francisco 1204. GRUPO "B" MARTINO, Portugal 698. UNION, Franklin 899. KREBS, Santa Rosa 59. PINTO SOTO, San Diego 1325.

QUINTO SECTOR: PROVIDENCIA - VITACURA -APOQUINDO - LAS CONDES - BILBAO.

GRUPO "A" LO CASTILLO, Francisco de Aguirre 4735. GRUPO "B" AHUMADA PROVIDENCIA, Providencia 2128. BRISTOL, Providencia 1364. ARAVENA LAS CONDES, Las Condes 7010. CAPITANIA, Colón 5951. EL ALBA, Apoquindo 8486. EL SOL, Vitacura 8937. CRUZ DEL SUR Nº 2, Apoquindo 6279. quindo 6272.

SEXTO SECTOR: IRARRAZAVAL — BILBAO — BUSTAMANTE — LA REINA — MACUL.

GRUPO "A". BOLIVAR, Simón Bolívar 7349. VILLA LA REINA, Nueva Larrain 9047. GRUPO "B". ABC Nº 4, Las Carretas 2383. SANTA GEMITA, Irarrázaval 2925. MACUL, José P. Alessandri 2053. VALPARAISO, Alejandro Chadwick 2159. BRIX, El Aguilucho 3572. PLAZA EGAÑA, Irarrázaval 5701. IRARRAZAVAL, Irarrázaval 1664. VILLA MACUL, José P. Alessandri 4239. PEÑALOLEN, Rio Claro 1451.



## TELEFONOS DE URGENCIA

MATERNIDADES

JOSE JOAQUIN AGUIRRE

CARABINEROS 256333 FELIX BULNES 732606 DEL SALVADOR 741147 CATOLICA 392474 CAROLINA FREIRE 846006 CLINICA CENTRAL 392949 SARA MONCADA 253042 VICTORIA ROUSSEAU 43366

BOMBAS

ALARMAS DE INCENDIOS 61171 v 60141. LA CISTERNA 58122 -CONCHALI 370793

MAIPU 573889 NUNOA 40052 PUDAHUEL 732020 QUINTA NORMAL 73228 SAN MIGUEL 53020 LA GRANJA 583414.

RADIOPATRULLAS

CARABINEROS 62261 INVESTIGACIONES 82211

VARIOS

CHILECTRA: 370051 AGUA POTABLE: 50276 GASCO: 93067-91854 BUSQUEDA FACH: 571722 SOCORRO ANDINO: 94764

SEPTIMO SECTOR: VICUÑA MACKENNA — ZANJON DE LA AGUADA — COMUNAS: SAN MIGUEL — LA CISTERNA — LA GRANJA.

GRUPO "A" EL BOSQUE, J.M. Carrera 12734. OCHAGAVIA, Monja Alférez 4797. O'SHEE, Gran Avda. 3388. SAN LUIS. Berlin 773. GRUPO "B" ROCA, Carlos Valdovinos 2399.MAMIÑA, Mamiña 10. PICTON, Los Copihues 418. LUXOR, Santa Rosa 2510-C. ARAVENA, J.M. Carrera 6781. ESPAÑA, Santa Rosa 7959. LEON PRADO, León Prado 894. KENIA, Central 6553.

OCTAVO SECTOR: SANTA MARIA — COMUNAS: RENCA — CONCHALI — QUILICURA.

GRUPO "A" PROGRESO, Pedro Fontova 4099. GRUPO "B" MOLINA, Domingo Santa Maria 3733. LA PALMA, Santa-Laura 1183,SANTA MONICA, Vivaceta 690. LORETO, Loreto 33. MAIPO, Recoleta 2211.

FARMACIAS DE URGENCIA: AHUMADA, Portugal 155. ASTOR, Huérfanos 896. FARRU, Pedro de Valdivia 87. COVENTRY, Irarrázaval 4818. ABC Nº 1, Vitacura 3920. ABC Nº 2, Independencia 1175. ABC Nº 5, Alameda 3333. ABC Nº 6, Américo Vespucio Sur 75. ANDRADE, Alameda 2902. DE LA CRUZ, Previdencia 2012. CRUZ, Providencia 2012.

TURNOS: "A" De sábado a sábado, de 08,00 a 08,00 horas. "B" De sábado a viernes, de 08,00 a 24,00 horas.



LAN CHILE Vuelos Nacionales

LA 118. Sale a las 08.00 a Arica LA 63. Sale a las 08.15 a Puerto Montt v Balmaceda. LA 62. Llega a las 16.10 de Balmaceda y Puerto Montt. LA 119. Llega a las 16.30 de Arica e Iquique.

> LAN CHILE Vuelos Internacionales

LA 118. Sale a las 08.00 a Arica y La Paz. LA 153. Llega a las 11.50 a Miami, Panamá y Lima, y sale a las 13.05 a Buenos Aires. LA 133. Sale a las 13.00 a Isla de Pascua y Papeete. LA 171. Llega a las 13.15 de Franckfurt, Paris, Madrid, Rio

de Janeiro y Buenos Aires. LA 119. Llega a las 16.30 de Arica y La Paz.

LA 144. Llega a las 20.00 de Buenos Aires y sale a las 21.30 a Lima, Panamá, Miami y Nueva

BRANIFF

BN 911. Llega a las 15.00 de Miami, Panamá, Quito y Lima, BN 978. Sale a las 20.30 a Lima, Panamá y Miami.

LADECO

UC 020. Sale a las 08.30 a Antofagasta y Calama. UC 071. Sale a las 11.30 a Puerto Montt y Punta Arenas. UC 021. Llega a las 14.00 de C. 021. Liega a las 14.00 de Calama y Antofagasta. UC 042. Sale a las 15.00 a An-tofagasta e Iquique. UC 070. Llega a las 20.00 de Punta Arenas y Puerto Montt. UC 043. Llega a las 20.45 de Iquique y Antofagasta

GEMINIS

22 MAYO

21 JUNIO

VIRGO

24 AGOSTO

24 SEPTBRE

SAGITARIO

23 NOVBRE

SALUD: Deberá prestar

DINERO: Algunos so

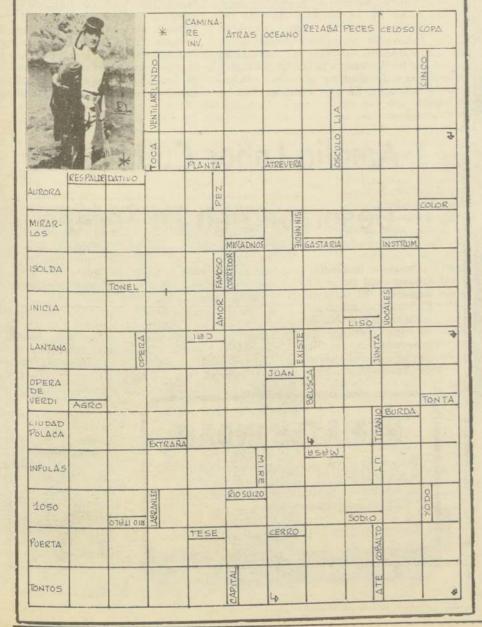
bresaltos económicos por gastos fuera de presupuesto.

AMOR: Atractivo especial

SALUD: Excelente su salud recuperación total. DI-NERO: Ine rada ayuda le trae alivio a su presupuesto. AMOR: Total afinidad con

ayor atención a sus niños

# RONIGRAM



# \*HOROSCOPO\*



ARIES 21 MARZO - 20 ABRIL

SALUD: Evite trasnochar en demasia, le está perju dicando. DINERO: Su prima gastos inútiles, piense en el futuro. AMOR: Tensiones en su vida sentimen

NUMERO DE SUERTE: 8

CANCER 22 JUNIO 22 JULIO

SALUD: Cuidese de las orrientes de aire. DI-NERO: Le rendirà su dinero, pero no lo malgaste. AMOR: Para superar problemas con su ser amado NUMERO DE SUERTE: 1

LIBRA 25 SEPTBRE 23 OCTUBRE

SALUD: Haga vida al aire libre, se sentiră mejor. DINERO: Ascenso en su profesión es un premio a su esfuerzo. AMOR: Intensifique más sus sentimientos, vera que le corresponden. NUMERO DE SUERTE : 8. CAPRICORNIO
22 DICBRE.
-20 ENTER

feeta. NUMERO DE SUER-

ACUARIO 21 ENERO-18 FEBRERO SALUD: Posible cambio de

SALUD: Buena salud y residencia será beneficioso estado de ánimo para su salud. DINERO DINERO: Le proponen un buen negocio, no demore en Sus provectos en lo laboral tendrán buena acogida aceptarle. AMOR: Muestras AMOR: Cierta inseguridad en lo sentimental le aprobelde afecto y simpatía le harán feliz en este día. NUMERO ma. NUMERO DE SUER-DE SUERTE: 2



SALUD: Vida social agi-tada, cuide su salud. DI-NERO: Pienselo mejor, no se precipite en inversiones inadecuadas. AMOR: Comunicación armoniosa en su núcleo familiar. NU-MERO DE SUERTE: 2.



SALUD: Su salud se presenta estable, sin variaciones negativas, DINERO: Preste mayor atención a sus problemas financieros. AMOR: Un dia excelente en su vida sentimental. NU-NU MERO DE SUERTE: 6.

NUMERO DE SUERTE : ESCORPION 24 OCTUBRE

24 OCT BRE - 22 NOVBRE - 22 NO SALUD: Evite los excesos de condimentos en sus comidas. DINERO: Posibilidades concretas de obtener una mejor remuneración. AMOR: Su relación con-yugal se presenta casi per-

-21 DICBRE. SALUD: Se mejora de gunas afecciones que aquejaban anteriormente. DINERO: Su desorganización le trae pérdidas en sus negocios. AMOR: Si-tuación delicada en lo afec-tivo, actúe con mucho tacto. NUMERO DE SUERTE: 7

PISCIS 19 FEBRERO -20 MARZO

SALUD: Los paseos cam-pestres le ayudarán a aliviar tensiones nerviosas DINERO: Pequeñas ganancias en juegos de azar. AMOR: Su relación sentimental pasará por una crisis, es superable. NU-MERO DE SUERTE: 6.

# Educación

En Cerro S. Cristóbal

# Exposición de Oleos

Hasta el 28 de septiembre permanecerá abierta la Exposición que el pintor Próspero Araya está presentando en la Casa de la Cultura del Parque Metropolitano (Cerro San Cristóbal).

La muestra de 27 óleos, ha sido acogida con interés por parte de la crítica y público asistente, lo que determinó a las autoridades de este centro de estudio y recreación ampliar el plazo de exposición.

Próspero Araya, osornino de 32 años, expresa a través de su obra un mensaje de tranquilidad, con temas sureños, atardeceres marinos, nocturnos y paisajes, donde predominan los colores violáceos y azules que se amalgaman en una tendencia figurativa expresionista.

El público puede seguir observando las telas de Próspero Araya diariamente de 10 a 17,30 horas.

La Casa de la Cultura del Parque Metropolitano, está ubicada a 100 metros de la Piscina Tupahue.



PAISAJE SUREÑO, uno de los temas expuestos en la Casa de la Cultura del Parque Metropolitano.

# Distinciones Otorgó Instituto O'Higginiano de San Miguel

El Instituto O'Higginiano, filial San Miguel, en el Día del Natalicio del Libertador General Bernardo O'Higgins, y como culminación de los actos del Bicentenario, acordó distinguir a varias personalidades de la Comuna de San Miguel, representantes de instituciones comunales, por servicios destacados a la comunidad.

Fueron distinguidos en esta oportunidad, entre otros, todos los ex Presidentes del Rotary Club de San Miguel, que se mantienen como socios activos de la institución, por el valioso aporte de servicio entregado a la comunidad durante sus respectivos mandatos. En los 30 años de vida del Rotary Club de San Miguel, la entidad ha estado permanentemente preocupada de los problemas y necesidades de la Comuna, muchos de los cuales han sido resueltos para bien de sus habitantes. En estas soluciones han in-

tervenido profesionales y hombres de empresa de la Comuna que militan en Rotary. Como obras ejemplares se mencionan la creación del Departamento Presidente Aguirre Cerda, del Cuerpo de Bomberos, de Liceos y Escuelas Industriales, de Centros de Ayuda Comunitaria, y otras.

El reciente homenaje consistió en la entrega de un Diploma y la medalla "Al Mérito" que el Instituto otorga a ciudadanos ilustres.

Del Rotary Club de San Miguel recibieron estas distinciones: Jorge Boher, Julio Carvallo, Eduardo Mella, Eduardo Azúa, Guillermo Novoa, Julián Ayarza, Domingo Toro, Arcadio Vergara, Félix Vega, Luis Bauerle, Bernardo Hojman y Alfredo Assicié. Presidente del Instituto O'Higginiano de San Miguel, es el General (R) de Carabineros, Alfredo Cañas Gutiérrez.

# Amplia Labor Cultural se Desarrolla en La Serena

(Sergio Retamales, Corresponsal en la IV Región). — El Instituto Cultural de La Serena, en su constante labor de extensión cultural, ha promovido con éxito la participación de elencos de renombre internacional, como el Ballet Nacional de la Universidad de Chile, dándose a conocer la evolución de las danzas y bailes desde los tiempos cortesanos del Siglo XV hasta el moderno Soul en el Siglo XX.

# **REMATES INDAP**

Por cuenta y orden del Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) remataremos el día 2 de octubre en Santiago, importantes lotes de vehículos, maquinarias y varios.

Mayores detalles en próximos avisos.

Honorabilidad en los negucios desde 1911 Sociedad El Tallersall

Por su parte, el Teatro Itinerante del Ministerio de cación, coordinadamente con este Instituto, hizo posible la presentación de un concierto del pianista Francés Beltrand Molia. Vinieron después la visita del Teatro Nacional con la obra 'Martín Rivas' Conjunto "Los Huasos Quincheros". En el presente mes se presentó La Caja de las Sombras", ganadora del Premio "Pulitzer" en los EE.UU. Su autor Stephen Wyman viajó para esta presentación, destacando en el reparto Liliana Ross, Diana Sanz, Patricio Campos v Juan Pablo Donoso.

